

# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

**uvs** 32]

शिमला, शनिवार, 31 मार्च, 1984/11 चैत्र, 1906

संख्या 13

#### विषय-मची

			ि विषय
	विरुप्ति की संख्या	विभाग का नाम	
9	-	Directorate of State Lotteries	Result of 184th Draw of State Lottery "Hima- layan Weekly" held at Shimla on 27-3-1984.
	सं 0 पी 0 सी 0 एच 0-एच 0-ए 0 (4) - 6/77-4 दिनांक 24 मार्च, 1984	पंचायती राज विभाग	ज़िला कुल्लू के कतिपय राजस्व गांव का विभाजन कर के कुछ नये ग्रामघोषित करना।
	सं 0पी 0 सी 0 एच 0-एच 0 ए 0 ( 4) - 7/ 77, दिनांक 26 मार्च, 1984.	–तथैव <b>–</b>	ज़िला किस्नौर के कुछ ग्राम सभा क्षेत्रों का पुनर्गठन/विभाजन।
1	सं 0 पी 0 सी 0 एच ८-एच 0 ए 0 ( 4)-6/ 77-4, दिनांक 26 मार्चे, 1984.	<b>-</b> तथैव-	ज़िला कुल्लू के कुछ ग्राम सभा क्षेत्रों का पुनर्गठन/विभाजन।
(	सं 0 पी 0 सी 0 एच 0-एच 0-ए० (4)- 1 6/77-7, दिनांक 26 मार्च, 1984.	–तथैब	सप्तसंध्यक ग्रधिसूचना दिनांक 23-10-1983 में संशोधन ।
	सं 0 पी0 सी 0 एच 0-एच 0 ए 0 (4) - 66/76-7, दिनांक 26 मार्च, 1984	-तथ <b>ै</b> व	समसंख्यक ग्रधिसूचना दिनांक 28-10-1983 में संशोधन ।

सं 0 1-3/7 0-एल0 एस0 जी 0, दिनांक

17 ग्रगस्त, 1983

Directorate of State Lotteries स्थानीय स्वशासन विभाग

> Directorate of State Lotteries

लोक निर्माण विभाग

-तथैव-

--तथैव-

Result of 11th Draw of State Lottery "Golden Weekly" held at Shimla on 23-3-1984.

उपन्यानाम (लखानुदान) रिचयकः 1984 (1984 का विषेयक संस्थांक 8) इस के ग्रंग्रेजी रूपान्तर सहित ।

जी 0, दिनांक

हेत् प्रस्ताच । Result of 183rd Draw of State Lottery "Himalayan Weekly" held at Shimla on 20-3-1984.

सं0 पी0 वी0 डब्ल्यू-2-वी (3) 2/84, दिनांक 27 मार्च, 1984.

सचिव (लोक निर्माण विभाग) हि0 प्र0 सरकार को राज्य सरकार के पूर्वानुमोदन के प्रध्यवीन, हि0 प्र0 फेरी ऐक्ट, 1956 के मधीन नियम बनाने हेतु नियुक्त इस के ग्रंग्रेजी रूपान्तर सहित ।

No. PBW-2-B (3) 2/84, dated the 27th March, 1984.

No. PBW-2-B (3) 2/84,

dated the 27th March,

1984.

Notifying the Executive Engineer (Mechanical) Bilaspur, H. P. P. W. D. as Technical Officer, for the certification of Boats plying in the Covind Sagar.

Amendment in the Govind Sagar Ferries Rules,

627-राजपन्न/84-31-3-84--1.159.

(307)

म्ल्य: १ हपयः ।

## बाग 1-वंधानिक नियमों को छोड़ कर हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल और हिमाचल प्रदेश हाई कोर्ट द्वारा अधिस्चनाएं इत्यादि हिमाचल प्रदेश हाई कोर्ट

#### NOTIFICATIONS

Shimla-1, the 13th March, 1984

No. HHC/GAZ/14-138/82-2071.—The Hon'ble the Chief Justice and Judge are pleased to grant 20 days earned leave with effect from 19-3-1984 to 7-4-1984 with permission to prefix and suffixsun days falling on 18-3-1984 and 8-4-84 in favour of Shri Ram Lal Azad, Sub-Judge-cum-Judicial Magistrate (I), Shimla.

Certified that Shri Ram Lal Azad is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave after the expiry of the above period

Certified further that Shri Ram Lall Azad would have continued to officiate the post of Sub-Judge-cum-Judicial Magistrate (1), Shimla, but for his proceeding on leave.

> By order, Sd/-Deputy Registrar (Rules).

#### Shimla-1, the 14th March, 1984

No. HHC/Admn.6(23)/74-I-2151.—Consequent upon the grant of 20 days earned leave with effect from 19th March. 1984 to 7th April, 1984 with permission to prefix and suffix sundays falling on 18th March, 1984 and 8th April, 1984, in favour of Shri Ram Lal Azad, Sub-Judge-cum-Judicial Magistrate (I), Shimla, the Hon'ble Chief Justice in exercise of the powers vested in him under rule 1.26 of the H.P. Financial Rules, 1971, Vol. I, is pleased to declare the Senior Sub-Judge-cum-Chief Judicial Magistrate, Shimla, as Drawing and Disbursing Office in respect of the Court of Sub-Judge-cum-Judicial Magistrate (I) Shimla. His Lordship is further pleased to declare the Senior Sub-Judge-cum-Chief Judicial Magistrate, Shimla as Controlling Officer for the purpose of T. A. etc. in respect of Class III and IV establishment of the aforesaid Court under Head "214-Administration of Justice" for the aforesaid period of leave or until Shri Ram Lal Azad, returns

#### Shimla, the 14th March, 1984

from leave.

No. HHC/Admn.6(23)/74-I.—In exercise of the powers vested in him under rule 1.26 of the H. P. Financial Rules, 1971, Vol. I, the Hon'ble Chief Justice is pleased to declare Shri J. L. Gupta, Senior Subordinate Judge-cum-Chief Judicial Magistrate, Kinnaur, as Drawing and Disbursing Officer in respect of the Court of Sub-Judge-cum-Judicial Magistrate, Rampur, H.P. His Lord-ship is further pleased to declare Shri J. L. Gupta, as Controlling Officer for the purpose of T. A. etc; in respect of Class III and IV establishment of the aforesaid Court under Head "214-Administration of Lustica" till the presiding officer of the said Court

#### Shimla, the 17th March, 1984

Justice" till the presiding officer of the said Court

resumes his duty after training.

No. IIIIC/Admn. 16(7)/74-I-2250.—The Hon'ble Chief Justice and Judges of this Court are pleased to accept the resignation of S/Shri Rameshwar Dayal and Vinod Kumar, Advocates, from the office of the Oth Commissioners, who were appointed as such vide this Registry Notifications of even numbers, dated 12th May, 1983 and 6-7-1983 for a period of two years for the places at Nurpur and Palampur in Kangra district respectively.

> Sd/-Registrar.

#### हिमाचल प्रदेश सरकार PERSONNEL (A-I) DEPARTMENT

**NOTIFICATIONS** Shimla-2, the 13th January, 1984

No. 10-1/83-DP-Apptt.—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 20 of the Code of Criminal Procedure, 1973, the Governor, Himachal Pradech, is pleased to appoint Shri P. C. Kapoor, Tehsildar, Moorang (District Kinnaur) to be the Executive Magistrate with all the powers of an Executive Magistrate under the said Code to be exercised within the local limits of Tehsil Moorang, District Kinnaur with immediate effect.

Sd/-Under Secretary.

#### Shimla-2, the 16th January, 1984

1-15/73-DP-Apptt.—The Governor, Himachal Pradesh, is pleased to order the following transfers and postings of IAS/HAS officers with immediate effect in public interest:

(1) Shri S. K. Chauhan, IAS, on return from leave, is posted as Financial Commissioner (Appeals), Himachal Pradesh, at a pay of Rs. 3000/- P. M. (fixed) vice Shri R. K. Anand, IAS. Shri S. K. Chauhan shall also function as Secretary to the Government of Himachal Pradesh, in the Department of Excise and Taxation, relieving Shri S. M. Kanwar, IAS, Financial Commissioner (Finance) of the charge in respect of Excise and Taxation Department;

(2) Sh. R. K. Anand, IAS, Financial Commissioner (Appeals), Himachal Pradesh, is transferred and posted as Commissioner-cum-Secretary (Industries and Tourism) to Government of Himachal Pradesh;

Shri R. K. Anand, shall also hold the additional charge of the post of Commissioner-cum-Secretary (Public works Department, Housing and L.S.G.) till, Mrs. C. P. Sujaya returns from leave;

- Shri S. S. Parmar, IAS, Director of Food and Supplies, Himachal Pradesh is transferred and posted as Managing Director, Himachal Pradesh, Civil Supplies Corporation vice Shri Ravi Dhingra, IAS, whose services have been pleased at the disposal of Government of India;
- (4) Shri Y R. Mahajan, IAS, Joint Secretary (Industries to the Government of Himachal Pradesh is transferred and posted as Director of Food and Supplies, Himachal Pradesh vice Shri S. S. Parmar;
- (5) Shri Rattan Lal, HAS, Deputy Director of industries, Himachal Pradesh is transferred and posted as Uuder Secretary (Food and Supplies, and Cooperation) to Government of Himachal Pradesh, vice Shri S. M. Katwal;
- (6) Shri S. M. Katwal, Under Secretary (Food and Supplies and Cooperation) to Government of Himachal Pradesh, is transferred and posted as Officer on Special Duty (Ayurveda) Department of Ayurveda;
- The Governor is further pleased to order the cancellation of the transfer and posting of Shri S. S. Chandel, HPAS, Leave Reserve Officer to Deputy Commissioner, Shimla as O.S.D. in the Directorate of Ayurveda, Himachal Pradesh, made vide this Department's Notification No. PER (A-1)-B (6)-1/83.

Shimla-2, the 17th January, 1984

No. PER (A-I)-B (3)-1/83.—The Governor, Himachal Pradesh, is pleased to place the services of Shri Jagat Singh Chandel, Under Secretary (Non-HPAS) to Government of

Krishi Vishva Vidyalaya for appointment as Deputy Registrar-cum-Secretary to the Pro Vice-Chancellor on deputation basis on the terms and conditions mentioned in this Department's letter of even number, dated the 17th January, 1984 with effect from the date he takes over as such upto 31-8-1984 (A. N).

Himachal Pradesh, at the disposal of Himachal Pradesh,

#### Shimla-171002, the 20th January, 1984

No. PER (A-I)-B (2)-1/84.—Consequent upon the preparation of new panels of Tehsildars and Non-Tehsildars for promotions to H. P. A. S. by the Departmental

Promotion Committee as prescribed under the H. P. A. S. Rules, 1973, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to order that the following Officers who are already officiating in H. P. A. S. purely on temporary basis, shall stand reverted to their substantive posts as mentioned against their names with effect from the their dates they handover charge of present

assignments:-Name of Officer Substantive Present posting SI. No. post against which reverted S. D.O. (Civil) Distt. Co-op. Shri R. K. Bhatia

Una. Shri P. S. Verma L. R. O. to D.C., Block Development Offi-Solan. cer

Amb, District

3. Shri D. P. Bali S.D.O. (Civil), Block Deve-Hamirpur. lopment, Officer.

handover All the above mentioned officers shall their charge immediately on joining their reliefs and wait their further postings from their respective Departments.

> Sd/-Secretary (Personnel).

and Supplies

Officer.

### Shimla-171002, the 21st January, 1984 No. HIPA (Estt)-144/?7.—The Governor, Himachal

Pradesh in consultation with the H. P. Public Service Commission, is pleased to extend the deputation period of Sh. S. K. Duggal, Accounts Officer of the T.&.A. Organisation, to the post of Deputy Director (Financial Administration) in the Himachal Pradesh Institute of Public Administration, Shimla, for a period of one year w.e.f. 16-10-1983 to 15-10-1984, on the existing terms and conditions, so notified vide this department notification of even number, dated the 17th April, and 28th August, 1982, and subject to the condition that there shall not be any change in the existing pay scale of Shri S. K. Duggal.

> M. K. KAW, Secretary (Training).

्शिक्षाविभाग

ग्रधिसूचना

शिमला-2, 13 जनवरी, 1984

संख्या एज् 0 (जी 0) 4-2/77 शिक्षा-इ.—राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश, हिमाचल में पुरतकालयों को सुचारू रूप से चलाने हतु हिमाचल नें केन्द्रीय राज्य पुस्तकालय सलाहाकार मिनित का प्रस्तावित संगठन करने की सहर्ष स्बोकृति प्रदान करते हैं। इस समिति की अवधि 3 वर्ष तक होगे। :-

संप्रत शिक्षा निदेश है, हिमाचल प्रदेश

2. नम्पादक, हिम शिक्षा, हिमाचल प्रदेश सदस्य

3. सहःय र शिक्षा निदेश र (यो जना) .. सदस्य 4. ब्रिसीपल, राज्य शिक्षा संस्थान, सोलन

सदस्य राज्य पूरत हालय ग्रध्यक्ष, सीलन सदस्य मचिव ।

इस समिति का कर्तव्य निम्नलिखित होगा :---

- केन्द्रीय राज्य पुस्तकालय के लिए पुस्तकों और पव-पविकाओं का चयत करना।
- जिला में पुस्तकालय प्रसार सेवा ग्रीर प्रदेश में प्रदायक एवं संदर्भ की व्यवस्था के लिए स्टेंट लाईब्रेरी प्लानिंग कमेटी को सुझाव देना।
- केन्द्रीय राज्य पुस्तकालय की सेवाओं को सचारू रूप से चलाने के हिन में मार्च दर्शन करना।
- 4. जिला की विभिन्न संस्थाओं में बक डिपाजिट स्टेशन की स्थापना के लिए संस्थानीय सदस्यता के लिए प्राप्त हुए प्रार्थना-पद्गों पर विचार करना और स्वीकृति प्रदान करना ।
- विभिन्न संन्थाग्री द्वारा स्थापित पुस्तकालयों को सरकार द्वारा स्वीकृत ग्रान्ट-इन-एड रूल्ज के ग्रनुसार सहायता के लिए राजा
- राजा राम मोहन राय सहायता कार्यक्रम के अन्तर्गत विभिन्न पुस्तकाल में के लिए पुस्तकों मंगकाने हेतु स्टेट लाईब्रेरी प्लानिंग कमेटी का अनुमादन प्राप्त करने के लिए पुस्तक मुच्यां तैयार करना।
- स्टेट लाईब्रेरी पलांनिंग कमेटी के दिचार दिमर्श एवं ग्रनमोदन के लिए प्रदेश पुस्तकालय विकास एवं प्रजासन सम्बन्धी विषयों पर योजनाएं ग्रार सुझाव तैयार करना।
- 8. टी 0 ए 0/डी 0 ए 0 यह सदस्य अपने-अपने विभाग से लेंगे।

ए न**० ए**म० चित्रु, निवित्र ।

#### FINANCE DEPARTMENT (Treasuries and Accounts Organisation)

#### OFFICE ORDER

Shimla 2, the 2nd January, 1984

No. 20-2 67-Fin. (T&A).—In exercise of the powers vested in me vide Rule 1.26 of the Himachal Pradesh Financial Rules, 1971 Vol. I, the Treasury Officer, Capital Treasury at Chhota Shimla is hereby delegated the powers of Head of Office as well as Drawing and Disbursing Officer under the following Head of Account inrespect of the staff posted in the Capital Treasury Chhota Shimla:-

254—Treasury and Accounts Administration

(b) Treesury Establishment(b) (i) District Treasuries and Sub-Treasuries.

The Treasury Officer Capital Treasury at Chhota Shimla shall also function as controlling officer in respect of Class III and IV staff of Treasury and pect of Class III and IV staff of Treasury and Accounts Organisation posted in the Capital Treasury for the purpose of T.A. Bills etc.

NARAIN SINGH, Deputy Secretary.

### NOTIFICATIONS

Shimla 2, the 6th January, 1984

Governor, Himachal No. Fin.(C)A(2)-1/83.—The Pradesh is pleased to declare the Financial Commissioner (Development) as Controlling Officer for the purpose of countersignature of T.A./Medical Re-imbursement bills in respect of the Secretaries to the Government of Himachal Pradesh, till such time the Chief Secretary returns from tour. S. M. KANWAR,

Financial Commissioner-cum-Secretary.

#### Shimla-2, the 6th January, 1984

No. Fin.(C)A(2)-1/83.—In supersession of this Department's notification No. Fin. (C)A(2)-1/79, dated 1-5-1979 and No. Fin. (C)-A(2)-2/80, dated 23-1-1981, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to order that the Tehsil Welfare Officer, Kaza, District Lahul & Spiti and Pangi at Kilar (Chamba district) shall function as Disbursing Officers under the following heads of account.

'288-Social Security and Welfare-

C-Welfare of Scheduled Castes/Scheduled Tribes and other Backward Classes-

(a) Tribal Area Sub-Plan-

(a) (i) Expenditure on schemes for scheduled castes/ scheduled tribes and other backward classes.

D-Social Welfare-

(a) Tribal Area Sub-Plan-(a) (i) Expenditure on Special Welfare Programmes.

-Other Social Security and Welfare Programmes-(a) Tribal Area Sub-Plan-

(a) (i) Expenditure on Social Welfare Progrommes

Old age pension-(ii) Expenditure on widow pension.

688-Loans for Social Security and Welfare-(a) Tribal Area Sub-Plan-

(a) (ii) Loans for development of Tribal areas.

Shimla-171002, the 6th January, 1984

Fin.(C)A(2)-1/83.—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to order that the Suprintendent, Grade-III, Office of the Gommissioner, Tourism, Himachal Pradesh at Shimla shall function as Disbursing Officer under the following heads of accounts:-

"393-Tourism-

(a) Director and Administration-(a) (i) Directorate".

"544-Capital Outlay on other transport and com-

munication services-(a) Tourism-(a) (i) Investments."

Shimla-171002, the 6th January, 1984

No. Fin(C)A(2)-1/83.—In continuation of this Department's notification No. Fin.(C)A(2), 1/82, dated the 21st February, 1983, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to order that the Project Officers, Bilaspur/ Dharamshala (District Kangra)/Mandi/Shimla and Solan shall also function as Controlling Officers in respect of Class III and IV staff working in the project for the purposes of T.A. bills etc.

#### CORRIGENDUM

Shimla-171002, the 13th January, 1984

No. Fia.-2-C(2)1/77(W&M)-Vol.-II.—In this Department Notification of even number dated the 13-12-1982 against Sl. No. 11 after the name of Shri Kuldip Singh Ex-MLA, the words "Muhalla Raghunathpur Bilaspur" shall be substituted by the words "Village and post office Bharoli-Kalan, Tehsil Ghumarwin, District Bilaspur.'

> Sd/-Deputy Secretary.

#### FOREST FARMING AND ENVIRONMENTAL CONSERVATION DEPARTMENT NOTIFICATION

Shimla-2, the 26th December, 1983

No. Fts. (A) 4-11/77.—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to appoint Shri Moti Ram, M. L. A. as Vice Chairman of the Himachal Pradesh State Forest

Corporation in place of Shri S. S. Pathania under article 24 of articles of Association of the said Corporation with immediate effect.

> B. C. NEGI, Secretary.

#### GENERAL ADMINISTRAION DEPARTMENT

#### NOTIFICATIONS

Shimla-2, the 6th January, 1984

No. GAD(D)(A)4-1/80(Part).—In partial modification of this Department Notification of even number, dated 16th August, 1983, the Governor of Himachal Pradesh is pleased to appoint Shri Kaul Singh Thakur, Deputy Chairman, Himachal Pradesh State Planning Board as Chairman of the District Level Grievances-cum-Food and Supplies Advisory Committee, Bilaspur.

> By order, Sd/ Chief Secretary.

Shimla-171002, the 9th January, 1984

No. GAD-E. (B)-3-1/83.—On the recommendations of the Himachal Pradesh Public Service Commission, the Governor, Himachal Pradesh, is pleased to appoint Col. Harmoninder Singh (Retd.) as Director, Sainik Welfare, Himachal Pradesh at Hamirpur with effect from the 15th December, 1983 (AN) on the terms and conditions contained in this Department's letter No. GAD-E (B)3-1/83 dated the 30th November, 1983.

#### Shimla-171002, the 16th January, 1984

No. GAD-A (F)4-37/83.—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to promote Capt. Krishan Jit Singh Parmar (Retd), Zila Sainik Welfare Officer, Kangra as Officer-on-Special Duty in the Directorate of Sainik Walfare, Himachal Pradesh at Hamirpur in the pay saale of Rs. 1250-50-1400/60-1700/75-2000 on ad hoc basis with immediate effect from a period of six months. The period of ad hoc promotion will however, not count for confirmation and promotion.

2. Shri Parmar will also hold the post of Zila Sainik Welfare Officer, Kangra additionally till a substitute is provided.

M. K. KAW.

Commissioner-cum-Secretary.

#### HOME DEPARTMENT

#### NOTIFICATION

Shimla-171002, the 3rd January, 1984

No. Home-B(B)2-2/83.—Under sub-rule 1 of Rule 5 Part III-C of the Himachal Pradesh Judicial Service Rules, 1973 and in continuation of notification of even number, dated 24-12-1983, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to appoint Shri Bansi Lal Soni, who has been selected at the Himachal Pradesh Judicial Service examination, 1983, to the Himachal Pradesh Judicial Service with effect from the date of his joining at the place as may be directed by the High Court of Himachal Pradesh.

2. Shri Bansi Lal Soni shall furnish a written acceptance of appointment within 10 days of the receipt of this appointment letter to the Joint Secretary (Home) to the Government of Himachal Pradesh, Shimla-171002, as also to the Registrar, High Court of Himachal Pradesh,

Rs. 400-660

Rs. 450-800

Rs. 400--600

400---660

Rs.

-600

600

-600

Rs. 400-

Rs. 400-

Rs. 400-

Rs. 400-

Shimla-171001. The candidate shall join duty at such place as may be directed by the Himachal Pradesh High

3. The name of Shri Bansi Lal Soni will be placed above Shri Rajesh Kumar Verma (Serial No. 8) and below Shri Lekh Ram Sharma (Serial number 7) already appointed to the Himachal Pradesh Judicial Service vide notification of even number, dated 24/26-12-83, in order

> I. K. SURI. Secretary.

## HORTICULTURE DEPARTMENT

#### NOTIFICATIONS

Shimla-2, the 6th December, 1983 No. HTCB (2)1/76.—The Governor, Himachal Pradesh

Pradesh Public Service Commission is pleased to order the following promotion:-Shri Navbahar Singh, Manager-cum-Chemist and at present working as Assistant Fruit Technologist purely on temporary basis is promoted and appointed to officiate as Assistant Fruit Technologist in

on the recommendations of the Departmental Promotion

Committee and with the prior approval of the Himachal

- the pay scale of Rs. 825-1580 Class-II (Gazetted) on regular basis w.e.f. 8-9-1983. (2) Shri Singh will be on probation for a period of two years with effect from 8th September, 1983 (8-9-83).
  - B. C. NEGI. Secretary.

Shimla-171002, the 4th January, 1984

## No. Udyan. Ka(3)6/81.—In exercise of the powers con-

ferred by the proviso to article 309 of the Constitution of India and all other powers enabling him in this behalf, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to make the following amendments in Himachal Pradesh Horticulture Services Class III (Executive Section) Recruitment and Promotion Rules adopted and notified vide this Department Notification No. 29-1/72-Horticulture Secretariat, dated the 6th August, 1973 and as amended from time

to time:-

7

Photographer

Amendment to Collegn. 4 of the Scheduled of said Rules against the posts mentioned below shall be substituted as uncer:

Sellior Technical Assistant (Plant

Protection) Rs. 700—1200 Rs. 700—1200 Horticulture Inspector Rs. 700-1200 Plant Protection Inspectors Bee-Keeping Inspectors/Research Assistant (Bee-keeping)

Rs. 700-1200 Rs. 700-1200 Manager-cum-Chemist Horticultural Inspectors (Marke-**6**. Rs. 700-1200 Rs. 570-1080 ting)

Fruit Preservation Assistants/Qua-Rs. 700-1200 lity Control Inspector Boiler Attendent-rum-mechanic Senior Technical Assistant Senior Technical Assistant (Fruit Rs. 400-660 10. Rs. 700-1200 11.

Technology) Rs. 700-1200 12. Senior Assistant Technical (Microbiology) Rs. 700-1200 13. Rs. 700-1200 Senior Chemical Assistant

2. Age for direct recruitment shall be 18 to 30 years.

3. The sub-rule [ (b) of rule 4 (Nationality, Eligibility and age etc.) of thes/e rules shall be treated as deleted.

Shimla-171002, the 4th January, 1984

No. Udyan. Ka(3)6/81. In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution of India and all other powers enabling him in this behalf, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to make the following amendments in Himachal Pradesh Horticulture Services Class III (Executive Section) Recruitment and Promotion Rules adopted and notified vide this Department Notification No. 29-1,72- Horticulture Secretariat,

dated 6-8-1973 and as amended from time to time:-Amendment to column 4 of the Schedule of said Rules against the post mentioned below shall be substituted as under :-

Horticultural Sub-Inspector Drivers

Rs. 450-800 Rs. 400---600 with S. G. of Rs. 510-800 on 20%posts.

Mechanic/Refrigerator Mechanic 4. Assistant Mistry Boiler Attendant 6. Demonstrator

Laboratory Attendant Operator 9. Field Assistant

2. Age for direct recruitment shall be 18 to 30 years. The sub-rule(I)(b) of rule 4 (Nationality, Eligibility and age etc.) of these Rules shall be treated as deleted.

Shimla-171002, the 4th January, 1984

No. Udyan. Ka (3)6/81.—In exercise of the powers con-

ferred by the provisc to article 309 of the Constitution of

India and all other powers enabling him in this behalf,

the Governor, Himachal Pradesh is pleased to make the following amendments in Himachal Pradesh Horticulture Services Class-III Recruitment and Promotion Rules adopted and notified vide this Department Notification No. 29-1/72-Horticulture Secretariat, dated the 6th August, 1973 and as amended from time to time:-

Amendment to column No. 4 of the Schedule of said Rules against the posts mentioned below shall be substituted as under:-Research Assistant Rs. 700-1200

Horticulture Inspector (Information) Rs. 700—1200 Rs. 510-1000 Screen Painter Statistical Assistant/Investigator) Rs. 570-1080 Rs. 400-660 Machine Operator Rs. 400--660Computor

Glass Blower

2. Age for direct recruitment shall be 18 to 30 years. 3. The sub-rule I (b) of Rule 4 (Nationality, Eligibility

and Age etc.) of these rules shall be treated as deleted.

By order, B. C. NEGI, Secretary.

INDUSTRIES DEPARTMENT

## NOTIFICATION

Shimla-171002, the 5th January, 1984

No. 2-35/69-S I(SSI & EC).—The Governor, Himachal Pradesh, in exercise of the powers vested in him under Articles, 79, 63 and 69 of the Articles of Association of the Himachal Pradesh State Small Industries & Export. Corporation Ltd., Shimla, and in supersession of this Department notification of even number, dated the 26th April, 1983, is pleased to reconstitute the Board of

Directors of the Corporation appoint/re-appoint the following as Directors with immediate effect:-

Appointment Name

Director & Chairman Dr. Milkhi Ram Goma,

M. L. A. Shri S. K. Sood, Director Director

of Industries, H. P.

Director Shri Avay Shukla. Joint

Secretary (Finance) to Govt. of H. P. Director

4. Shri Y. R. Mahajan. Joint Secretary (Ind.) to Govt. of H. P.

5. Smt. Reau S. Dhar, Director

Executive Director (Marketing) H. P.

Small industries & Export Corporation.

Managing Director 6. Shri Surendera Kishore.

Managing Director, H. P. State Small Industries & Export Corporation. Director

7. Shri. Shiv Lal, Advo-cate. P. O. Gohar, Distt. Mandi. 8. Shri Lalit Mohan, Director

Vill. Gaura, P. O. Dhar Gaura, Distt. Shimla. 9. Shri. B. N. Kataria, President, H. P.

Small Industries

Association, Parwanoo. **CORRIGENDUM** 

## Shimla-2, the 13th January, 1984

No. Udyog (Chb) 12-4/82-11.—Please read "Shri Ajaib Singh Thakur' in place of Shri Ajit Singh Thakur appearing in the first time of this Department orders of even number dated 15-12-1983.

Director

## CERTIFICATES OF APPROVAL

Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.— This is to certify that Shri Balbir Singh Chauhan, V. & P. O. Şataun. Tehsil Paonta, Distt. Sirmaur, (H.P.) is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the

Mineral Concession Rules, 1960. The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto December, 1984.

## Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog-(Chh)12-4/82-11.—This is to certify that Shri Ayaz Ahmed, 55/3 E.C. Road Dehradun (U.P.) is approyed as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December.

Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog-(Chh)-12-4/82-II.—This is to certify that Shri A. Dean & Co., 12 Gandhi Road, Dehradun (U.P.) is approved as a company who is qualified to acquire

prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December, 1984

Shimla-2, the 25th February, 1984 No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that Shri Mohd. Dean, 12 Gandhi road, Dehradun, (U.P.) is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State

of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960. The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983, is renewed upto 31st

December, 1984. Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that Smt. Satya Sharma w/o Shri Malshar Lal, Village Deil, Teh. Sadar, District Bilaspur (H.P.) is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December, 1984. Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that M/s Sheik Imtaz Ahmed, Irsad Ahmed, Mohalla Shamsher Ganj Nahan (H.P.) is approved as a firm who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect

The certificate already granter of k which expired on the 31st December, 1983 is renew empto 31st December, 1984.

of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession

Rules, 1960.

Rules, 1960.

Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog-(Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that M/s Jogi Ram Madau Singh, V. & P. O. Kamroo, Tehsil Paonta Sahib, Distt. Sirmaur (H.P.) is approved as a firm who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December,

1984.

Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-11.—This is to certify that Shri Rakesh Chand Jain, 56/2, Lytton Road, Dehradun U. P., is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and matural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31 December, 1984.

Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog (Chh. 12.4/82-II.—This is to certify that Shri Pritam Dass Jain, 26 Lakshmi Park, Raja Road, Dehradun, U.P. is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the state of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December. 1984.

Shimla-2, the 25th February, 1984

No. Udyog-(Chh) 12-4/82-II.—This is to certify that Sh. Arun Kumar, Anand Bhawan, Pansari Bazar, Jagadhri, District Ambala, Haryana is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December, 1984.

Shinda-2, the 25th February, 1984

No. Udyog (Chh) 12-4/82-II.— This is to certify that M/s Barwas Mines, Village Barwas, P.O. Kamroo, Tehsil Paonta Sahib, District Sirmaur; Himachal Pradesh is approved as a firm who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerals except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

The certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December, 1984.

Shimla-2. the 25th February, 1984

No. Udyog-(Chh)12-4/82-11.—This is to certify that Shri Dinesh Kumar Aggarwal, 165/4 Paltan Bazar, Dehradun (U. P.) is approved as a person who is qualified to acquire prospecting licence and mining lease in respect of all minerels except petroleum and natural gas in the State of Himachal Pradesh under the Mineral Concession Rules, 1960.

7'he certificate already granted and which expired on the 31st December, 1983 is renewed upto 31st December, 1984.

> By order, R. K. ANAND, Commissioner-cum-Secretary.

#### PLANNING DEPARTMENT

NOTIFICATION •

Shimla-171002, the 17th February, 1984

No. PLG(ES)-B(2)-11/83.—The Governor, Himachal Pradesh, in consultation with the Himachal Pradesh Public Service Commission, is pleased to promote Shri K. K. Sharma, Deputy Director of Economics & Statistics Department as Joint Director in the pay scale of Rs. 1775-75-2100 purely on ad-loc basis from the date of joining upto 29th February, 1984 or till the appointment is made on regular basis, whichever is carlier.

2. This ad-hoc appointment will not confer any right on Shri K. K. Sharma with regard to his regular promotion or seniority as Joint Director.

By order, S. M. KANWAR, Commissioner-cum-Secretary.

लोक निर्माण विभाग

ग्र**िस च**ना

गिमला-171002, 5 जनवरी, 1984

तंत्या पी0 इकत्यू (वी0) 15-14/83.—इन विभाग की समसंस्थक स्राध्यस्यका, दिनांक 14-12-1983 के जम की जारी रखते हुए अंदि हिमाचल प्रदेश स्पर्ध स्थानियम, 1977 (1977का 12) की बारा 42-क की उप-बाग (1), जो कि स्रव्यादेश संस्था 5) प्रद्यापित करा स्थानियम, 1978 की प्रद्यादेश संस्था 5) प्रद्यापित करा स्थान स्थापित की गई थी, के अर्धान उनमें दिह्त अक्तियों का प्रयोग करते हुए, हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, शिमला विकास प्राधिकरण में निम्न दी श्राविक्त संस्थीं की तृरुत मनी-नीव करते हैं।

- श्री झानन्द शर्या, सदा सचिव श्रविल भारतीय ... सदस्य प्रवा कांग्रेस आई, २ ', जनपय, भई दिव्ली :
- जिलाश्रीण गिमला

त्रादेण द्वारा, ए०के० सम्बादा,

. . सदस्य

| 4uthoritative english text of this Department Notification No. PW (B) 15-14/83, dated 5-1-1984 is hereby published under Article 348 (3) of the Constitution of India.

#### NOTIFICATION

Shimla-171002, the 5th January, 1984

No. PW (B)-15 (14) 83.—In continuation of this department notification of even number, dated the 14th December, 1983 and in exercise of powers vested in him under Sub-Section (1) of Section 42-A of the Himachal Pradesh Town & Country Planning Act, 1977 (Act No. 12 of 1977) which was inserted by promulgating an Ordinance (Ordinance No. 5 of 1983), the Governor of Himachal Pradesh is pleased to nominate the following additional two members in the Shimla Development Authority with immediate effect.

- Shri Anand Sharma, General Secretary, All India Youth Congress-I.
   Janpath, New Delhi.
- 2. Deputy Commissioner, Shimla

.. Member.

By order, A. K. GOSWAMI.

Secretary.

#### CORRIGENDUM

Shimla-2, the 20th January, 1984

No. Lok Nirman (Kha)3(6)1/83.—In this Department Notification of even number, dated the 29th November, 1983 against serial No. 10 of para I the words "Managing Director, H.R.T.C." may be substituted of "General Manager H.R.T.C.".

#### NOTIFICATIONS

Shimla-2, the 2nd February, 1984

No. 1-25/69-PWA-Vol-VI.—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to order the transfers and postings of the following Assistant Engineers (Civil) in H.P.P.W.D. with immediate effect in the public interest:—

Sl. Name From To No.

1. Shri Shanti E. O. Tribal A.E. (Dev.) Una rice Swaroop. Circle No. II, Shri V.K. Sharma. Kalpa.

A.E. (Dev) Una. E.O. Tribal Circle-Shri V. K. Sharma. II. Kalpa.

Medical On repatriation A. Shri S. C. from H P Hou- Collage Sub-Divn. sing Board, No. 11. Shimla again-Агога. st a vacant post. Shimla.

The above officers are entitled to usual joining time and TTA as admissible under the rules.

By order, Sd/-Commissioner-cum-Secretary.

Shimla-2, the 17th February, 1984

No. Lok Nirman (Kha)3(4)-6/83.—The Governor of Himachal Pradesh is pleased to declare the Sarkaghat Tihra-Sandhol - Harsipattan - Alampur - Lahru-Nallian-Majheen Nadaun-Jawalamukhi road as State Highway

> C. P. SUJAYA, Commissioner-cum-Secretary.

Shimla-171002, the 20th February, 1984

No. PW-(B)-6(2)-15/83.—In continuation of this Department Notification No. PW(B)-(ii)-A(2)-11/76, dated the 3rd December 1983, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to appoint the following Officers, as the members of the Committee for monitoring of Ground Water Development Programme:-

The Director of Agriculture, Himachal Pradesh.

with immediate effect.

2. The Manager (or a representative), H. P. Land Mortgage & Development Bank.

> By order, C. P. SUJAYA, Commissioner-cum-Secretary,

#### REVENUE DEPARMENT

#### NOTIFICATIONS

Shimla-2, the 23rd December, 1983

No. Rev. D(A)2-4/82.—In exercise of the powers vested in him under clause (a) of sub-section (1) of section 28 of the Himachal Pradesh Land Revenue Act, 1953 (Act No. 16 of 1954) and all other powers enabling him in this behalf, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to confer upon Shri A. C. Verma, Sub-Divisio-nal Officer, (Civil) Badsar, District Hamirpur, all the powers of the Collector under the said Act to be exercised by him within the local limits of Badsar Sub-Division subject to the Collector of the District from the date Shri A. C. Verma, has taken over the charge of the post of Sub-Divisional Officer (Civil), Badsar.

Shimla-171002, the 28th December, 1983

No. Rev. D(A)-2-7/82. In exercise of the powers vested in him under clause (a) of sub-section (1) of Section-28 of the Himachal Pradesh Land Revenue Act, 1953 (Act No. 6 of 1954) and all other powers enabling him in this behalf, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to confer upon Shri Abhey Pant, Sub-Divisional Officer (Civil), Theog, District Shimla, all the powers of Collector under the said Act to be exercised by him within the local limits of Theog Sub-Division from the date Shri Abhey Pant has taken over the charge of the post of Sub-Divisional Officer (Civil), Theog, District Shimla.

By order, Sd/-Secretary. Shimla-171002, the 11th January, 1984

No. Rev.I(B)-1-1/79-Vol. I.—In continuation of this department notification of even number, dated 13th September, 1983, the Governor, Himachal Pradesh, in consultation with the Himachal Pradesh, Public Service Commission, is pleased to extend the purely temporary promotions of the following Tehsildars as District Revenue Officers in the scale of Rs. 940-1850 with effect from 1-10-1983 to 31-12-1983:-

Shri Raj Gopal Sharma, Shri Devi Lal Sharma,

3. Shri H. D. Attri, 4.

Shri S. K. Mahajan, Shri C. R. Kotwal, Shri Balwant Rai Sharma, 5. 6.

Shri M. C. Rana, Shri K. S. Rana,

Shri Swayam Ram and Shri M. R. Naryal.

> ATTAR SINGH, Secretary.

Shimla-2, the 20th January, 1984

No. Rev. I(B)15-84/80.—The Governor, Himachal Pradesh is pleased to order the repatriation of Shri G. D. Khachi, Tehsildar from deputation with the Himachal Pradesh Housing Board Shimla and to post him further as Tehsildar on deputation with the Shimla Development Authority with immediate effect in the public interest.

- 2. The Covernor, Himachal Pradesh, is further pleased to order that Shri Mohan Lal Sharma, Tehsildar, on his repatriation from Delhi Electric Supply Undertaking, New Delhi, will join in Himachal Pradesh Housing Board on deputation vice Shri G. D. Khachi, Tehsildar, in supersession of this Departments notification No. Rev. 1 (B)3-6/77, dated the 2nd December,
- 3. The terms and conditions of deputation of both the Tehsildars will be issued separately.

ATTAR SINGH,

Financial Commissioner-cum-Secretary.

#### RURAL DEVELOPMENT DEPARTMENT

#### ORDER

Shimla-2, the 20th January, 1984

No. RID. I. A(5)-26/76-Vig-2263.—Whereas, the disciplinary proceedings were instituted against Shri G. S. Behlvi, Block Development Officer (Under Suspension) vide this Department Memo(s) of even number, dated the 26th November, 1976.

- 2. And whereas, the Commissioner for Departmental Enquires Himachal Pradesh, was appointed as Inquiry Officer, to hold the enquiry into the matter.
- 3. Now, on consideration of the enquiry report submitted by the enquiry Officer and also circumstances of the case and in consultation with the Himachal Pradesh Public Service Commission, the Government has come to the conclusion that Shri G. S. Behlvi, is not a fit person to be retained in service and so the Governor, Himachal Pradesh is pleased to impose on him the penalty of dismissal from Government service with immediate effect.

(By order and in the name of the Governor).

B. C. NEGI, Financial Commissioner (Dev.)-cum-Secretary (RD).

# माग 2—वैद्यानिक नियमों को छोड़ कर विभिन्न विभागों के अध्यक्षों और ज़िला मैजिस्ट्रेटों द्वारा श्रिधसूचनाएं इत्यादि OFFICE OF THE INSPECTOR GENERAL OF REGISTRATION

#### NOTIFICATION

Shimla-2, the 27th February, 1984

No. R-8-7 (Reg.) /82-1994-96.—In exercise of the powers vested in me vide rule 9(3) of Himachal Pradesh Document Writers Licensing Rules, 1971, I, Dhani Ram, Inspector General of Registration, Himachal Pradesh hereby declare the result of the Special Examination of Document Writers held at Kangra on 12th and 13th November, 1983 as hereunder:—

SI. No.	Name of the candidate	Roll No.	District	Document Writing	Legal procedure	Dictation	Total Marks	Remarks
	er.			Maximum Marks	100	100	300	ъ
		œ		Minimum Marks	33	33	150	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9.	Shri Gurbachan Lal Sh. Manoher Lal Sh. Payre Lal Sh. Mohinder Singh Sh. Vijay Singh Sh. Udho Ram Sh. Probhu Ram Sh. Lal Singh Sh. Mohinder Singh	901 902 910 931 932 933 940 941 950	Una -do- Bilaspur Kangra -do- -do- Mandi -do- Hamirpur	23 35 35 26 ———————————————————————————————————	33 41 40 36 — 21 — 33	55 35 35 60 — 60 — 45	111 111 130 122 - - 98 - 105	Fai Fai Fai R.L R.L Fai R.L Fai

DHANI RAM, Inspector General of Registration, Himachal Pradesh.

कार्यालय जिला पंचायतं ग्रिविकारी, जिला बिलासपुर

ग्रधिसू**चन**ः

बिलामपुर, 4 जनवरी, 1984

कर्नाक्ष वी 0एल 0पी 0 6-16/79-3307.—न्योंकि श्री श्रमर नाघ सह-विकल्पित पंच का त्याग पत्न स्वीकार हो चुका है श्रीर उसके स्थान पर ग्राम पंचायत पंजगाई ने प्रस्ताव सं 0 4. दिनों ं ४-11-83 द्वारा श्री गोकल राम को श्रमुसूचित जाति से सम्बन्धित पंच पद के लिए सह-विकल्पित किया है।

श्रंतः मैं सुनानु बैद्धिया, जिलाबोश बिलावपुर, हिमाचल प्रदेश उन श्रिषकारों के अन्तर्गत को कि मुझे हिमाचल प्रदेश ग्र.म.पंचायत नियम, 1971 के नियम 19-ए (2) के श्रधीन प्राप्त हैं, श्री गोरल राम सह िकल्पित पंच का नाम जन साधारण की जानकारों व सूचना हेतु प्रकाशित करता हूं। श्री अपर नाथ पंचायत की शेष श्रवधि तक पंच पद पर रहेंगे।

> सुतातु बैहुरिया, जिलाघील ।

#### INDUSTRIES DEPARTMENT

NOTICE UNDER SECTION 24 OF THE ACT

Una, the 6th January, 1984

No. L/DIO/1823/437-40.—Whereas a notice was served on Shri Laxman Singh s/o Sh. Amar Singh, Village Hamboli, P.O. Bhera, Tehsil Amb, District Una, H.P. on 6-6-83 under section 23 of the Himachal Pradesh State Aid to Industries Act, 1971 calling upon the said Shri Laxman Singh to pay to me the sum of Rs. 4264.5 + up-to-date interest on or before 30-6-83 and whereas the said sum has not been paid, I hereby declare that the sum of Rs. 13334/- with interest Rs. 1552/- as on 25-3-82 upto the date of actual deposit, is due from the said

Shri Laxman Singh and that the property described in the attached schedule is liable for the satisfaction of the said debt.

#### SCHEDULE

Property owned by Shri Laxman Singh soo Shri Amar Singh, Village Hamboli, P. O. Bhera, Tehsil Amb, District Una. H.P.

- 1. Land measuring 5 Kanals, 11 Marlas comprised in Khata/Khatauni No. 35/71, Khasra Nos. 1309/1-18, 1310/1-12, 1311/2-1, (Shri Laxman Singh in the sole owner).
- 2. Land measuring 39 Kanals, 19 Marlas comprised in Khata/Khatauni No. 36/72, Khasra Nos. 335/1-11, 1326/0-10, 1330/4-0, 1331/2-0, 1364/6-1. 1388/1-2. 1457/1-6, 1458/1-2. 1474/0-8, 1471/0-10, 1532/12-19, 1554/4-18, 1555/3-12, S/Shri Dhanna Singh, Surety & Laxman Singh, having & share each, situated in Hamboli = 39-19 45-11 = 45-10 at the rate of Rs. 644.18 per Kanal = Rs. 21120-20.
- 3. One house consisting of 3 rooms and 4 verandas having double storey, standing on Khasra No. 1458 and located in Village Hamboli, Tehsil Amb, District, Una.

General Manager, District Industries Centre, Una.

लोक निर्माण विभाग

शुद्धि-ात्र

सोलन, 5 दिसम्बर, 1983

कमां क एस 0 ई 0-III-जी-ब्रार-6!-10/83-15386-90.—हिमाचल प्रदेश राजपत्न दिनांक 18 जून, 1983 के पुष्ठ संख्या 718 ब्राधिसूचना सोलन 31 मार्च, 1983 संख्या एस0 ई 0-III-जी 0-ब्राट्ट 61- 0/82-

namely:-

18907-18910 के गांव चत्रोग के नीचे (सरांहा) गांव की जगह "तकांहां" गांव पदा जाए।

Collector, Land Acquisiton, Himachal Pradesh Public Works Department, Hamirpur.

दिलव ग सिंह मह जन,

अभी अग अभे रन्ते , तृतीय वृत, लोक निर्माण विभाग, सोतन।

#### NOTIFICATION

Hamirpur, the 18th February, 1984 No. SE-VIII/LA-W-3/84-2791-95. - Whereas it appears to the Governor of Himachal Pridesh that the land is

required to be taken by the Government at public expense for a public purpose namely for the construction of Jhalera-Raisirl Road in Tehsil and District Una. It is

hereby declared that the land described in the specification below is required for the above purpose.

The declaration is made under the provision of section 6 of Land Acquisition Act, 1894 to all whom it may concern and under the provisions of section 7 of the said Act, the Collector, Land Acquisition, H.P.P.W.D., Hamirpur is hereby directed to take order for the acquisition of the said land.

A plan of the land may be inspected in the office of the

#### SPECIFICATION

District: UNA

		Area
Tillago	Khaera No.	V M

			Ar	ea
Village 1	Khasra No.		K. 3	M. 4
RAISIRI	1597	<del></del>	 1	25
H.B. No. 192	1598		0	7 1
	1599		0	12
	1606		0	6
	1607		0	2
	1608		0	19
	1609		0	9
	1610		0	8
		Total	 4	2

P. C. BISHT. Superintending Engineer, 8th Circle, H. P.P.W.D. Hamirpur.

माग 3-प्रिधिनियम, विधेयक और विधेयकों पर प्रवर समिति के प्रतिवेदन, वंधानिक नियम तथा हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, हिमाचल प्रवेश हाई कोर्ट, फाइनेन्शल कमिश्नर तथा कमिश्नर आफ इन्कम-टैक्स द्वारा ग्रधिसच्चित आदेश इत्यादि

#### PERSONNEL DEPARTMENT NOTIFICATION

#### Fair Lawn, the 6th January, 1984

No. HIPA (Exam.) 12/75-VII.—In exercise of the powers conferred by proviso to Article 309 of the Constitution of India and all other powers enabling him in this behalf, the Governor, Himachal Pradesh hereby makes the following rules further to amend the Himachal Pradesh Departmental examinations Rules

- 1. (1) These rules may be called the Himachal Prudesh Departmental Examinations (First Amendment) Rules, 1984.
  - (2) These rules shall come into force w.e.f. 1-10-1983.
- Substitution of Rule 14.—The existing rule 14 of the above rules shall be substituted as under:

"The remuneration shall be paid at the following rates to the paper setters-cum-examiners and the examination Superintendent (s)/Deputy Superintendent(s) and other staff deployed for the purpose of conducting the various examinations under these rules.

1.	Paper setter(s)*	Rs. 125/-per question
		paper plus Rs. 75/-
		for supplying solution
		if asked for, in each
		paper.
2.	Examiner(s)	Rs 2.50 per answer

- Rs. 2.50 per answer book/per candidate subject to a minimum of Rs. 25/-.
- 3. Superintendent(s) Rs. 25/-per session i, e. Forenoon/Afternoon. Deputy Superin-Rs. 20/-per session.
- tendent(s). 5. Invigilator(s) Rs. 15/-per sussion.
- 6. Clerk Rs. 10/-per session.
- 7. Daftri Rs. 7.50 per session. 8. Class IV i. e. Rs. 5.00 per session. peon and

Wateman"

Under Secretary (Training.)

#### FINANCE DEPARTMENT

(TREASURIES AND ACCOUNTS ORGANISATION)

#### NOTIFICATIONS

Shimla-171002, the 17th November, 1983

No. Fin. (TR)A(3)8/83.—In exercise of the powers conferred by proviso to Article 309 of the Constitution of India and all powers enabling him in this behalf, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to make the following rules further to amend the Recruitment and Promotion Rules in respect of Class II (Gazetted) post of Assistant Accounts Officers under the administrative control of the Treasuries and Accounts Organisation Finance Department notified vide Notification No. 20-28/68-Fin(T&A) dated the 13th May, 1974, namely:-

- 1. Short title and commencement.—(i) These rules may be called the Himachal Pradesh Class II Gazetted posts of Assistant Accounts Officers Recruitment and Promotion (1st amendment) Rules, 1983.
- (ii) They shall come into force from the date of publication in the Himachal Pradesh Rajpatra.
- 2. Amendment of Rule (2).—The existing entry in column 3 of Rule 2 of the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Assistant Accounts Officers shall

#### "FIVE"

3. Amendment of Rule (4).—The existing entry in column 3 of Rule 4 of the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Assistant Accounts Officers shall be substituted as under:-

"Rs. 825-1580"

be substituted as under:-

Amendment of Rule 11.—The existing entry in column 3 of Rules 11 of the Recruitment and Promotion Rules for the post of Assistant Accounts Officers shall be substituted as under:-

#### By Promotion:

From amongst Senior Auditors (OB) having at least 3 years regular service in the grade.

#### By Deputation:

Of officers holding equivalent post under State Government/Central Government (period of deputation ordinarily not to exceed three years).

5. Addition of new Rule 14 in the Recruitment and Promotion Rules for the post of Assistant Accounts Officer providing relaxation from the provisions of these Recruitment and Promotion Rules.—The following shall be added as Rule 14 in the recruitment and Promotion Rules for

the post of Assistant Accounts Officers.

- "Where the Government is of the opinion that it is necessary or expedient to do so it may by orders reasons to be recorded in writing and in consultation with the Himachal Pradesh Public Service Commission relax any of the provisions of these rules with respect to any class or catagory or persons
- 6. Deletion of Foot Notes Nos. 1, 2, 3, 5, 6, 7 and 8.—Foot notes No. 1, 2, 3, 5, 6, 7 and 8 below the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Assistant Accounts Officers shall be deleted.
- 7. Re-numbering of Foot Notes No. 4 and 9.—The existing Foot Notes No. 4 and 9 appearing below the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Assistant Accounts Officers shall be renumbered as note
  - No. 1 and 2 respectively.

    8. Addition of new note 3 below the Recruitment and Promotion Rules the post of Assistant Accounts Officers.—
    The following the New Note No. 3 shall be added below the Recruitment and Promotion Rules for the posts of

Assistant Accounts Officers:-

"The appointment to this service shall be subject to orders regarding reservations in the service for Scheduled Castes/Scheduled Tribes/Backward Classes issued by the Himachal Pradesh Government from time to time.

#### Shimla-171002, the 19th November, 1983

No. Fin. (TR) A (3) 8/83.—In exercise of the powers conferred by proviso to Article 309 of the Constitution of India and all powers enabling him in this behalf, the Governor, Himachal Pradesh is pleased to make the following rules further to amend the Recruitment and Promotion Rules, in respect of Class I (Gazetted) post of Accounts Officers/Inspection Officers (Treasuries) under the administrative control of the T&A organisation.

1. Short title and commecement.—(i) These rules may be called the H. P. Class I (Gazetted) post of Accounts Officers/Financial Advisors/Cheif Accounts Officers/Inpection Officers (Treasuries) Recruitment and Promotion (Ist Amendment) Rules, 1983.

Finance Department notified vide notification No. 20 28/68-Fin (T&A), dated 11-3-1974, namely:—

- (ii) They shall come into force from the date of publication in the Himachal Pradesh Rajpatra.
- 2. Amendment of Rules (2).—The existing entry below Rule 2 of the Recruitment and Promotion Rules for the post of Accounts Officers/Financial Advisors/Chief Accounts Officer/Inspection Officers (Treasuries) shall be substituted as under:—
  "Six"

- 3. Amendment of Rule 3.—The existing entry below Rule 3 of the Recruitment and Promotion Rules for the post of Accounts Officers/Financial Advisors/Chief Accounts Officers/Inspection Officer (Treasuries) shall be substituted as under:—
- "Rs. 1200-1850":\_\_\_
- 4. Amendment of Rule 11.—The existing entry below Rule 11 of the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Accounts Officers/Financial Advisors/Chief Accounts Officers and Inspection Officer (Treasuries). shall be substituted as under:—

#### By Promotion:

#### By deputation:

Of officers holding equivalent posts under the State Government/Central Government (period of deputation ordinarily not to exceed three years).

- 5. Addition of new Rule 14 in the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Accounts Officers/Financial Advisors/Chief Accounts Officers/Inspection Officers (Treasuries).—The following shall be added as rule 14 in the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Accounts Officers/Financial Advisors/Cheif Accounts Officers/Inspection Officers (Treasuries) under the heading relaxation from the Provisions of these Recruitment and Promotion
  - "Where the Government is of the opinion that it is necessary or expedient to do so it may by order for reasons to be recorded in writing and in consultation with the Himachal Pradesh Public Service Commission relax any of the provisions of these Rules with respect to any class or category or persons or post".
- 6. Deletion of Note I, II, III, V & VI.—Foot notes I, II, III, V and VI below the Recruitment and Promotion rules for the posts of Accounts Officers/Financia! Advisors/ Chief Accounts Officers/Inspection Officers (Treasuries) shall be deleted.
- 7. Renumbering of Foot notes No. VI and VII.—The existing Foot notes No. IV and VII appearing below the Recruitmen and Promotion Rules for the posts of Accounts Officers/Financial Advisors/Chief Accounts Officers Inspection Officers (Treasuries) shall be renumbered as Foot Note No. I and II respectively.
- 8. Addition of new Note III below the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Accounts Officers/Financial Advisors/Chief Accounts Officers/Inspection Officers (Treasuries).—The following new Note No. III shall be added below the Recruitment and Promotion Rules for the posts of Accounts Officers/Financial Advisors/Chief Accounts Officers/Inspection Officers (Treasuries):—
  - "The appointment to this service shall be subject to orders regarding reservation in the service for Scheduled Triebes/Scheduled casts/Backward Classes issued by the Himachal Pradesh Government from time to time".

S. M. KANWAR, Financial Commissioner.

श्रम विभाग

#### ग्रधिसूचना

#### शिमला.-2. 17 बनवरी, 1984

संख्या 8-32/79-श्रम.—जविक प्रस्तावित हिमाचल प्रदेश अन्तर-राज्य प्रवामी कर्मकार (नियोजन का विनियमन और सेवा की शर्ते) नियम, 1983 का इस विभाग की समसंख्यक अधिसूचना, दिनांक 28 फरवरी, 1983 द्वारा इस से प्रभावित होने वाले व्यक्तियों से आक्षाप और मुझाव आमन्त्रित करने के लिये राजपत्र हिमाचल प्रदेश दिनांक 7 मई, 1983 में प्रकाशन किया गया था;

ग्रीर जबिक, निर्धारित श्रविधि के भीतर सम्बन्धित व्यक्तियों से प्राप्त हुए ग्राक्षेपों ग्रौर मुझावों पर हिमाचल प्रदेश सरकार द्वारा सम्यक रूप से विचार किया गया ;

मतः ग्रन्तर-राज्य प्रवासी कर्मकार (नियोजन का विनियमन ग्रीर मेवा की गर्ते) ग्रिधिनियम, 1979 की धारा 35 की उप-धारा (1) के ग्रिधीन उनमें निहित गिक्तियों का प्रयोग करते हुए हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल निम्नलिखित हिमाचल प्रदेश ग्रन्तर-राज्य प्रवामी कर्मकार (नियोजन का विनियमन ग्रीर मेवा की गर्ते) नियम, 1983 को ग्रन्तिम रूप देते हैं ग्रीर प्रकाशन का ग्रादेश देते हैं :—

#### ग्रध्याय-ा

#### प्रारम्भिक

- 1. मंक्षिप्त नाम श्रीर प्रारम्भ—(1)यह नियम, हिमाचल प्रदेश ग्रन्तर-राज्य प्रवामी कर्मकार (नियोजन का विनियमन श्रीर मेवा की घर्ते) नियम, 1983 कहे जा सकते हैं।
  - (2) ये तुरन्त प्रवृत्त होंगे ।
  - 2. परिभाषाऐं:--इन नियमों में जब तक विषय या सन्दर्भ मे अन्यथा अपेक्षित न हो:--
    - (क) 'श्रधिनियम' में, श्रन्तर-राज्य प्रवासी कर्मकार (नियो-जन का विनियमन श्रीर सेवा की शर्ते ) श्रधिनियम, 1979 (1979 का केन्द्रीय प्रधिनियम संख्यांक 30) श्रभिष्ठेन है ;
    - (ख) "ग्रंपील प्राधिकारी", सं धारा-11 के श्रधीन राज्य सरकार द्वारा नाम निर्दिष्ट ग्रंपील प्राधिकारी, ग्रंभि-प्रेत हैं ;
    - (ग) "श्रम ब्रायुक्त" से सरकार द्वारा ऐसा नियुक्त ब्रवि-कारी ब्रामिप्रेन है;
    - (प) "प्रपत्न" में इन नियमों के साथ संलग्न प्रपत्न ग्राभिप्रेत है:
    - (ङ) "निरीक्षक" में धारा 20 के ग्रधीन राज्य सरकार द्वारा नियुक्त निरीक्षक ग्रमिप्रेत है।
    - (च) "अनुज्ञापन ग्रधिकारी" मे धारा 7 के ग्रधीन राज्य मरकार द्वारा नियुक्त ग्रनुज्ञापन ग्रधिकारी ग्रभिप्रेत है ;
    - (छ) "प्रवासी कर्मकार" मे धारा 2 में यथा परिभाषित अन्तर-राज्य प्रवासी कर्मकार श्रमिप्रेत है।

- (ज) ''पंजीकरण ऋधिकारी'' से, धारा 3 के ऋधीन सरकार द्वारा नियुक्त पंजीकरण ऋधिकारी ऋभिन्नेत है ;
- (झ) "धारा" से ऋधिनियम की धारा अभिन्नेत है :
- (ञा) "विनिर्दिष्ट प्राधिकारी" से धारा 12 और 16 के प्रयोजनार्थ राज्य सरकार द्वारा विनिर्दिष्ट प्राधिकारी प्रभिन्नेत हैं ः;
- (ट) "राज्य सरकार" से हिमाचल प्रदेश सरकार ग्रभिप्रेत है ;
- (ठ) 'कोष रसीव' से किसी पक्ष द्वारा राज्य के कोष, में जमा कराई गई किसी राग्नि के सम्बन्ध में चालान की द्वितीय प्रतिलिपि स्रिभिप्रेत है। और इन नियमों में प्रयुक्त शब्दों एवं पदों के किन्तु जो परिभाष्तित नहीं हैं वहीं स्रर्थ होंगे जो उन्हें स्रिधिनियम में दिए गए हैं।

#### ग्रध्याय-II

- 3. स्थापना के पंजीकरण के लिए ग्रावेदन पत्र देने का ढंग .-(1) किसी स्थापना के पंजीकरण के लिए ग्रावेदन-पत्र उस क्षेत्र के पंजीकरण ग्रिधिकारी के पास प्रपत्त- में तीन प्रतियों में
- दिया जायेगा जहां कि पंजीकरण की जाने वाली स्थापना स्थित हो ।
  (2) उप-नियम (1) निर्दिष्ट स्रावेदन-पत्न के साथ स्था-पना के पंजीकरण के लिए फीस के भुगतान सम्बन्धी कीष रसीद
- भी लगाई जायेगी ।
  (3) उप-नियम (1) में निर्दिष्ट आवेदन-पत्न या तो पंजीकरण
  अधिकारी को व्यक्तिगत रूप में दिया जाएगा या पंजीकृत डाक द्वारा,
  भेजा जाएगा ।
- (4) उप-नियम (1) में निर्दिष्ट ग्रावेदन-पत्न की प्राप्ति पर पंजीकरण ग्रधिकारी उस पर ग्रावेदन-पत्न की प्राप्ति की तिथि दर्ज करके ग्रावेदन-पत्न की पावती ग्रावेदक को भेजेगा।
- 4. पंजीकरण प्रमाण-पत्न का जारी करना ——(1) जहां पंजीकरण अधिकारी किसी स्थापना को पंजीकृत करता है तो वह मुख्य नियोक्ता को प्रपत्न-II में पंजीकरण का प्रमाण-पत्न जारी करेगा ।
- (2) पंजीकर्ता अधिकारी प्रपत्न-III में एक रजिस्टर रखेगा जिस में उन स्थापनों का विवरण दिया जायेगा जिसके सम्बन्ध में उस द्वारा पंजीकरण प्रमाण-पत्न जारी किए गए हों।
- (3) यदि किसी स्थापना के सम्बन्ध में पंजीकरण प्रमाण-पत्न में विनिर्दिष्ट विवरण में कोई परिवर्तन किया जाता है तो स्थापना का मुख्य नियोक्ता ऐसे परिवर्तन किए जाने की तिथि से तीस दिनों के भीतर ऐसे परिवर्तन का विवरण ग्रीर कारण पंजीकरण ग्रीधकारी को मुचित करेगा।
- 5. परिस्थितियां जिन में पंजीकरण के लिए ग्रावेदन-पत्न ग्रर्श्वी-कार किया जा सकता है .---(1) यदि पंजीकरण के लिए कोई ग्रावेदन-पत्न सभी पहलुग्रों से पूर्ण न हो तो पंजीकरण ग्राधिकारी मुख्य नियोक्ता से ग्रावेदन-पत्न संशोधित करने की ग्रपेक्षा करेगा ताकि यह सभी पहलुग्रों से पूर्ण हो जाए ।
- (2) पंजीकरण प्रधिकारी द्वारा पंजीकरण के लिए ग्रावेदन-पत्न को संगोधित करने की ग्रपेक्षा किए जाने पर भी यदि कोई मुख्य नियोक्ता ऐमा न करने की चूक करता है या ऐसा करने में ग्रमफल रहना है तो पंजीकरण ग्रधिकारी पंजीकरण के लिए ग्रावंदन-पत्न ग्रस्वीकार करेगा ।
- 6. पंजीकरण के प्रमाण-पन्न का संशोधन.——(1) जहां नियम
  3 के उप-नियम (8) के श्रधीन सूचना मिलने पर पंजीकरण
  ग्रधिकारी का समाधान हो जाता है कि स्थापना के पंजीकरण के
  लिए इस समय देय फीस की राशि मुख्य नियोक्ता द्वारा पहले भुगतान
  की गई फीस की राशि से ग्रधिक है तो वह मुख्य नियोक्ता को
  ऐसी राशि जमा कराने के लिए कहेगा जो मुख्य नियोक्ता द्वारा पहले

स्रदायसी की गई राभि को मिलाकर स्थापना के पंत्रीकरण के लिए देय फीस की राणि के बराबर ही और ऐसी राणि जमा कराने की कोष रसीद भी प्रस्तुत करने को कहेगा ।

(2) जहां नियम 4 के उप-नियम (3) में निर्दिष्ट सूचना के मिलने पर पंजीकरण अधिकारी इस बात में मन्तुष्ट हो कि प्रपत्न-III में रिजिस्टर में दर्ज स्थापना की विशिष्टियों में परिवर्तन हुआ है तो ब्रूंड उक्त रिजिस्टर में मंगोधन करेगा और इस प्रकार हुए परिवर्तन को उसमें दर्ज करेगा:

परन्तु ऐसा कोई संजोधन इस संजोधन सेपूर्व किए गण् किसी कार्य या कार्यवाही पर या अर्जित या उपागत अधिकार वाध्यता या दायित्व पर प्रभाव नहीं डालेगा:

परन्तु और यह कि पंजीकरण अधिकारां प्रपत्न-III में रखे गए रिज-स्टर में तब तक कोई संशोधननहीं के रेगा जब तक की मुख्य नियोक्ता द्वारा उपर्युक्त फीस जमा नकरवाई जाए ।

- 7. अनुक्षप्ति के लिए आवेदन-पव .-- (1) धारा 8 की उप-धारा (1) के खण्ड (क) के अधीन किसी व्यक्ति को भर्ती करने के लिए अनुक्षित प्रदान करने के लिए ठेकेदार द्वारा प्रत्येक आवेदन-पव प्रपत्न में तीन प्रतियों में उस अनुक्षापन अधिकारी के पास दिया जायेगा जिसका उस क्षेत्र पर क्षेत्राधिकार हो जहां कि मर्ती की जानी है।
- (2) धारा 8 की उप-धारा (1) के खण्ड (ख) के अधीन प्रवासी कर्मकार को नियुक्त करने के लिए ठेकेदार द्वारा प्रत्येक ग्राविंदन-पत्र प्रपन्न में उस अनुज्ञापन अधिकारी को दिया जायेगा जो कि उस क्षेत्र के सम्बन्ध में क्षेत्राधिकार रखता हो जहां कि स्थापना स्थित
- (3) (i) उप-नियम (1) या उप-नियम (2) के अधीन

  ्र अनुज्ञप्ति प्राप्त करने के लिए प्रत्येक आवेदन-पत्न के साथ इस

  सम्बन्ध में प्रपत्न-6 में मुख्य नियोक्ता का प्रमाण-पत्न लगाया जायेगा कि उन

  ा प्रवासी कर्मकारों. जिनके बारे में ठेकेदार आवेदन-पत्न दे रहा है.

  की भर्ती या नियुक्ति के सम्बन्ध में उस पर लागू अधिनियम या उसके

  अधीन बनाए गए नियमों के उपबन्धों द्वारा अपने आपको आवद्ध

  करता है।
  - (ं) प्रत्येक ऐसा ग्रावेदन-पत्न सम्बोधन्त श्रनुनापन अधिकारी को या तो स्वयं या पंजीकृत डाक द्वारा या डाक प्रमाण-पत्न द्वारा प्रेषित किया जाएगा ।
  - (4) उप-नियम (1) या उप-नियम (2) में निर्दिष्ट आवेद<sup>न</sup> पत्न मिलने पर सम्बन्धित अनुज्ञापन अधिकारी इस पर आवेदन-प्<sup>ज़</sup> मिलने की तिथि दर्ज करने के बाद आवेदक को इसकी पाबती भेजेगा,
  - (5) उप-नियम (1) में निर्दिष्ट प्रत्येक ग्रावेदन-पत्न के साथ नियम 20 की ग्रपेक्षा के ग्रनुसार प्राप्त की गई खजाना रसीद भी साथ लगाई जाएगी।

8. अनुकृष्ति प्रदान करते समय या प्रदान करने से इन्कार करते समय ध्यान में रखी जाने योग्य बातें:——अनुकृष्ति प्रदान करते समय या प्रदान करने से इन्कार करते समय अनुकृष्त प्रधिकारी द्वारा निम्नलिखित बातें ध्यान में रखी जायेगो, नामत:——

- (क) क्या ग्रावेदक.---
  - भ्रवयस्क है; या
  - विकृत चित्त है भ्रीर सक्षम न्यायालय द्वारा ऐसा घोषित किया गया है; या
  - 3. ग्रनुन्योचित दिवालिया है; या
  - ग्रावेदन-पत्न देंने का तिथि से पूर्ववर्ती तुरन्त पांच वर्ष की श्रविध के दौरान किसी ऐसे ग्रपराध का सिद्ध दोषी पाया गया हा जो राज्य सरकार की राय में नैतिक ग्रध्यता है;

- (ख) क्या धारा 10 की उप-धारा (1) के प्रधीन प्रावेदक के सम्बन्ध में कोई प्रादेश पारित किया गया है और यदि ऐसा हो तो क्या ऐसे प्रादेश पारित करने की तिथि में तीन वर्ष की श्रविध बीत चुकी है;
- (ग) क्या आवेदन के लिए फीम नियम 12 में विनिद्धिट दरों पर जमा करा दी गई है: श्रोर
- (घ) क्या जहां आवण्यक हो वहां आवेदक द्वारा प्रतिभूति नियम 10 के उप-नियम (।) में विनिर्दिष्ट दर्गे पर जमा करवा दी गई है।
- 9. अनुजिद्य जारी करने में इन्कार .—(1) ठेकंदार में आवेदन-पत्न मिलने पर तदोपरांत बयाजीझ अनुजान अधिकारी अपने आप को सन्तुष्ट करने के लिए ऐसे आवेदन-पत्न में दिये गए तथ्यों और विवरण और अनुजिद्य के लिए आवेदक की पावता के सम्बन्ध म छानबीन करेगा या करवायोगा।
- (2) (ं) जहां अनुजापन अधिकारों का यह विचार ही कि अनुज्ञप्ति जारी नहीं की जाना चाहिए तो वह अविदेक को मृनवाई का उपयुक्त अवसर देने के उपरांत आवेदन-पत्र अस्वीकार करने का आदेण पारित करेगा।
- (ं) ग्रादेश में ग्रनुजाित देने से इन्कार करने के कारण दर्ज होंगे
   श्रीर ग्रावेदक को सूचित किए जायेंगे।
- 10. प्रतिभूति.—(1) इस से पूर्व कि अनुज्ञापन के अगरी करने के आदेश किए जाएं। ठेकेदार को रु० 100 प्रति प्रवासी कर्मकार की दर से जो भर्ती करना हो अथवा नियुक्ति के लिए करना हो किसी खजाने/वैक में आयुक्त हिमाचल प्रदेश के नाम नामीकरण करके जमा करना होगा अपितु अनुज्ञापन में दिए गए नियमों. अधिनियम तथा नियमों का पालन हो सकें।
- (2) जहां ग्रावेदक के पास किसी यन्य कार्य के लिए यनुजाित थी और वह अनुजाित समाप्त हो गई थी. और अनुजािन सिविकारी का यह विचार हो कि उस अनुजाित के सम्बन्ध में जमा कराई गई प्रतिभूति में में कोई राशि यदि, कोई हो, तियम-17 के अधीन आवेदक को वापिस की जानी हो तो वह आवेदक द्वारा प्रपत्न थों। में इस प्रयोजन के लिए आवेदन-पत्न मिलने पर नए अनुजाित के सम्बन्ध में जमा करवाने के लिए अपेक्षित प्रतिभूति, यदि कोई हो, के प्रति इस तरह वापिस की जाने वाली राशि का समायोजन कर सकता है और ऐसी स्थित में आवेदक के ऐसा समायोजन करने के वाद बकाया राशि, यदि कोई हो, जमा करवाने की जहरन है।

अनुज्ञप्ति के प्रपत्न और निर्बंधन एवं अर्ते. → (1) धारा 8 की उप-धारा (1) के अधीन जारी प्रत्येक अनुज्ञप्ति प्रपत्न-VIII पर होगी और यह उस कैलेण्डर वर्ष (पूर्ण वर्ष अथवा उसके किसी भाग) के लिए देय होगी जिसके दौरान यह जारी या नवीकृत की गई है।

- (2) उप-नियम (1) के ब्रधीन प्रदान की गई या नियम 15 के ब्रधीन नवीकृत प्रत्येक अनुक्तप्ति निम्निलिखित शर्तों के ब्रध्यधीन होगी, नामत:—
  - (i) अनुज्ञप्ति अनन्तरणीय होगी;
  - (ii) निर्वधन ग्रौर करार की ग्रर्ते या व्यवस्था जिनके ग्रधीन प्रवासी कर्मकार भर्ती किया जाता है या नियोजित किया जाता है;
  - (iii) भर्ती या नियोजित किए गए प्रवासी कर्मकारों की संख्या;
  - (v) संस्थापना में प्रवासी कर्मकार के रूप में भर्ती अंथवा नियोजित कर्मकारों की संख्या किसी भी दिन शर्त सं0 (iii) में विनिर्दिष्ट यधिकतम संख्या से नहीं बड़ेगी;

(v) ठेकेदार द्वारा प्रवासी कर्मकारों को देय मजदूरी पर न्यूनतम मजदूरी ग्रिधिनियम, 1948 में इस प्रकार के नियोजन के लिए विहित दरों से कम नहीं होगी और उस स्थिति में जब की यह दरें किसी करार. निर्णय. समझौता या ग्रधि (पंजाट) निर्णय द्वारा निहित किए गए हो तो

यह उस प्रकार नियत दरों से कम नहीं होगी;

- (vi) इन नियमों में उपविचात के सिवा अनुज्ञप्ति जारी करने या नवीकृत करने तथा स्थिति के लिए प्रदत्त फीस वापस नहीं की जायेगी,
- (vii)(क) उन स्थितियों में जब कि ठकेदार द्वारा भर्ती किए गए या नियुक्त प्रवासी कर्मकार उसी प्रकार का कार्य करते हों जैसा काय स्थापना के मुख्य नियोक्ता द्वारा मीघे नियुक्त कर्मकार करते हैं तो ठेकेदार के प्रवासी कर्मकारों की मजदूरी दर, छुट्टियां, कार्य समय, स्रौर सेवा की ग्रन्य गर्तें वैसी ही होगी जैसी कि स्थापना के मुख्य नियावता द्वारा उसी प्रकार के कार्य के लिए सीधे तौर पर लगाये गये कर्मकारों पर लागू होती है परन्तु कार्य के म्बन्य के सम्बन्ध में किसी प्रकार के मतभेद की स्थिति में श्रमायुक्त उसके बारे में निर्णय करेगा, जिसका निर्णय ग्रन्तिम होगा;
- (ख) ग्रन्य स्थितियों में ठेकेदार द्वारा भर्ती या नियुक्त किए गए प्रवासी कमंकारों की मजदूरी दर, कार्य समय और मेवा की गर्ते वही होंगी जो कि इन नियमों में निहित है;
- (viii) प्रत्येक प्रवासी कर्मकार इस प्रकार के भत्तों, लाभों ग्रौर मृतिधायों का हकदार होगा जैसे कि ग्रिधिनियम ग्रीर नियमों में निहित है;
- (ix) किसी भी ठेकेदार द्वारा प्रातः 6 वजे से पहले या सांय 7 बर्जे के बाद कोई भी प्रवासी महिला कर्मकार नियोजित नहीं की जायेगी, परन्तु यह खण्ड पिटहैड वांध, शिशु गृह या कैंटीन में कार्य करने वाली प्रवासी महिला कर्मकार या हस्पताल/ग्रीपधालयों में कार्य करने वाली दाइयों ग्रीर
- (x) ठेकेदार अनुज्ञापन अधिकारी को प्रवासी कर्मकारों की संख्या या कार्य परिस्थितियों में किसी परिवर्तन के सम्बन्ध में अधिमूचित करेगा;

नर्सों की नियुक्ति के सम्बन्ध में लागू नहीं होगा ;

- (xi) ठेकंदार अधिनियम और नियमों के सभी उपवन्धीं का ग्रनुपालन करेगा;
- (xii) अनुर्जाप्त की एक प्रति उस परिसर में जहां प्रवासी कर्मकार नियोजित है एक प्रमुख स्थान पर प्रदिशत की जायेगी ;
- (xii<sup>;</sup>) ग्रवधि जिसके लिए ग्रनुजध्ति विधि मान्य होगी।
- 12. फीस .--(1) धारा के ग्रन्तगंत पूर्ण कैलेंडर वर्ष या इसके किसी भाग हेतु किसी स्थापना के पंजीकरण का प्रमाण-पत्न प्रदान करने के लिए दो जाने वाली फीस इतनी होगी जैसी कि नीचे विनिर्दिष्ट है:

किसी स्थापना म किसी भी दिन नियोजन के लिए प्रस्तावित प्रवासी कर्मकारों की संख्या के ग्रनुसार निम्न प्रकार :---

- रूपये पैसा (क) 5 हो परन्तु 20 में ग्राधिक नहीं 30-00
- (ख) 20 सं अधिक परन्तु 50 से अधिक नहीं
- (ग) 50 में ब्रिधिक परन्तु 100 से ब्रिधिक नहीं (घ) 100 से प्रधिक परन्तु 200 से प्रधिक नहीं

- - 13. ग्रनुज्ञप्ति का संशोधन.--(1) नियम 11 के अधीन जारी या नियम 15 के अधीन नवीकृत कोई भी अनुज्ञाप्त अनुज्ञापन अधिकारी द्वारा पर्याप्त व उचित कारणों के ब्राधार पर संशोधित की जा सकती

उल्लेख करते हुए भ्रावेदन करेगा ।

- (2) ठेकेदार जो कि ग्रनुज्ञप्ति संशोधित करवाना चाहता है ग्रनुज्ञापन ग्रिधकारी को संशोधन के स्वरूप व उसके कारणों का
- (3) (i) यदि अनुज्ञापन अधिकारी किसी प्रार्थना-पत्न को अनुज्ञात कर देता है तो वह ग्रावेदक से उतनी राणि की कोष रसीद प्राप्त करेगा जितनी कि मुल रूप से अनुज्ञप्ति के लिए प्रदत्त फीस से यह फीस राशि ग्रिधिक हो जो कि उस स्थिति में प्रभाय होता यदि मूलतः , श्रनुज्ञाप्त संशोधित रूप में जारी की गई होती।
- (``) श्रावेदक द्वारा वांछनीय कोष रसीद प्रस्तुत करने पर ग्रनुज्ञापन ग्रधिकारी के ग्रादेशानुसार ग्रनुज्ञप्ति संशोधित की जायेगी।
- (4) जहां संशोधन के लिए प्रार्थना पत्र ग्रस्वीकृत कर दिया जाता है तो ग्रन्ज्ञापन ग्रधिकारी इस प्रकार की ग्रस्वीकृति के कारणों को ग्रभिलिखित करेगा ग्रौर उन्हें ग्रावेदक को भी सूचित करेगा।
- 14. ग्रनुज्ञप्ति का नवीकरण .--(1) प्रत्येक ठेकेदार ग्रनुर्ज्ञाप्त के लिये अनुज्ञापन ग्रधिकारी को ग्रावेदन करेगा।
- (2) ऐसा ग्रावेदन-पत्र प्रपत्त-IX पर तीन प्रतियों में दिया जाएगा । यह ग्रनुज्ञप्ति समापन तिथि से कम से कम 30 दिन पहले देना होगा ग्रीर इस प्रकार ग्रावेदन करने के उपरान्त वह ग्रनुज्ञप्ति उस तिथि तक नवीकृत समझी जाएगी जब तक कि नवीकृत ग्रनुज्ञिप्ति जारी नहीं कर दी जाती।
- (3) अनुज्ञप्ति के नवीकरण के लिए प्रभार्य फीस उतनी ही होगी जितनी कि उसके जारी करने के लिए होती है। पृथक पैरों में परन्तु यदि नवीकरण के लिए किया गया स्रावेदन उप-नियम (2) में विनिर्दिष्ट ममय के भीतर प्राप्त नहीं होता तो ऐसे नवीकरण के लिए उस फीस से 25 प्रतिशत श्रधिक फीस वसूल की जायेगी जो कि ग्रनुजिप्त के लिए माधारणतया वसूल की जाती है; श्रागे श्रीर यह कि प्रनुज्ञापन ग्रिधिकारी का यह समाधान हो जाता है कि प्रस्तुत करने की देरी ऐसी भ्रपरिहार्य परिस्थितियों में हुई है जो कि ठेकेंदार के नियंत्रण से वाहर है तो वह ऐसी प्रधिक राशि को माफ या कम कर सकता है जैसा कि वह उचित समझे।
- 75-00
- 150-00
- 300-00

- रुपये पैसे (ङ) 200 से ग्रधिक परन्तु 400 से ग्रधिक नहीं 600-00
- (च) 400 सं ग्रधिक के लिए 750-00
- (2) धारा 7 के स्रधीन पूर्ण कैलेण्डर वर्ष या उसके किसी भाग के लिए ग्रनुज्ञप्ति प्रदान करने के लिए दी जाने वाली फीस निम्न प्रकार होगी:
- ठेकेदार द्वारा भर्ती या नियोजित प्रवासी कर्मकारों के ग्रनुसार शिंम्न प्रकार:
  - रुपये पसे (क) 5 से अधिक परन्तु 20 अधिक नहीं 10-00
  - (ख) 20 से ग्रधिक परन्तु 50 से ग्रधिक नहीं 20-00
  - (ग) 50 से अधिक परन्तु 100 से अधिक नहीं 40-00
  - (घ) 100 से अधिक परन्तु 200 से अधिक नहीं 80-00
  - (ङ) 200 से अधिक परन्तु 400 से अधिक नहीं 160.00
  - (च) 400 से प्रधिक के लिए 200-00

15. अनुज्ञप्ति के नवीकरण की अविध .—नियम 14 के अधीन नवीकृत प्रत्येक अनुज्ञप्ति उस कैंलेंडर वर्ष के प्रथम दिन जिस वर्ष यह नवीकृत की गई है से आगामी 12 महीनों की अविध के लिए लागू रहेगी ।

- 16. पंजीकरण या अनुजान के प्रमाण-पत्न की प्रतिलिपि जारी करना.——यदि पूर्व नियमों के अधीन प्रदत्त या नवीकृत पंजीकरण या अनुज्ञप्ति का प्रमाण-पत्न गुम या खराब हो गया हो या घटनास्वरूप न्यूर्ट हो गया हो तो 10 रुपये की फीस के भृगतान पर इसकी प्रतिलिपि प्रदान की जा सकती है।
- 17. प्रतिभूति की प्रति.—(1) (i) ग्रनुज्ञप्ति की ग्रविष्ठ समाप्त होने पर यदि ठेकेदार ग्रपनी ग्रनुज्ञप्ति का नवीकरण नहीं करवाना चाहता या ग्रपनी प्रतिभृति राणि को नियम 10 के उपनियम (2) के सम्बन्ध में ग्रनुज्ञप्ति के नए ग्रावेदन के कीम के लिए समायोजित नहीं करना चाहता है तो वह उस प्रतिभृति राणि जो यदि उसने नियम 10 के ग्रधीन जमा कराई हो को वापिस लेने के

लिए ग्रनुज्ञापन ग्रधिकारी को ग्रावेदन कर सकता है।

- (ii) यदि श्रनुज्ञापन श्रधिकारी का समाधान हो सकता है कि श्रनुज्ञप्ति की शर्तों का उल्लंघन नहीं हुआ है या प्रतिभूति या उसके किसी भाग के जब्त करने के लिए धारा 10 के श्रधीन कोई यादेश नहीं किया गया तो यह प्रतिभूति राशि को श्रावेदक को लौटाने का निदेश करेगा।
- (2) यदि प्रतिभूति की पूरी राशिया उसके किसी भाग को जब्त करने का कोई श्रादेश किया जाता है तो जब्त की जाने वाली राशि प्रतिभूति निक्षेप में से काटी जायेगी और यदि कोई शेष राशि हो तो वह श्रावेदक को लौटाई जायेगी।
- (3) प्रतिदाय के लिए ब्रावेदन जहां तक सम्भव हो ब्रावेदन की प्राप्ति के साठ दिनों के भीतर निपटाया जायेगा।
- 18. अपील और इसकी प्रक्रिया. (1) धारा 11 के अधीन प्रत्येक अपील एक ज्ञापन के रूप में होगी जो कि अपीलार्थी या उसके प्राधिकर्ता अभिकर्ता द्वारा हस्ताक्षरित होगी और अपील अधिकारी को व्यक्तिगत रूप से या पंजीकृत डाक द्वारा दी जायेगी।
- (2) (i) ज्ञापन के साथ ग्रादेण की प्रमाणित प्रति ग्रौर 25 रुपये की कोष रसीद लगाई जायेग़ी।
- (ii) जिस आदेश के विरुद्ध अप्रील की गई है उस अपील के आधारों को ≱गपन में संक्षेप रूप में और पृथक शीर्षकों में दिया जायेगा।
- (3) ऐसी श्रवस्था में जबिक ग्रापील का ज्ञापन उप-नियम (2) के उपबन्धों का श्रनुपालन नहीं करता है तो यह रह किया जा सकता है या श्रपीलार्थी को इस श्राणय के साथ वापिस किया जा सकता है कि इसे ग्रापील ग्रिधिकारी द्वारा नियत श्रविध के भीतर संणोधित किया जाए।
- (4) जहां पर अपील अधिकारी उप-नियम (3) के अधीन अपील ज्ञापन को अस्वीकार करता है तो वह अस्वीकृति के कारणों को अभिलिखित करेगा और उन्हें अपीलार्थी को सूचित करेगा।
- (5) जहां पर ग्रपील का ज्ञापन नियमानुसार हो तो ग्रपील ग्रधिकारी इस ग्रपील को स्वीकार कर इस पर इसके प्रस्तुतीकरण की तिथि ग्रंकित करेगा ग्रौर इस प्रयोजन से तैयार किए गए ग्रपीलों के रजिस्टर में इसे दर्ज करेगा।
  - (6) (i) जहांपर ग्रपील स्वीकार कर ली गई हो तो ग्रपील

यधिकारी पंजीकरण ग्रधिकारी या यनुज्ञानन य्रधिकारी (यथा स्थिति) जिसके प्रादेण के विरुद्ध व्यपील की गई है को इसकी सूचना देगा। ऐसा होने के उपरांत ग्रधिकारी या यनुज्ञापन ग्रधिकारी (यथास्थिति) मामले का ग्रभिलेख ग्रपील ग्रधिकारी को भेजेंगे।

- (ii) ग्रपील ग्रधिकारी ग्रभिलेख की प्राप्ति पर ग्रपीलार्थी की उस समय या तिथि जैमी की नोटिम में निर्दिष्ट की जाए को ग्रपील की मुनवार्ड के लिए उन के सम्मुख उपस्थित होने का नोटिम देगा।
- (7) यदि अपीलार्थी सुनवाई के लिए निश्चित तिथि को पेश नहीं होता है तो अपील अधिकारी अपीलार्थी के पेश न होने के आधार पर अपील को खारिज कर सकता है।
- (8) (<sup>†</sup>) जहां उप-नियम (7) के अधीन अपील खारिज कर दी गई हो तो वहां पर अपीलार्थी अपील अधिकारी के पास अपील को प्रत्यावर्तन के लिए आवेदन कर सकता है और जब यह सिद्ध हो ज्याता है कि जबिक अपील पर सुनवाई की गई थी उस दिन बह पर्याप्त कारणों के आधार पर उपस्थित होन में असमर्थ था तो अपील अधिकारी अपील को उसके मुल संख्यांक पर प्रत्यावर्तन करेगा।
- (i) जब तक कि अपील अधिकारी पर्याप्त कारणों के आधार पर अपील के लिए मेमय न हो बढ़ा देता है तो खण्ड (1) के अधीन अपवेदन उसके खारिज होने के 30 दिनों के भीतर दिया जायेगा ।

(9) (i) यदि ग्रंपील पर मुनवाई के नमय ग्रंपीलार्थी उपस्थित

- होता है तो ग्रंपील श्रधिकारी श्रपीलार्थी या उसके प्राधिकृत ग्रधिकर्ता ग्रीर उसके द्वारा इस कार्य के लिए बुलाई गए किमी ग्रन्य व्यक्ति को मुनने के उपरांत उम ग्रादेश जिमके विषद्ध ग्रंपील की गई है को स्वीकृत करने, फैसला बदलने या उसमें संशोधन में सम्बन्धित निर्णय देगा।
- (ii) स्रपील स्रधिकारी के निर्णय में निर्धारण प्रश्न बताए अथेंगे।
   उन पर निर्णय स्रौर निर्णय के कारणों को भी बताया जायगा।
- (ां) इससे सम्बन्धित श्रादेश श्रपोलार्थों को मूचित किया जायेगा आरेर इसकी एक प्रति पंजीकरण श्रधिकारी या अनुजापन श्रधिकारी (यथास्थिति) जिसके आदेश के विरुद्ध अपील उपस्थित की गई है को भेजी जायेगी।
- 19. म्रादेशों की प्रतियां प्राप्त करना.—पंजीकरण स्रिधिकारी मनुजापन स्रिधिकारी या स्रपील स्रिधिकारी के म्रादेश की प्रति सम्बन्धित स्रिधिकारी को स्रादेश की तिथि स्रौर मन्य विवरणों के व्योरे सिह्त स्रावेदन-पत पर प्रत्येक स्रादेश की एक प्रति के लिये 2 रूपये की फीस स्रदा करने पर प्राप्त की जा सकती है।
- 20. फीस ग्रीर प्रतिभूति निक्षेप का भुगतान,—(1) पंजीकरण ग्रम् कुर्मित ग्रीर प्रतिभूति निक्षेप से सम्बन्धित विभिन्न फीसों का भुगतान कोष रसीद चालान के द्वारा महालेखाकर हिमाचल प्रदेश के लेखे में ग्रांकलित सम्बन्धित लेखा शीर्ष में किया जायेगा।
- (2) पंजीकरण अनुज्ञष्ति यौर अपील आदि से सम्बन्धित फीस प्रति लेखा ग्रीपं ख-सामाजिक एवम् सामुदायिक सेवाए और नियोजन अन्तर राज्य प्रवासी कर्मकार (विनियमन और सेवा को शतें) अधिनियम, 1979 के अधीन प्राप्त फीस के अन्तर्गत आंकिनत किया जायेगा । प्रतिभृति जमा अग्निम ख शीर्ष के अधीन दर्ज किए जायेंगे और व्याज सिहत जमा 843-सिविल जमा प्रतिभृति अन्तर राज्य प्रवासी कर्मकार (विनियमन और सेवा की शतें) अधिनियम, 1979 प्रान्तीय हिमाचल प्रदेश के अधीन दर्ज किए जायेंगे ।

#### ग्रध्याय-।।।

### ठेकेदार के कर्त्तक्य

- 21. प्रवासी कर्मकारों का विवरण.—(1) प्रत्येक ठेकेदार विनर्दिष्ट प्राधिकारियों को प्रवासी कर्मकारों की भर्ती ग्रौर नियोजन के सम्बन्ध में प्रपत-४ पर विवरण भेजेगा ।
- (2) विवरण या तो ठेकेदार द्वारा सम्बन्धित विनिदिष्ट अधि-कारियों को व्यक्तिगत रूप से दिया जायेगा या पंजीकृत डाक द्वारा भेजा जायेगा ।
- 22. बापसी किराया.—ठेकेदार प्रवासी कर्मकार को उसकी नियुक्ति की समाप्ति पर नियोजन के स्थान से प्रवासी कर्मकार के राज्य में उसके निवास स्थान तक वापसी किराया देगा और इसके साथ ही वह उसे ये सुविधाएं निम्न स्थितियों में भी देगा:—
  - (क) किसी भी कारण से चाहे वह कोई भी हो, नियोजन की प्रविध से पहले सेवा समाप्ति स्थिति में;
  - (छ) चोट या निरन्तर ग्रम्बस्य रहने की स्थिति में पंजीकृत चिकित्सा व्यवसायी से विधिवत प्रमाण-पत्न के ग्राधार पर ग्रागामी नियुक्ति के लिए ग्रममर्थ होने की स्थिति में;
  - (ग) स्थापना म कार्य बन्द होने की स्थिति में जो प्रवासी कर्मकार के किसी दोप के कारण नहीं; श्रोर
  - (घ) ठेकेदार द्वारा प्रवासी कर्मकार की नियोजन के निर्वन्धन एवं शर्तों को पूरा न किए जाने के कारण उस द्वारा मेवा से त्याग पत्न देने पर ।
- 23. पास वुक. -- अधिनियम की धारा 12 को उप-धारा (1) के खण्ड (ख) में निर्दिष्ट पास बुक में निम्निलिखित अतिश्कित विवरण निर्दिष्ट किया जायेगा, नामत:--
  - (क) भर्ती की तिथि;
  - (ख) नियोजन की तिथि;
  - (ग) मजदूरी श्रवधि, कुल हाजरी, कुलकार्य (कार्य भाग के दर के श्राधार पर कार्य करने वाले प्रवासी कर्मकार की स्थित में/कुल श्राजित मजदूरी/की गई कटीती, यदि कोई हो/भुगतान को णुद्ध राणि श्रीर ठेकेदार या उस द्वारा विधिवत रूप से प्राधिकृत प्रतिनिधि के तिथि सहित हस्ताक्षर श्रीर ये इन्दराज भुगतान की तिथि से तीन दिन के भीतर प्रत्येक मजदूरी श्रवधि के लिए पृथक रूप से किए जायेंगे);
  - (घ) प्रवासी कर्मकार के निकटतम सम्बन्धियों का नाम श्रीर पता ।
- (2) किसी प्रवासी कर्सकार को घातक दुर्घटना होने या गम्भीर शारीरिक चोट लगने की स्थित में इसकी सूचना ठेकेदार द्वारा नेता राज्यों के विनिदिष्ट प्राधिकारियों और प्रवासी कर्मकार के निकटनम नातेदारों को तार द्वारा नुरन्त भेजी जायेगी जिसमें प्रवासी कर्मकार की मृत्यु या उसे लगी गम्भीर चोट (ययास्थित) की तिथि, स्थान और दुर्घटना के स्वरूप का विवरण दिया जायेगा। इसके साथ ही ठेकेदार सम्बन्धित निदिष्ट प्राधिकारियों और प्रवासी कर्मकार के निकटतम नातेदार को दुर्घटना होने की तिथी से 24 घंटे के भरीतर निम्नलिखत विवरणों के सम्बन्ध में पजीकृत डाक द्वारा लिखत रिपोर्ट भेजेगा:

- (:) प्रवासी कर्मकार का नाम;
- (ii) दुर्घटना की तिथि स्थान और स्वरूप;
- (ों) प्रवासी कर्मकार की स्थिति (यदि जीवित हो);
- ('v) ठेकेदार मुख्य नियोक्ता द्वारा की गई कार्यवाही;
- (v) अभ्युक्तियां ।
- (3) यदि ठेकेदार उप-निमय (2) के ग्रधीन उपेक्षित तार द्वंहरा सूचना या लिखित रिपोर्ट भेजने में श्रसफल रहता है तो मुख्य नियोक्ता उप-नियम (2) की उपेक्षाओं को यथा शीघ्र अनुपालन करेगा परन्तु यह दुर्ण्टना से 48 घटे के भीतर हर स्थिति में पूरा किया जायेगा।
- 24. विवरणी स्रीर रिपोर्ट:—-प्रत्येक ठेकेदार प्रपत्न-XI पर सेवा से हटाये गये प्रवासी कर्मकारों के सम्बन्ध में विवरणी सम्बन्धित विनिर्दिष्ट प्राधिकारियों को व्यक्तिगत रूप में या **पं**जीकृत डाक द्वारा ऐसे प्रवासी कर्मकार के नियोजन में न रहने की तिथि से 15 दिन के भीतर भेजेगा ।

#### ग्रध्याय-IV

#### मजदूरी

25. मजदूरी दर.--किसी स्थापना में जहां प्रवासी कर्मकार की मजदूरी

दर उम द्वारा किए जाने वाले कार्य के लिए उसी स्थापना में किसी अन्य कर्म-कार द्वारा किए जाने वाले किसी अन्य कार्य जो जैसा हो या उसी प्रकार का न हो किसी मुख्य नियोक्ता द्वारा उस स्थापना में सीधे रूप में नियुक्त निम्न वर्ग के कर्मकार को दी जाने वाली मजदूरी से कम या स्थापना के स्थान के क्षेत्र में किसी भी अधिसूचित नियोजन में उमी प्रकार या वैसे ही कार्य के निष्पादन के लिए राज्य सरकार द्वारा न्यूनतम मजदूरी अधिनियम, 1948 के अधीन अधिसूचित न्यूनतम मजदूरी में कम नहीं होगी या स्थापना के स्थित होने के कारण राज्य में स्थापना में उसी या उसी प्रकार के कार्य के निष्पादन के लिए कर्मकार को देय मजदूरी दर जो भी अधिक हो देय होगी:

परन्तु यदि इस सम्बन्ध में या धारा 13 की उप-धारा (1) के उप-खण्ड (ख) के अधीन किसी प्रवासी कर्मकार की मजदूरी दर से सम्बन्ध में कोई विवाद हो तो उस पर निर्णय श्रम आयुक्त, हिमाचल प्रदेश द्वारा किया जायेगा, जिसका निर्णय अन्तिम होगा।

- 26. मजदूरो श्रवधि.--ठेकेदार मजदूरी श्रवधि निश्चित करेगा जिसके श्रनुसार मजदूरी देय होगी।
  - 27. कोई भी मजदूरी श्रवधि एक मास से ग्रधिक नहीं होगी।
  - 28. मजदूरी का भुगतान.--

जहां 1000 में कम कर्मकार नियोजन किए गए हों, ठेकेदार द्वारा स्थापना के प्रत्येक प्रवासी कर्मकार को मजदूरी का भुगतान सातवें दिन की समाप्ति में पूर्व किया जायेगा श्रीर श्रन्य मामलों में इसकी श्रदायगी प्रत्येक मास के दसवें दिन की समाप्ति के पूर्व की जायेगी ।

29. सेवा समाप्ति की स्थिति में भुगतान.—जहां ठेकेदार द्वारा या उसकी और में किसी प्रवासी कर्मकार की सेवा समाप्त की जाती है तो प्रवासी कर्मकार द्वारा अर्जित मजदूरी उसकी सेवा समाप्ति के दिन से दूसरा कार्य दिवस समाप्त होने से पूर्व श्रदा की जायेगी।

30. भुगतान का ढंग -- ठेकेदार द्वारा सभी प्रकार की मजदूरी का भुग-तान कार्य के स्थान पर कार्य दिवस के कार्य ग्रवधि के दौरान ग्रीर पूर्व ग्रधि-मुचित तिथि को किया जायेगा श्रीर कार्य समाप्ति की ग्रन्तिम से पूर्व समाप्त होने की स्थिति से ग्रन्तिम कार्य दिवस के ग्रद्धनालीम घन्टे के भीतर श्रन्तिम भुगतान किया जायेगा ।

31. प्रत्येक प्रवासी कर्मकार को देय मजदूरी का भुगतान उसे र्द्य्यक्तिगत रूप से या उस द्वारा इस सम्बन्ध में समर्थक रूप से प्राधिकृत किसी अन्य व्यक्ति को किया जायेगा ।

32. सभी प्रकार की मजदूरी का भुगतान प्रचलित सिंबकों या गुद्रा या दोनों में किया जायेगा । राज्य सरकार द्वारा इस सम्बन्ध में सामान्य या विशेष ग्रादेश य मजदूरी संदाय ग्रधिनियम, 1936 के ग्रधीन अनुमत कटौती के अतिरिक्त मजदूरी का भुगतान विना किसी कटौती के किया जायेगा।

33. मजदूरी ग्रवधि ग्रौर मजदूरी के विवरण के स्थान ग्रौर समय के सम्बन्ध में नोटिस कार्य के स्थान पर प्रदर्शित किया जायेगा ग्रौर इसकी एक प्रति ठैकेदार द्वारा प्राप्ति सूचना के ग्रधीन मुख्य नियोवता को भेजी जायेगी।

34. मुख्य नियोक्ता प्रवासी कर्मकार को ठेकेदार द्वारा मजदूरी के भुगतान के स्थान और समय पर श्रपने प्राधिकृत प्रतिनिधि की उपस्थित सुनिश्चित करेगा श्रीर ठेकेदार का यह कर्तव्य होगा कि असह मजदूरी भुगतान ऐसे प्राधिकृत प्रतिनिधि के समक्ष करें।

35. मुख्य नियोक्ता का प्राधिकृत प्रतिनिधि मजदूरी रजिस्टर या मजदूरी एवं हाजरी रजिस्टर यथास्थिति के सभी इन्दराजों के अन्त में निम्न-. लिखित प्रपत्न पर ग्रपने हस्ताक्षरों के ग्रधीन एक प्रमाण-पत्न ग्रभिलेख करेगा:-

पेड न. 520 से 521 तक सारा "ग्रमाणित किया जाता है कि स्तम्भ संख्या . . . . . में दिखाई गई राशि मेरे समक्ष दिनांक........को सम्बन्धित प्रवासी कर्मकार को दी गई है।"

#### ग्रज्याय-ए

प्रवासी कर्मकार को दी जाने वाली स्वास्थ्य ग्रौर श्रन्य सुविधा रं

36. छुट्टियां, कार्य समय और सेवा की अन्य शर्ते -- (1) प्रवासी कर्मक्रार की छुट्टियां ग्रतिरिक्त समय में किए गए काम की मजदूरी सिहित कार्य ग्रौर सेवा की ग्रन्य शर्ते उसी स्थापना या स्थापना के स्थित होने के क्षेत्र यथा स्थिति में कार्य के लिए दी जाने वाली सुविधाग्रों से कम नहीं होगी

(2) जहां इस सम्बन्ध में धारा 13 की उपधारा (1) के खण्ड (क) के ग्रधीन किसी प्रवासी कर्मकार को इस सन्दर्भ में छुट्टियों के स्रौचित्य स्रतिरिक्त समय में किए गए काम की मजदूरी सहित काम के घण्टे ग्रौर सेवाकी ग्रन्य शर्तों के सम्बन्ध में उत्पन्न होने वाले किसी विवाद की स्थिति में इसका निर्णय श्रम ग्रायुक्त, हिमाचल प्रदेश द्वारा किया जायेगा जिसका निर्णय ग्रन्तिम होगा ।

37. चिकित्सा सुविधाएं.--(1) स्थापना में कार्य करने के दौरान किसी प्रवासी कर्मकार या उसके परिवार के किसी सदस्य को बिमारी के इलाज या ष्ट्रत या किसी संक्रामक रोग के बचाव के सम्बन्ध में ठेकेदार द्वारा मुफ्त

उपयुक्त ग्रीर पर्याप्त बाह्य चिकित्सा मृविधा उपलब्ध करवाना सुनिश्चित किया जायेगा। जब कोई प्रवासी कर्मकार ठेकेदार या मुख्य नियोक्ना यथा स्थिति द्वारा उपलब्ध रवाए गए किसी टाक्टर या किसी पंजीकृत चिकित्साग्रधिकारीद्वाराजारी किए गएन्**क्सों** के प्रमुसार वाजार से कोई दवाई खरीदता है तो ऐसी स्थिति में प्रवासी कर्मकार द्वारा बिल प्रस्तुत किए जाने की तिथि से मान दिनों के अवधि के अन्दर ठेकेदार द्वारा सम्बन्धितं प्रवासी कर्नकार को ऐसी दवाइयों की कोमत का भूगतान किया जाएगा।

- (2) प्रवासी कर्मकार या उसके परिवार के किसी सदस्य को प्रवासी कर्मकार के सेवा के दौरान यदि वीमारी के उपचार हेतु अध्यतात में दाखिल किया जाना उपेक्षित हो तो ठेकेदार प्रशासी कर्मकार या उसके परिवार के सदस्य को ग्रस्पताल ले जीने की तुरल व्यवस्था करेगा । ठेकेदार रोगी के निवास स्थान से ग्रस्पताल ग्रीर वापिस निदास तक यात्रा व्यय उपचार पर हुए पूरे व्यय प्रस्पता र व्यय (भोजन सहित) यदि कोई हो से सम्बन्धित मभी उपचार सम्बन्धी व्यय वहन करेगा ।
- (3) प्रत्येक ठेकेदार एक माँ पचाम कर्मकारों या इसके किसी भाग के लिए कम से कम एक प्राथमिक सहायता पेटिका के हिसाब से सभी कार्य समय के दौरान तुरत्न उपलब्ध होने वाले प्राथमिक सहायता पेटिकाग्रों की भी व्यवस्था करेगा।
- (4) प्राथमिक सहायना बेटिका पर सफेद रंग के ऊपर रैड कास का चिह्न स्पन्ट मे ग्रकित होना चाहिए ग्रीर इसमें निम्नलिखित उपस्कर होने चाहिएं, ग्रयीत्:---
  - (क) ऐसे स्थापनों के लिए जहां नियोजित प्रवासी कर्मकारों की संख्या पचास से ग्रधिक न हो प्रत्येक प्राथमिक सहायता पैटिका में निम्नलिखित उपस्कर होंगे:-
    - 6 छोटे निष्कीटित सरहम पर्ट्ट्यां
    - 2. 3 मध्यम ब्राकार की निष्कीटित मरहम परिटयां
    - 3. 3 बडे ब्राकार की निष्कीटित मरहम पट्टियां
    - 4. 3 बड़े आकार की निष्कीटित जले पर प्रयाग होने वाली पद्टियां
    - 1 (30 मि. लि.) बोतल जिसमें ब्रायोडिन का दो प्रतिशत मद्यसारिक घोल हो
    - 1 (30 मि. लि.) सैलवोलेटायल की बोतल जिसके बाहर
    - इसकी मादा और प्रयोग का ढंग अकिन किया गया हो 7. 1 स्तेक बाब्ट होनेसट
    - 8. 1 (30 ग्राम) पोटाणियम परमैगनेट किस्टल की बोतल

    - 9. एक जोड़ी कैंची 10 महानिदेशक, फैक्टरी परामर्श मेवा एवं श्रम संस्थान. भारत सरकार द्वारा जारी प्राथमिक सहायना पत्नक की
    - 11. एस्प्रीन की (प्रत्येक 5 ग्रेन) 100 गोलियों की एक जीर्गाह
    - 12. जले पर लगाया जाने वाला मरहम; ग्रीर
    - 13. एक बोतल उपयुक्त शल्य रोगाणुरोधक घोल ।
  - (ख) ऐसे संस्थानों की स्थिति में जहां प्रवासी कर्मकारों की संख्या पचास से अधिक हो प्रत्येक प्राथमिक सहायता पेटिका में निम्नलिखित उपस्कर होंगे :--
    - 12 छोटी निष्कोटित पिट्टयां
    - 6 मध्यम ब्राकार की निष्कोटित पिट्टयां
    - 6 बड़े म्राकार की निष्कीटित पिट्टयां
    - 6 बड़े स्राकार की जले पर प्रयोग की जाने वाली निष्कीटित
    - 6 (15 ग्राम) पैंकिट निष्कीटित स्ती र्व्ड
  - 1 (60 मि. लि.) सैलबोलेटायल बोतल जिसके बाहर इसकी मात्रा स्रौर प्रयोग का ढंग भंकित किया गया हो ।

- 1 (10 मि. लि.) बोतल जिसमें ग्रःइयोडिन का 2 प्रतिशत ग्रलकोहलीय घोल हो
- विपकने वाला प्लास्टर का । रोल
- 9. स्नेक बाइट लॉन्सेट
- 10. 1 (30 ग्राम) पोटाणियम परमेगनेट किंग्टल व बीतल
- 11. एक जोड़ी कैंची
- 12. महानिदेणक, फॅक्टरी परामर्श सेवा एवं श्रम संस्थापन, भारत सरकार द्वारा जारी की गई प्राथमिक सहायता पत्रक की एक प्रति
- 13. 100 एस्प्रीन (प्रत्येक 5 ग्रॅन) की गोलियों की एक जीजी
- 14. जले पर लगाया जाने वाता मरहम ग्रौर
- 16. उपयुक्त शन्य रोगाणुरोधक छोल ।
- (5) जब स्रावण्यक हो तुरन्त पुनि हेतु पर्याप्त प्रवन्ध किए जाएंगे ।
- (6) उप-नियम (4) में निर्दिष्ट प्राथमिकता महायता पेटिका में वस्तुक्षों के स्रतिरिक्त स्रन्य कुछ भी नहीं रखा जायेगा ।
- (7) श्रायमिक महायता पेटिका किसी जिम्मेवार व्यक्ति की देख रेख में रखा जाएगा जो स्थापना के कार्य समय के दौरान सदव उपलब्ध होगा ।
- (8) प्राथमिक महायता पेटिका (बौक्स) का प्रभारी व्यक्ति ऐसे मंस्थापनों में जहां प्रवासी कर्मकारों की संख्या एक साँ पचास या इससे ग्रधिक हो प्राथमिक चिकित्सा के सम्बन्ध में प्रशिक्षण प्राप्त होना चाहिए ।
- 38. बचाव वस्त्र-(1) जहां तापमान 20 ग्रंग मैंटीग्रंड में कम होता हो. ठेकेदार प्रत्येक प्रवासी कर्मकार को बचाव वस्त्र उपलब्ध करवायेगा। जिसमें दो वर्ष में एक बार एक उनी कोट ग्रीर एक उनी पतामा दिया जाना होगा। परन्तु जहां नापमान 5 ग्रंग मैंटीग्रेड में कम हो जाता हो प्रवामी कर्मकारों को नीन वर्षों में एक बार एक बड़ा उनी कोट भी दिया जायेगा।
- (2) ठेकेदार प्रत्येक प्रवासी कर्मकार को बचाब सम्बन्धी वस्त्व स्थापना के स्थित होने के क्षेत्र में सर्दियां ग्रारम्भ होने या सितम्बर जो भी पहले हो को उपलब्ध करवार्यगा ।
- 39. पीने का पानी शौचालय, मूवालय ग्रोर वस्त्र धोने की सुविधाये:—
  (1) ठेकेदार प्रवासी कर्मकारों के लिए विद्यमान स्थापनों की स्थित में इन नियमों के लागू होने के सात दिनों के भीतर ग्राँग नये स्थापनों की स्थित में ऐसे स्थापनों में प्रवासी कर्मकारों को नियोजित किये जाने के सात दिनों के भीतर स्थापनों में पर्याप्त मात्रा में स्वास्थ्य-इद पीने के पानी, पर्याप्त स्वच्छ शौचालयों, मूलालयों कपड़े ग्रांदि धोने की व्यवस्था करेगा।
- (2) यदि ठेकेदार द्वारा निष्चित ग्रविध के भीतर इन में से किसी सृविधा को उपलब्ध नहीं करवाया जायेगा तो मुख्य नियोक्ता उप-नियम (1) में विनिद्दिष्ट ग्रविध के समाप्त होने के सात दिनों के भीतर इन सृविधायों को उपलब्ध करवायेगा।
- 40. विश्वास कक्ष (1) स्थापना में कार्य के सस्वन्ध में जहां किसी प्रवासी कर्मकार को रात को ठहरना पड़ता है श्रीर जहां प्रवासी कर्मकार द्वारा तीन मास या इससे श्रीधक समय तक काम करने की सस्भावना हो तो ऐसी स्थिति में ठेकेटार प्रवासी कर्मकार के लिए बिद्यमान स्थापनों की स्थिति

- में इन नियमों के लागू होने के पन्द्रह दिनों की अवधि के भीतर प्रत्येक स्थान पर विश्राम कक्षों या अन्य उपयुक्त ग्रावास कि व्यवस्था करेगा।
- (2) यदि ठेकेदार द्वारा निर्दिष्ट प्रविध के भीतर मुविधायें उपलब्ध नहीं करवाई जाती तो मुख्य नियोक्ता उप-नियम (1) में विनिर्दिष्ट प्रविध के समाप्त होने के पन्द्रह दिन के भीतर इन सुविधाओं को उपलब्ध करवायेगा।
- (3) महिला प्रवासी कर्मकारों के लिए पृथक कमरों की व्यवस्थीं की जाएगी ।
- (4) ताजी हवा के संचरण हेतुं पर्याप्त हवादार के लिए प्रत्येक कमरे में प्रभावी और उपयुक्त व्यवस्था की जाएगी ग्रौर इनमें प्रयाप्त प्राकृतिक ग्रौर कृत्निम रोशनी की व्यवस्था भी की जायेगी।
- (5) विश्वाम कक्षों ग्रौर उपयुक्त वैकिल्पिक ग्रावास की लम्बाई-चौड़ाई इतनी होगी जिस से प्रत्येक व्यक्ति को कमरे कम से कम 1.1 वर्ग मीटर फर्श क्षेत्र प्राप्त हो सके ।
- (6), विश्वाम कक्ष कमरों या ग्रन्य उपयुक्त वैकल्पिक निवासों का निर्माण इस प्रकार किया जायेगा जिस से गर्मी हवा वर्षा से पूर्ण रूप से बचाव हो सकें ग्रौर इसका फर्ण समतल ग्रौर साफ होना चाहिए ।
- (१) विश्वाम के कक्षों या ग्रन्य उपयुक्त ग्रावास स्थान से मुविधां-जनक दूरी पर स्थित होंगे ग्रौर इनमें पर्याप्त स्वास्थ्य प्रद पानी की व्यवस्था होगी।
- 41. कैन्टीन.—(1) ऐसी प्रत्येक स्थापना में जहां प्रवासी कर्मकार के कार्य के छ: महीने तक चलने की सम्भावना हो और जहां सामान्यत: एक सी या इससे अधिक प्रवासी कर्मकार नियोजित किये गए हों तो ऐसी स्थिति में ठेकेदार को प्रवासी कर्मकारों के प्रयोग के लिए विद्यमान स्थापनों की स्थिति में इन नियमों के लागू होने की तिथि से साठ दिनों की अविध के भीतर और नए स्थापनों की स्थिति में प्रवासी कर्मकारों को नियोजित किए जाने के साठ दिनों के भीतर ठेकेदार को उचित कैंग्टीन की व्यवस्था करनी होगी।
- (2) यदि ठेकेदार निश्चित समय के भीतर कैन्टीन की व्यवस्था करने में ग्रमफल रहता है तो इसकी व्यवस्था मुख्य नियोक्ता द्वारा ठेकेदार को ग्रनुभूत ग्रवधि के समान्ति के 60 दिनों के भीतर की जायेगी ।
- (3) कैन्टीन की व्यवस्था का कुशल संचालन ठेकेदार या मुख्य नियोक्ता द्वारा यथास्थिति किया जायेगा।
- (4) कैन्टीन में कम से कम एक खाना खाने का कमरा, रसोइघर, भण्डार पैट्टी और वर्तनों के साफ करने और प्रवासी कर्मकारों के हाथ ग्रादि धोने के लिए ग्रलग स्थान की व्यवस्था की जायेगी।
- (5) (i) जय कोई भी व्यक्ति कैन्टीन में प्रवेश करना है तो सब समय पर्याप्त रोशनी की व्यवस्था होगी।
- (ii) केन्टीन का फर्म समतल चिकना श्रीर ठोस सामग्री से बना होना चाहिए श्रीर इसकी श्रन्दरूनी दीवारों पर वर्ष में कम से कम एक बार श्रव्यय सफेदी या रंग किया जायेगा । परन्तु रसोईघर की श्रन्दरूनी दीवारों पर चार मास में एक बार सफेदी की जायेगी।
- (6) (i) कैन्टीन का ग्रहाता स्वच्छ ग्रीर स्वास्थ्यमय दशा में रखा जायेगा ।

- (ii) गंदे जल का निकास ढेकी हुई नालियों द्वारा किया जायगा भ्रौर इसे न्यूसेन्स (उत्पात) उत्पन्न होने के लिए एक स्थान पर 此एकब्रित नहीं होने दिया जायेगा।
  - (iii) कूड़ा करकट को एक स्थान पर एकवित करने ब्रौर इंग्रे फेंकने की उपयुक्त व्यवस्था की जायेगी।
  - (7) खाना खाने के कमरे में एक समय में कार्य करने वाले प्रवासिक कर्मकारों में से कम मे कम 30 प्रतिशत व्यक्तियों के बैठने की व्यवस्था की जायेगी।
  - (8) खाना परोसने के स्थान मेज ग्रीर कुर्मियों को छोड़कर किमी ग्रन्य फरनीचर से घेरे क्षेत्र के ग्रितिरिक्त खाना खाने के कमरे के कुल फर्श का क्षेत्र इतना होगा कि खाना खाने वाले प्रत्येक व्यक्ति के लिए कम से कम एक वर्ग मीटर क्षेत्र की व्यवस्था हो जैसे कि उपनियम (7) में विनिर्दिष्ट है।
  - (9) (i) खाना खाने के कमरे ग्रांर खाना परोसने के लिए रखे गये भाग को विभक्त किया जायेगा ग्रौर इसे महिला प्रवासी कर्मकारों की संख्या के ग्रमुपात में उनके लिए श्रारक्षित रखा जायेगा।
  - (ii) महिलाम्रों के लिए हाय धोने के उद्देश्य से पृथक स्थान की व्यवस्था करनी होगी भौर गोपनीयता के उद्देश्य से परदों की व्यवस्था की जायेगी।
  - (10) (i) खाना खाने वालों के लिए पर्याप्त मेज, स्टूलों, कुर्सियों या बुँच उपलब्ध करवाये जायेंगे जैसा कि उप-नियम (7) में विनिर्दिष्ट है ।
- (ii) कैन्टीन को सुचारु रूप से चलाने के उद्देश्य से पर्याप्त बर्तन, क्राकरी, कटलरी, फर्नीचर ग्रौर ग्रन्य ग्रावश्यक उपस्कर की श्व्यवस्था की जायेगी।
- (11) फर्नीचर, बर्तनों भ्रौर ग्रन्य उपस्करों को स्वच्छ एवं स्वास्थ्य कर स्थिति में रखा जायेगः।
- (12) (i) कैन्टीन में कार्य करने वाले कर्मचारियों को उपयुक्त श्रीर स्वच्छ वस्त्र उपलब्ध करवाये जायेंगे।
- (ii) खाना परोसने का काऊंटर की व्यवस्था यदि हो तो इसका ऊपरी भाग साफ ग्रौर ठोस पदार्थ का बना होगा।
- (iii) बतंनों श्रौर उपस्करों की सफाई हेतु पर्याप्त गर्म पानी की पूर्ति स्हिंहत श्रन्य सुविधाएं भी उपलब्ध करवाई जायेगी।
- (13) कैन्टीन में ऐसी खाद्य पदार्थ ग्रीर ग्रन्य वस्तुएं उपलब्ध करवाई जायेंगी जो प्रवासी कर्मकारों की खाने की सामान्य रुचि के ग्रमुख्य हों।
- (14) कैन्टीन में भोजन अन्य खाद्य पदार्थ पेय पदार्थ और कैन्टीन में बेची जाने वाली अन्य वस्तुओं को बिना किसी लाभ या हाति के आधार पर वेचा जायेगा और इनकी सूची कैन्टीन में प्रमुख स्थान पर स्पष्ट प्रदर्शित की जायेगी।
- (15) कैन्टीन में रखी जाने वाली खाद्य पदार्थों ग्रौर ग्रन्य वस्तुग्रों के मूल्य निर्धारित करने के लिए निम्नलिखित महों के खर्च के रूप में नहीं किया जायेगा:--
  - (क) भूमि ग्रौर भवनों का किराया,
  - (ख) भवन के ग्रनुरक्षण, ग्रवमूल्यन का प्रभार ग्रीर कैन्टीन में रखे गये उपस्करों के प्रभार,

- (ग) फर्नीचर, क्राकरी, कटलरी ग्रौर बर्तेनों महित उपस्करों की खरीद मुरम्मत ग्रौर बदलने पर हन्ना व्यय,
- (घ) रोणनी ग्रीर ह्वादारी के लिए प्रभार ग्रीर पानी के लिए प्रभार,
- (ङ) कैन्टीन में रखे गये फर्नीचर ग्रीर उपस्करों पर खर्च हुई राशि पर व्याज।
- (16) कैन्टीन को चलाने के लिए रखी गई लेखा पुस्तकों (रजिस्टर) ग्रौर ग्रन्य दस्तावेजों को निरीक्षक के मांगने पर उमे प्रम्तुन किया जायेगा।
- (17) कैन्टीन में सम्बन्धित लेखों की प्रत्येक 12 महीनों में एक बार पंजीकृत लेखांकार और लेखा परीक्षकों द्वारा लेखा परीक्षा करवाई जायेगी:

्परन्तु श्रम आयुक्त, हिमाचल प्रदेश लेखा परीक्षा के लिए किसी अन्य व्यक्ति की स्वीकृति भी दे सकता है यदि वह इस बात से सन्तुष्ट है कि कैंन्टीन की स्थिति और परिस्थिति को ध्यान में रखते हुए किसी पंजीकृत लेखाकार और लेखा परीक्षक को नियुक्त करना सम्भव नहीं है ।

- 42. शौचालय श्रीर मूलालयः—(1) प्रत्येक स्थापना के लिए निम्नलिखन श्राधार पर शौचालयों की व्यवस्था की जायेगी:—
- (क) जहां महिलाएं कार्य में नियोजित की जाती हैं: 25 महिलाओं के लिए एक शौचालय की व्यवस्था की जायेगी। (ख) जहां पुरुष कर्मकार नियोजित किये जाते हैं: 25 पुरुषों
- (ख) जहां पुरुष कर्मकार नियोजिन किये जाते हैं: 25 पुरुष के लिए एक गौचालय की व्यवस्था की जायेगी:

परन्तु जहां पुरुष और महिलाओं की संख्या 190 में ग्रिधिक हो तो ऐसी स्थिति में 100 तक के कर्मकारों के लिए 25 पुरुषों या 25 महिलाओं. यथास्थिति के लिए एक-एक शौचालय पर्याप्त होगा और इसके पश्चात् प्रत्येक 30 कर्मकारों के लिए एक ग्रन्य शौचालय की व्यवस्था की जायेंगी।

- (2) प्रत्येक शौचालय ढका हुम्रा होगा इसे इस प्रकार विभक्त किया जायेगा कि इसमें गोपनीयता बनी रहे । इसमें दरवाजों म्रीर स्थिरक (सिटकनी) की उचित व्यवस्था की जायेगी ।
- (3)(i) जहां पुरुष और महिला दोनों ही वर्ग के कर्मकार नियोजित किये गये हीं वहां भौचालय और मूलालय के प्रत्येक भाग के वाहर कर्मकारों के अधिक भाग द्वारा समझी जाने वाली भाषा में "केवल पुरुषों के लिए" या "केवल महिलाओं के लिए", यथा स्थिति. नोटिस लगाये जायेंगे ।
  - (ii) नोटिस में पुरुष या स्त्री की यथास्थिति ब्राकृति भी होगी।
- (4) पचास की संख्या तक पृष्ठ्य कर्मकारों और पचास की संख्या तक महिला कर्मकारों के लिए जो एक ही समय में काम पर नियोजित किये हैं कम से कम एक-एक मुद्रालय की व्यवस्था की जायेगी:

परन्तु जहां पुरुष या महिला कर्मकारों, यथास्थिति, की संख्या 500 से अधिक हो तो पहले 500 कर्मकारों तथा प्रत्येक 50 कर्मकारों के लिए एक मूबालय पर्याप्त होगा और उसके पश्चात् प्रत्येक 100 कर्मकारों के या इसके भाग के लिए एक अतिरिक्त मूबालय की व्यवस्था की जायेगी।

- (5) शौचालय ग्रौर मूबालय मुविधाजनक स्थान पर स्थित होंगे ताकि संस्थापना में कार्यरत कर्मकार सभी समय इनका प्रयोग कर सकें।
  - (6)(i) शौचालयों ग्रौर मुत्रालयों में रोशनी की पर्याप्त व्यवस्था

होगी और इन्हें हर समय साफ सुथरी ग्रवस्था में रखा जायेगा।

- (ii) फलख गौचालयों के ग्रतिरिक्त ग्रन्य गौचालयों ग्रौर मत्रालयों की बनावट सार्वजनिक स्वास्थ्य ग्रधिकारियों की ग्रपेक्षाम्रों के म्रनुरूप होगी।
- (१) नल या अन्य विधि से जल की व्यवस्था की जायेगी और यह व्यवस्था ऐसी होगी कि इसे शौचालयों और मूत्रालयों के स्थान में मृविधा में प्रयोग किया जा सके।
- 43. नहाने-क्षोने की मुविधाएँ—(1) प्रत्येक स्थापना में नियोजित प्रकासी कर्मकारों के लिए नहाने क्षोने हेतु पर्याप्त एवं उपयुक्त मृविधाएं प्रदान की जार्येगी।
- (2) पुरुष और महिला प्रवासी कर्मकारों के लिए पृथक और पर्याप्त पग्दों की व्यवस्था की जायेगी।
- (3) ये मुविधाएं ऐसी होंगी जिनका ग्रासानी से प्रयोग किया जा सके ग्रीर इन्हें स्वच्छ ग्रीर स्वास्थ्य कर दशा में रखा जायेगा।
- 44. वाल गृह.—प्रत्येक ऐसी स्थापना में जहां 20 या ग्रधिक कर्मकारों को साधारण रूप से नियोजित किया जाता है ग्रौर जहां प्रवासों कर्मकारों के तीन मास या इससे ग्रधिक समय के लिए नियोजित किया जाना ग्रपेक्षित हो तो ठेकेदार ऐसी ग्रवस्था में कर्मकारों के छः वर्ष से कम ग्रायु के वच्चों के प्रयोग हेतु यथोचित ग्रायार के 2 कमरों का विद्यमान स्थापनों की स्थिति में इन नियमों के लागू होने के पन्द्रह दिनों के भीतर ग्रौर नये स्थापनों की स्थिति में कम से कम 20 महिला प्रवासी कर्मकारों के काम पर नियोजित किये जाने के पन्द्रह दिनों के भीतर न्यवस्था करेगा।
- (2) इन में मे एक कमरे का प्रयोग वच्चों के खेलने और दूसरे का प्रयोग उनके सोने के लिए किया जायेगा।
- (3) यदि ठेकेदार निश्चित अवधि के भीतर वालगृह की व्यवस्था करने में ग्रसफल रहता है तो इसकी व्यवस्था मुख्य नियोक्ता द्वारा ठेकेदार के ग्रनुमन समय की समाप्ति के पन्द्रह दिनों के भीतर की जायेगी ।
- (4) टेकंदार या मुख्य नियोक्ता यथास्थिति खेलने के कमरों में पर्याप्त संख्या में खिलौनों और खेलों की व्यवस्था और सोने के कमरे में पर्याप्त वारपाइयों और विस्तरे उपलब्ध करवायेगा।
- (5) बाल गृह का निर्माण इस प्रकार में किया जायेगा कि इसमें गर्मी. नर्मा. हवा, वर्षा में पूरी तरह से बचाव हो सके ग्रीर इसका फर्ण चिकता, सकत ग्रार ठोस बना होगा।
- (6) बाल गृह स्थापना से मुविधाजनक दूरी पर स्थित होगा और इसमें स्वास्थ्यप्रद पेय जल की पर्याप्त व्यवस्था होगी।
- (7) बाल गृह के प्रत्येक कमरे में ताजी हवा के मंचारण के लिए प्रवासी ग्रीर उपयुक्त हवादारी की व्यवस्था की जायेगी ग्रीर इसके साथ ही इनमें प्राकृतिक ग्रीर कृतिम रोशनी की भी उपयुक्त ग्रीर पर्याप्त व्यवस्था की जायेगी।
- 45. प्रात्राम व्यवस्था.—(i) ठेकंदार, प्रत्येक प्रवासी कर्मकारों के लिए निम्नलिखित व्यवस्था करेगा:
- (i) कर्मकार के माथ उसके परिवार के किसी अन्य सटस्य के रहने की स्थित में उसे एक उपयुक्त आवास गृह प्रदान किया जायेगा जिसमें 10 वर्गशीटर फर्श क्षेत्र का कम से कम एक कमरा, एक वरामदा, भोजन बनाने के लिए पर्याप्त अतिरिक्त ढका हुआ स्थान.

एक साफ स्वच्छ शौचालय ग्रौर एक सांझा स्नान गृह ऐसे तीन बाल गृहों के लिए होगा, ग्रोर

(ii) यदि कर्मकारों के साथ उसके परिवार का कोई ब्रन्य सदस्य

- न रहता हो तो ऐसी स्थिति में उसे उपयुक्त वैरिङ में रखा जायेगा। जिसमें ऐसे दस प्रवासी कर्मकारों से अधिक कर्मकारों को नहीं रखा जायेगा। इसमें निवास करने वाले प्रत्येक ऐसे प्रवासी कर्मकार को कम से कम 6.5 वर्ग मीटर क्षेत्र प्रति दस प्रवासी कर्मकारों के लिए बरामदा, भोजन बनाने के लिए पर्याप्त अतिरिक्त ढका हुआ स्थान, एक मांआ स्वच्छ शौचालय, और ऐसे एक सांझे स्नान गृह की व्यवस्था की जायेगी। विद्यमान स्थापनों की स्थिति में ये सुविधाएं इन नियमों के लागू होने के पन्द्रह दिनों के भीतर और नये स्थापनों की स्थिति में उनमें प्रवासी कर्मकारों वो नियोजित करने के पन्द्रह दिनों के भीतर उपलब्ध करवाई जायेगी।
- (2) प्रत्येक ग्रावास गृह या बैरक का निर्माण इस ढंग से किया जायेगा कि इससे वायु मचारण की उचित व्यवस्था होने के साथ-साथ गर्मी, हवा ग्रौर वर्षा से बचाव हो सकें, इसका फर्ग चिकना, साफ, सख्त ग्रौर ठोस होना चाहिए।
- (3) यावास गृह या वैरक यथास्थिति, स्थापना से सुविधाजनक दूरी पर स्थित होने चाहिए और इनमें स्वास्थ्य कर पेय जल की पर्याप्त ब्यवस्था चाहिए ।
- (4) जिस क्षेत्र में स्रावास गृह या बैरक स्थित हो स्रोर वहां के सभी गीचालय ग्रौर स्नान गृह सभी समय साफ सुथरी स्रवस्था मं रखे जायेंगे ।
- (5) उप-नियम (1) में निर्दिष्ट सुविधाओं की ठेकेदार द्वारा निर्दिष्ट समय में न करने की स्थिति में उक्त नियम में निर्दिष्ट श्रविध की समाप्ति के 15 दिनों के भीतर इनकी व्यवस्था मख्य नियोक्ता द्वारा की जायेगी।
- (6) उप-नियम (1) से (4) तक निर्दिष्ट किसी भी सुविधा की व्यवस्था की पर्याप्त या उपयुक्तता के सम्बन्ध में किसी दिवाद या स्रसहमित की स्थित में, इसका निर्णय हिमाचल प्रदेश के श्रम आयुक्त द्वारा किया जायेगा, जिसका निर्णय ग्रन्तिम होगा।
- 46 कुछ मामलों में मुख्य नियोक्ता का दायित्व.——इस प्रधिनियम के ग्रन्तर्गत ग्राने वाले स्थापना में नियोजित किसी प्रवासी कर्मकार को द्वारा 14 या द्वारा 15 के ग्रद्धीन देय किसी भन्ने की ठेकेदार द्वारा प्रदायगी न करने या धारा 16 में निर्दिष्ट किसी सुविधा को ऐसे प्रवामी कर्मकारों को उपलब्ध न करवाने की स्थिति में ऐसे भन्तों का भुगतान या मुविधा यथास्थिति मुख्य नियोक्ता द्वारा संस्वन्धित नियमों में ग्रन्थया उपबन्धित को छोड़कर नियमाधीन ठेकेदार को ग्रनुमन ग्रविध की समाप्ति के 15 दिनों के भीतर उपलब्ध करवाई जायेगी:

परन्तु यदि रोगी को तुरन्त चिकित्सा मुविधा प्रदान करना या श्रस्पताल ले जाना, यथा स्थिति, ग्रंपेक्षित हो तो ठेकेदार द्वारा इसकी स्थान व्यवस्था न करने की स्थिति में मुख्य नियोक्ता को इसकी व्यवस्था तुरन्त करनी होगी।

47. कुछेक मामलों में ढील.—-यदि ठेकेदार या मुख्य नियोक्ता यथास्थिति द्वारा किसी भी अधिनियम के अधीन स्थापना से सम्बन्धित स्वस्थ पेयजल की आपूर्ति या विश्वाम गृहों या शौचालयों और मूलालयों या नहाने धोने की व्यवस्था, कैन्टीन या बालगृह या प्राथमिक चिकित्सा आदि सुविधाओं में से कोई भी सुविधा पहले ही उनलब्ध करवाई गई हो और वह पर्याप्त है और प्रवासी कमेकारों के प्रयोग के लिये भी उपलब्ध है तो ऐसी मुविधाएं इन नियमों के प्रयोग उनलब्ध करवाई गई समझी जायेंगी।

#### ग्रध्याय--vi

रजिस्टर ग्रीर ग्रभिलेख ग्रांकड़े एकत करना

48. ठेकेदार का रजिस्क--प्रत्येक मुख्य नियोक्ता प्रपत्त-XII पर प्रत्येक पंजीकृत संस्थापना के सम्बन्ध में ठेकेदा हैं का रजिस्टर तैयार करेगा।

49. नियोजित व्यक्तियों का रजिस्टर.--प्रत्येक मुख्य नियोक्ता श्रौर ठेकेदार प्रत्येक स्थापना के सम्बन्ध में जहां वह प्रवासी कर्मकार नियोजित करता है प्रपत-XIII पर एक रजिस्टर रखेगा।

50. सेवा प्रमाण-पत--किसी भी कारण से किसी व्यक्ति की सेवा समाप्ति किये जाने पर ठेकेदार सेवा समाप्त किए गए प्रवासी कर्मकार को प्रपत्न  $\mathbf{X}^{\mathbf{I}}\mathbf{V}$  पर एक सेवा प्रमाण-पत्न जारी करेगा ।

51. विस्थापन एवं वाह्य यात्रा भत्ता पत्र ग्रौर वापसी यात्रा चत्ता रजिस्टर.—(1) प्रत्येक ठेकेदार नियम 30 की छप-धारा (2) के ग्रधीन यथा ग्रपेक्षित विस्थापन एवं वाह्य यात्रा भत्ता के सम्बन्ध में विवरण प्रपत्न  $\mathbf{X}\mathbf{V}$ पर तैयार करेगा। प्रपत्न- $\mathbf{X}\mathbf{V}\mathbf{I}$ पर वापसी यात्रा भत्ते का रजिस्टर तैयार करेगा।

(2) उप-नियम (1) के ग्रधीन ग्रपेक्षित पत्र ग्रौर रजिस्टर के प्रत्येक इन्दराज को ठकेदार द्वारा या इसके समयक रूप से प्राधिकृत पूर्तिनिधि द्वारा प्रमाणित किया जायेगा ।

52. हाजरी रजिस्टर, मजदूरी रजिस्टर, कटौती रजिस्टर ग्रौर ग्रतिरिक्त समय कार्य रिजस्टर.--(1) ऐसे स्थापना की स्थिति में जो मजदूरी भुगतान ग्रधिनियम, 1936 ग्रीर उसके ग्रधीन बनाये गये नियमों या न्यूनतम मजदूरी ग्रधिनियम, 1948 ग्रीर उसके ग्रधीन बनाये गये नियमों या संविदा (विनियम तथा समाप्ति) ग्रिधिनियम, 1970 ग्रौर उसके ग्रधीन बनाये गए नियमों द्वारा शासित होते हैं, उन ग्रधिनियमों तथा नियमों के ग्रधीन नियोजक के रूप में ठेकेदार द्वारा तैयार किये जाने वाले निम्नलिखित रजिस्टर ग्रौर ग्रभिलेख ठेकेदार द्वारा इन नियमों के ग्रधीन तैयार किये जाने वाले रजिस्टर

(क) हाजरी रजिस्टर,

ग्रीर ग्रभिलेख समझे जायेंगे:

- (ख) मजदूरी रजिस्टर,
- (ग) कटौती रजिस्टर,
- 📝 (घ) जुर्माना रजिस्टर,
- र् (ङ) ग्रतिकालिक कार्य रजिस्टर,
  - (च) ग्रग्रिम रजिस्टर।
- (2) ऐसे स्थापनों की स्थिति में जो उप्र-नियम (1) में निर्दिष्ट नियमों या किसी अधिनियम के अन्तर्गत नहीं स्राते उन पर निम्नलिखित उपबन्ध लागू होंगे, नामत:---
  - (क) प्रत्येक ठेकेदार कमश: प्रपत्न XVII ग्रीर प्रपत्न XVIII पर हाजरी रजिस्टर भ्रौर मजदूरी रजिस्टर तैयार करेगा।
  - (ख) मजदूरी रजिस्टर पर प्रत्येक प्रवासी कर्मकार के हस्ताक्षर या श्रंगुठा निशान लिया जायेगा ग्रौर इसमें किये गये प्रत्येक इन्दराज ठेकेदार या उस द्वारा विधिवत रूप से प्राधिकृत उसके प्रतिनिधि के हस्ताक्षराधीन प्रमाणित किया जायेगा ग्रीर इसके साथ ही इस पर मुख्य नियोक्त द्वारा प्राधिकृत प्रतिनिधि का प्रमाण-पत्न भी होना चाहिये

जैसा कि नियम 35 के ग्रधीन ग्रपेक्षित है।

(ग) कडीतो रजिस्टर, जुर्माना रजिस्टर और प्रश्निम रजिस्टर:---प्रत्येक ठेकेदार द्वारा अति ग्रीर हानि का रिजस्टर ग्रीर ग्रग्रिम रजिस्टर क्रमण X, XIX, XX ग्रीर XXI पर रखा जायेगा।

(घ) प्रत्येक ठेकेदार प्रपत्र XXIII पर ग्रतिरिक्त समय में किए कार्य के लिए रजिस्टर तैयार करेगा।

(3) इन नियमों में किसी बात के होते हुए भी जहां ठेकेदार की किसी अन्य अधिनियम या उसके अधीन बनाये गए नियमों या किसी ग्रन्य कानूनों या विनियमों के उपवन्धों के ग्रन्पालन में काम में श्रावृति न होने देने के उद्देश्य से संयोजित या वैकल्पिक प्रपन्न प्रयोग किये जाने अपेक्षित हों ग्रथवा जहां कुणल प्रणा-्दृष्टि से यन्मीकृत वैकल्पिक प्रपत्न प्रयोग किये जाने उपेक्षित हों या जहां कुशल प्रशासन की दृष्टि से यन्मीकृत वेतन-पत चालू किये गये हों तो ऐसी स्थितियों में श्रम-ग्रायुक्त, हिमाचल प्रदेश की पूर्व स्वीकृति से इन नियमों के ग्रधीन निर्धारित प्रपत्नों के स्थान पर ग्रन्य, उपयुक्त वैकल्पिक प्रपत्नों का प्रयोग किया जा सकता

 रजिस्टरों का नैयार किया जाना ग्रीर परिरक्षण.—(1) ग्रिधिनियम ग्रौर नियमों के ग्रधीन तैयार किए गए मभी रजिस्टर ग्रौर ग्रन्थ ग्रभिलेख सम्पूर्ण ग्रीर ग्रध्यतन रूप से रखे जायेंगे ग्रीर इन्हें जव तक कि इस सम्बन्ध में ग्रन्थथा उपबंधित न हो, कार्य स्थान के परिसर में निकटतम सृविधाजनक भवन या किसी ऐसे स्थान यदि कोई हो जो इस सम्बन्ध में ठेकेदार के विशेष अनुरोध पर निरीक्षक द्वारा निर्धारित किया गया हो. पर रखे जायेंगे।

(2) सभी रजिस्टर हिन्दी या श्रंग्रेजी में साफ-साफ ढंग से तैयार किए जायेंगे।

(3) सभी रजिस्टर ग्रीर ग्रन्थ ग्राभिलेख उनमें किये गये ग्रिनिम इन्द्राज की तिथि से तीन कलैं उर वर्षों तक मुलहप से परिरक्षित रखे जायेंगे ।

(4) ब्रिधिनियम या नियमों के ब्रिधीन तैयार किये गये सभी रजिस्टरों, ग्रभिलेखों ग्रौर नोटिसों की मांग करने पर निरोक्षक या श्रम ग्रायक्त, हिमाचल प्रदेश या ग्रधिनियम के ग्रधीन किसी ग्रन्य प्राधिकारी या राज्य सरकार द्वारा इस सम्बन्ध में प्राधिकृत किसी ग्रन्य व्यक्ति के पास प्रस्तुत करने होंगे।

(5) जहां किसी प्रकार की कटौतीया जुर्माना न किया गया हो या किसी मजदूरी ग्रवधि के दौरान ग्रतिरिक्त समय में कार्य न किया गया हो तो प्रत्येक मजदूरी ग्रवधि के ग्रन्त में रजिस्टर पर मजदूरी शुन्य का इन्दराज किया जायेगा जिसे क्रमशः प्रपत्न  $\mathbf{X}(\mathbf{X},\mathbf{X}\mathbf{X})$  ग्रांर  $\mathbf{X}\mathbf{X}\mathbf{I}$  पर रखे गये रजिस्टरों में शून्य इन्दराज से सम्बन्धित मजदूरी ग्रवधि के बारे में सक्षिप्त विवरण किया जायेगा।

54. ग्रधिनियम ग्रौर नियमों के सार को प्रदिशत करना .-- प्रत्येक ठेकेदार हिन्दी, ग्रंग्रेजी ग्रीर ग्रधिकांश प्रवासी कर्मकारों द्वारा बोली जाने वाली भाषा मं ग्रधिनियम ग्रौर नियमों के सार. श्रम श्रायुक्त, हिमाचल प्रदेश द्वारा धनुमोदित ढंग से प्रदर्शित करेगा।

55. सूचनाएं.---मुख्य नियोक्ता या ठकेदार यथा-स्थिति द्वारा मजदूरी हर काम के मजदूरी ग्रवधि मजदूरी भुगतान की तिथि क्षेत्राधिकार रखने वाले सम्बन्धित निरीक्षकों के नाम और पते श्रीर भुगतान न की गई मजदूरी के भुगतान की तिथि के सम्बन्ध म हिन्दी, अंग्रेजी और ग्रधिकांश प्रवासी कर्मकारों द्वारा समझी जाने वाती स्थानीय भाषा में सूचनायें कार्य स्थल ग्रौर स्थापना के विशिष्ट स्थान पर प्रदर्शित की जायेंगी।

- (1) मूचनार्ये साफ ग्रौर पढ़ी जाने वाली ग्रवस्था में रखी जाएंगी।
- (2) मूचना की प्रति निरीक्षक को भेजी जायेगी ग्रौर इसमें जब भी कोई परिवर्तन हो, उसकी मूचना तुरन्त निरीक्षक को भेजी जायेगी।
- 56. नियत कालिक विवरणियां.—(1) प्रत्येक ठेकेदार प्रपत XXIII पर ग्रद्धंवार्षिक विवरणिका (दो प्रतियों में) भेजेगा जो सम्बन्धित ग्रन्ज्ञापन ग्रधिकारी को ग्रद्धं वर्ष की समाप्ति के तीस दिन के भीतर पहुंच जानी चाहिये।

टिप्पणी:—इस नियम के प्रयोजन हेतु प्रत्येक वर्ष प्रथम जुलाई मे ग्रारम्भ होने वाला छः मास का समय ग्राधा वर्ष समझा जायेगा।

- (2) पंजीकृत स्थापनों के प्रत्येक मुख्य नियोक्ता द्वारा प्रपन्न XXlV पर वार्षिक विवरणिका (दो प्रतियों में) सम्बन्धित पंजीकरण ग्रिश्विकारी को भेजी जायेगी जो सम्बन्धित वर्ष के ग्रगले 15 फरवरी तक असके पास पहुंच जानी चाहियें।
- 57. (1) श्रम भ्रायुक्त, हिमाचल प्रदेश या अधितियम निरीक्षक या अधितियम के अधीन कोई अन्य प्राधिकारी लिखित आदेश द्वारा ठेकेदार या मुख्य नियोक्ता से प्रवासी कर्मकारों के सम्बन्ध में कोई सूचना या आंकड़े प्रस्तुत करने के लिये कह सकता है।
- (2) उप-नियम (1) के क्रधीन जिस व्यक्ति को सूचना प्रस्तुत करने के लिए कहा जाये वह व्यक्ति ऐसा करने के लिए कानूनी तौर पर बाध्य होगा।

ग्रध्याय-४॥

## प्रवासी कर्मकार को कानूनी सहायता

58. कानूनी महायता.--मजदूरी भुगतात ग्रधिनियम, 1936

की भ्रारा 15 के ग्रधीन किसी प्राधिकारी या न्यूनतम मजदूरी ग्रधि-

नियम, 1948 की धारा 20 के अधीन किसी प्राधिकारी या औद्योगिक विवाद अधिनियम, 1947 की धारा 33 ग (2) के अधीन उपर्युक्त अम न्यायालय या कर्मकार क्षतिपूर्ति अधिनियम, 1923 के अधीन कर्मकार क्षतिपूर्ति अधिनियम, 1923 के अधीन कर्मकार क्षतिपूर्ति आयुक्त के सम्मुख किसी कार्यवाही के सम्बन्ध में किसी प्रवामी कर्मकार या उसकी मृत्यु की न्यिति में उसके निकटतम सम्बन्धी द्वारा कान्ती सहायता प्रदान करने के लिए प्राप्त होने वाले लिखित आवेदन पर जहां प्रवामी कर्मकार या उसका वैध उत्तराधिकारी एक पक्ष हो, निर्दिष्ट सम्बन्धित प्राधिकारी, यदि वह उचित समझे, अम-आयुक्त, हिमाचल प्रदेश की पूर्व स्वीकृति से प्रवासी कर्मकार या उसके वैध उत्तराधिकारी, यथास्थिति, की और से सम्बन्धित कार्यवाही करने के लिए किसी वकील की व्यवस्था करेगा

प्रपत्र-ा

श्रीर इस पर हुए समस्त कानूनी व्यय को बहन करेगा।

#### [नियम 3(1) देखिए]

प्रवासी कर्मकारों को रोजगार देने वाली स्थापनान्ना के पंजीकरण के लिए आवेदन-पत्र

- 1. स्थापना का नाम तथा स्थान
- 2. स्थापना का डाक पता
- मुख्य नियोक्ता का पूरा नाम तथा पना व्यक्तिगत मामले में पिता/पित का नाम दें
- कम्पनियों ग्रीर फर्मों की स्थित में निर्देशकों/विशेष मोझीदारों के नाम तथा पते

- प्रबन्धक यास्थापना के नियन्त्रण तथा निरीक्षण के लिए जिम्मेदार व्यक्ति का पूरा नाम तथा पता
- 6. स्थापना में किये जा रहे कार्य क'
- 7. ठेकेदारों तथा प्रवासी कर्मकारों के ।
  - (क) ठेकेदारों के नाम तथा पते
  - (ख) कार्य का स्वरूप जिसके लिए प्रवासो कमकारों की भर्ती तथा नियुक्ति की जायेंगी
  - (ग) प्रत्येक ठेकेंदार द्वारा किसी भी दिन नियुक्त किये जाने वाले प्रवासी कर्मकारों की ग्रधिकतम संख्या
  - (घ) प्रत्येक ठेकेदार के ग्रधीन कार्य के प्रारम्भ की ग्रनुमानित तिथि
  - (ङ) प्रत्येक ठेकेदार के ग्रधीन प्रवासी कर्मकारों की नियुक्ति को समाप्ति की ग्रनुमानित तिथि
- कोष चालान/रसीद का विवरण:---(राशि, संख्या श्रौर तिथि, कोष का नाम)

में एतद्द्वारा घोषणा करता हूं कि जहां तक मेरा विश्वास है तथा मुझे संज्ञान है, उपर्युक्त विवरण सही है।

ग्रावेदन-पत्न की पावती की तिथि

मुख्य नियोक्ता,

मोहर

पंजीकरण स्रधिकारी का है कार्यालय ।

प्रपत्न-11

[नियम 4 (1) देखिए]

पंजीकरण का प्रमाणपत्न तिथि हिमाचल प्रदेश सरकार

पंजीकरण अधिकारी का कार्यालय

श्रन्तर-राज्य प्रवासी कर्मकार श्रधिनियम, 1979 तथा इसके श्रधीन वनाये गये नियमों रोजगार तथा सेवा की णतों का विनियम की धारा 4 की उप-धारा (1) के खण्ड (क) के श्रधीन निम्निल्धित विवरण महित पंजीकरण का श्रमाण-पत्र एतद्द्वारा श्री ..... को प्रदान किया जाता है:

- 1. स्थापना में किये गये कार्य का स्वरूप
- 2. ठेकेदारों के नाम तथा पते
- कार्य का स्वरूष जिसमें प्रयासी कर्मकार नियुक्त किए जायेंगे ग्रथवा नियुक्त किये जाते हैं
- प्रत्येक ठेकेदार द्वारा किसी भी दिन नियुक्त किए जाने वाले प्रवासी कर्मकारों की ग्रिधिकतम मंख्या
- 5. प्रवासी कर्मकारों की नियुक्ति सम्बन्धित ग्रन्य विवरण।
- (i)
- (ii)

पंजीकरण ग्रधिकारी के हस्ताक्षर।

मोहर

11

पप्रत्न-111 [नियम 4(2) देखिये] स्थापनाम्रों का रजिस्टर ऋमांक पंजीकरण संख्या पंजीकरण स्थापना मुख्य नियोक्ता तथा तिथि का नाम तथा का नाम ग्रीर उसका पता पता 2 3 4 ठेकेदार स्रीर स्रन्तर राज्य व्यापार की किस्म किसी भी दिन ठेकेदार का कार्य का स्वरूप जिसके लिए व्यापार उद्योग सीधे नियुक्त निये नाम ग्रौर जाने वाले प्रवासी प्रवासी कर्मकारों पता निर्माण तथा व्यवसाय जो कि को भर्ती किया कर्मकारों की स्थापना द्वारा किया अधिकतम संख्या जायेगा ग्रथवा नियोजित किये जा रहा है जायेंगे 7 5 प्रवासी कर्मकारों का विवरण ग्रभियुक्तियां प्रवासी कर्मकारों के रोजगार की अधि

ठेकेदार द्वारा नियोजित किसी भी दिन नियोजित किये जाने वाले प्रवासी सम्पदाब्य कार्य-कर्मकारों की ग्रधिकतम ग्रवधि

संख्या 10 9

फार्म-IV

भर्ती की अनुज्ञप्ति के लिए ग्रावेदन पत्न

[नियम 7(1) देखिये]

1. ठेकेदार का नाम तथा पता (व्यक्तिगत मामले में उसके पति/

पितां का नाम देते हुए) 2. ग्राय तथा जन्म तिथि (व्यक्तिगत मामले में)

3. स्थापना का विवरण जहां प्रवासी कर्मकारों को नियोक्त किया

जायेगा

4. (क) स्थापना का नाम तथा पता (ख) व्यापार की किस्म व्यापार, उद्योग, निर्माण तथा व्यवसाय

जो कि स्थापना में किया जा रहा है (ग) ग्रिधिनिथम के ग्रन्तर्गत स्थापना के पंजीकरण के प्रमाण-पत्न की संख्या तथा तिथि

(घ) मुख्य नियोक्ता का नाम ग्रौर पता।

प्रत्रासी कर्मकारों का विवरण.--(क) कार्य का स्वरूप जिसके लिये स्थापना में प्रवासी कर्मकार नियोजित किये जायेंगे तथा नियुक्त है।

(ख) प्रस्तावित संविद। कार्य की अवधि (कार्य के आरम्भ और समाप्त) (होने की तिथि का प्रस्तावित विवरण दें)

(ग) कार्य स्थान पर ठेकेदार के प्रबन्धक तथा ग्रिधिकर्ता का नाम

(घ) स्थापना में किसी भी दिन नियोजिन किये जाने के लिए

प्रस्तावित प्रवासी कर्मकारों की ग्रधिकतम संख्या (ङ) कम्पनियों ग्रीर फर्मों की स्थिति में निर्देशक/माझेदारों का नाम व पता

(च) यथा स्थिति कम्पनी/फर्म के कार्य का संचालन करने के लिये कम्पनो/फर्म के जिम्मेदार श्रीर प्रभारी व्यक्तियों का नाम/के नाम तथापता/पत्ते।

5. क्या ठेकेदार पिछले पांच वर्षों में किसी ग्रपराध में सिद्ध दोपी पाया गया था यदि ऐसा हो तो व्योरा दें।

 ठेकेदार के विरुद्ध किसी व पूर्व संविदा के बारे में अनुज्ञप्ति रह करने ग्रथवा उसे निलम्बित करने ग्रथवा प्रतिभृति निक्षेप के जब्त करने से सम्बन्धिन कोई ग्रादेश थे, यदि ऐसा था, तौ ऐसे ग्रादेशों

7. क्या पिछले पांच वर्षों में ठेकेदार ने किसी ग्रन्य स्थापना में कार्य किया ह, यदि ऐसा है तो मुख्य नियोक्ता का, स्थापना, तथा कार्य के स्वरूप का विवरण दें।

क्या मुख्य नियोक्ता द्वारा प्रपत्र में प्रमाण पत्र मंलग्न है?

9. ग्रन्जप्त फीस की राशि कोष चालान/रमीद की संख्या तथा तिथि

10. प्रतिभृति निक्षेंप की राशि, यदि कोई हो।

उद्घोषणा:--मैं एतद्द्वारा घोषित करता हूं कि मेरे संज्ञान तथा विश्वासानुसार उपयु वत विवरण सही है।

तिथि-

ग्रावेदक के हस्ताक्षर ।

(ठेकेदार)

नोट:-ग्रावेदन-पत्र के साथ निर्धारित ग्रन्जण्त फीस ग्रौर प्रति-भृति निक्षेप यदि कोई हो , का भुगतान दर्शाने वाला कोष चालान/ रसीद ग्रौर मुख्य नियोक्ता प्रपत्त-V में प्रभाण-पत्र संलग्न होना चाहिय ।

(ग्रनुज्ञापन ग्रधिकारी के कार्यालय में भरा जाना ) कोष चालान/ रसीद सहित ग्रावेदन-पत्र की पावती की तिथि।

> ग्रनुज्ञापन ग्रधिकारी के हस्ताक्षर ।

प्रपत्न-V

[नियम (7) (2) देखिये]

रोजगार की ग्रनुज्ञप्ति के लिये ग्रावेदन-पत्न

ठेकेदार का नाम तथा पता (व्यक्तिगत मामले में उसके पति/

पिता का नाम देते हुये)। 2. ग्रायु तथा जन्म तिथि (व्यक्तिगत मामले में)।  स्थापना का विवरण जहां प्रवासी कर्मकारों को नियोजित किया जाना है।

(क) स्थापना का नाम तथा पता,

(ख) व्यापार की किस्म, व्यापार, उद्योग, निर्माण तथा व्यवसाय जो 🕶पना में किया जा रहा है।

(ग) ग्रिधिनियम के ग्रन्तर्गत स्थापना के पंजीकरण के प्रमाण-पत्न की संख्यातथातिथि।

(घ) मुख्य नियोक्ताकानाम ग्रौर पता।

प्रवासी कर्मकारों का विवरण :- .

(क) कार्य का स्वरूप जिसके लिये स्थापना में प्रवासी कर्मकार

नियोजित किये जायेंगे तथा नियोजित है। (ख) प्रस्तावित संविदा कार्य की ग्रविध (कार्य के ग्रारम्भ ग्रौर

समाप्त होने की प्रस्तावित तिथि का विवरण दें)। (ग) कार्य स्थान पर ठेकेदार के प्रबन्धक तथा अभिकर्ता का

नाम व पता।

(घ) स्थापना में किसी भी दिन नियोजित किये जाने के लिए प्रस्तावित प्रवासी कर्मकारों की ग्रधिकतम संख्या। (ङ) कम्पनियों ग्रीर फर्मों की स्थिति निर्देशकों/सांझीदारों

का नाम व पता।

(च) यथास्थिति कम्पनी फर्म के कार्य का संचालन करने के लिये कम्पनी/फर्म के जिम्मेदार ग्रौर प्रभारी व्यक्तियों का नाम/केनाम तथा पता/पते।

(छ) क्या ठेकेदार पिछले पांच वर्षों में किसी ग्रपराध में सिद्ध दोषी पाया गया था यदि ऐसा हो तो ब्योरा दें।

6. क्या ठेकेदार के विरुद्ध किसी पूर्व संविदा के बारे में ग्रनुज्ञप्ति रद्द करने ग्रथवा उसे निलम्बित करने तथा प्रतिभूति निक्षेप

के जब्त करने से सम्बन्धित कोई ग्रादेश था यदि ऐसाथातो ऐमे ग्रादेशों की तिथि।

7. क्या पिछले पाच वर्षों में ठेकेदार ने किसी ग्रन्य स्थापना में कार्य किया है यदि ऐसा है तो मुख्य नियोक्ता का, स्थापना, तथा कार्य के स्वरूप का विवरण दें।

8. क्या मुख्य नियोक्ता द्वारा प्रपत्र-5 प्रमाण-पत्न संलग्न है।

 प्रदत्त ग्रनुज्ञप्ति फीम की राणि कोच चालान/रसीद की संख्या तथा तिथि।

10. प्रतिभूति निक्षेप की राणि, यदि कोई हो।

उड्घोषणाः—मै एतद्द्वारा घोषित करता हूं कि मेरे संज्ञान एवं विश्वासानुसार उपयुक्त विवरण सही है।

निथि-

स्यान-

ग्रावेदक के हस्ताक्षर ।

नोट.--प्रावेदन-पत्र के माथ निर्धारित धनुज्ञान्त कीस स्रीर प्रतिभूति निक्षेप, यदि कोई हो, का भूगतान दर्शाने वाला कोष चालान/रसीद ग्रीर मुख्य नियोक्ता से VI में प्रमाण-गत्न संलग्न होना चाहिये।

> (अनुज्ञापन अधिकारी के कार्यालय में भरा जायेगा)।

कोष चालान/रसीद महित ग्रावेदन-गत्र की पावनी को निथि।

प्रपत्न-VI

[नियम 7 (3)देखिये]

मुख्य नियोक्ता द्वारा प्रमाण-पत्न का प्रपत्न

प्रमाणित किया जाता है कि मैं ने आवेदक को (ठेकेदार का नाम) ग्रपनी स्थापना में एक ठेकेदा के रूप में रखा है मैं ग्रन्तर-राज्य प्रवासी कर्मकार अधिनियम, 1979 (रोजगार तथा सेवा को शतीं का विनियमन) तथा हिमाचल प्रदेश ग्रन्तर-राज्य प्रवासी क्रीमंकार (रोजगार तथा सेवा की शर्तों का विनियमन) नियम, 1981 के सभी

मुख्य नियोक्ता के हस्ताक्षर । तिथि-स्थापना का नाम ग्रौर पत्ता।

उपलब्ध जहां तक मेरी स्थापना में भ्रावेदक के सम्बन्ध में मुझ पर

लागू होते हैं। के पालन के लिये अपने आपको आबद्ध करता हूं।

प्रपत्न-VII [नियम 10 (2) देखिये]

प्रतिज्ति निक्षेप के समायोजन के लिये ग्रावेदन पत्र

पिछले प्रतिभूति 🦂

निक्षेप की राशि

6

पत्न दियागयाहैके

पंजीकरण के प्रमाण-

की संख्या व

ठेकेदार का नाम नई ग्रनुज्ञप्ति के लिए पिछली अनुज्ञिप्त की तथा पता ग्रावेदन-पत्र की तिथि समाप्ति तिथि की तथा संख्या 1

क्या ठेकेदार की पिछली ग्रनुज्ञच्ति के सम्बन्ध में प्रतिभूति पिछली ग्रनज्ञप्ति निलम्बित की गई थी निक्षेप का कोप चालान/ ग्रयवा प्रतिसहरन की रसीद की संख्या व

गई तिथि

नई अनुज्ञप्ति के लिये नए ग्र∙वेदन-पत्र के स्थापना जिसकें) लिए प्रतिभृति निक्षेप की साथ वकाया प्रति-नई ग्रनुज्ञप्ति प्राप्त की राशि करने के लिए ग्रावेदन भूति निक्षेप के जमा

करवाने का कोष

चालान/रसीद की

संख्या ग्रीर तिथि तिथि 7

मुख्य नियोक्ता का नये भ्रावेदन-पत्न का ग्रभियुक्तियां नाम तथा पता विवरग 10 11 12

स्थान--ग्रावेदक के हस्ताक्षर

अनुज्ञापन प्रधिकारी के हस्ताक्षर ।

(ठेकेदार)

#### प्रपत-VIII

#### [नियम 11 (1) देखिये]

#### हिमांचल प्रदेश सरकार

ग्रनज्ञापन ग्रधिकारी का कार्यालय :

एतद्द्वारा अनुज्ञप्ति अन्तरीजीय प्रवासी कर्मकार अधिनियम,

1979 (रोजगार तथा सेत्रा की अर्ती का विनियोजन) की घारा 8(1)

के अधीन परिशिष्ट में निर्दिष्ट शर्तों के अध्याधीन श्री .... को

प्रदान किया जाता है।

के लिए है।

दिनांक

2. यह अनुज्ञाप्ति स्थान पर (कार्य का स्थान बताया जाये ) श्री ---- (मुख्य नियोक्ता का नाम दें) करने

3. ग्रनुज्ञप्ति दिनांक 31-12-1984 ——— तक लागू

रहेगी।

श्रनुज्ञापन श्रधि ! ारी के हस्ताक्ष**र** व मोहर -----

नवीकरण

(नियम 4 देखियें)

ममाप्ति की तिथि नवीकरण की तिथि नवीकरण के लिये

प्रदत्त फीस

ग्रनुज्ञापन ग्रिधिकारी के हस्ताक्षर। तथा मोहर

परिशिष्ट

ग्रनुभूष्ति निम्नलिखित शतों के ग्रध्याधीन होगी:—

ग्रनुज्ञप्ति हस्तान्तरणीय नहीं होगी।

2. स्थापना में प्रवासी कर्मकारों के रूप में नियोजित कर्मकारों की

संख्या किसी भी दिन ग्रनुज्ञप्ति के लिये दिये गये ग्रावेदन-पद्ध में

निर्दिष्ट ग्रधिकतम संख्या से ग्रधिक नहीं होगी। इन नियमों में उपबन्धित को छोड़कर ग्रन्थथा (1) यथा

स्थिति प्रदान करने का नवीकरण के लिये भुगतान की गई फीस वापिस नहीं की जायेगी।

4. ठेकेदार द्वारा प्रवासी कर्मकारों को देय मजदूरी की दरें रोज-गार के लिये जहां पर दरें लागू हो, न्यूनतम मजदूरी श्रिधिनियम, 1948 के ग्रन्तर्गत विहित दरों से कम नहीं होगी तथा

इकरारनामें समझौते ग्रथवा ग्रधिनिणंय (पंचाट) द्वारा नियत की गई हो तो ये दरें ऐसी नियत दरों से कम नहीं होगी।

5. (क) ऐसी स्थिति में जबिक ठेकेदार द्वारा नियुक्त प्रवासी कर्मकार वैसा ही ग्रथवा उसी प्रकार का कार्य करते हैं जैसा कि स्थापना के मुख्य नियोक्ता द्वारा स्वयं नियोजित कर्मकारों द्वारा

किया जाता है तो ठेकंदार द्वारा नियोजित कर्मकारों को दी जाने

वाली मजदूरी दरें, ग्रवकाश कार्य के समय तथा ग्रन्थ सेवा की शत वही होंगी जैसी कि स्थापना के मुख्य नियोक्ता द्वारा वैसी ही अथवा उसी प्रकार के कार्य के लिए सीचे तोर पर नियोजित कर्मकारों पर लाग् होती है:

परन्तु यदि कार्य के स्वरूप के बारे में कोई ग्रमहमति हो तो ऐसा मामला श्रमायुक्त, हिमाचल प्रदेश द्वारा निर्णीत होगा जिसका निर्णय ग्रन्तिम होगा।

(ख) ग्रत्य स्थितियों में ठेकेदार के प्रवासी कर्मकारों की मजदूरी दरें, अवकाण कार्य का समय और सेवा की गर्ने वही होगी जो इन नियमों में निहीत है।

6. प्रत्येक प्रवासी कर्मकार को इस ग्रधिनियम तथा इन नियमों में

निर्घारित भने लाभ मुतिधायें देव होंगो । किसी भी ठेकेदार द्वारा प्रवासी कर्मकार नहिला को प्रात: 6 बजे से पहले तथा साथं सात बजे के बाद कार्य पर नियोजित

नहीं किया जायेगा ; परन्तु वह खण्ड प्रवासी कर्मकार महिलायों के नियोजन पर ताग् नहीं होगा जो कि पिट हैंडवाथ वालगृह कैन्टीन. ग्रस्पतान तथा डिस्पेंसरी में दाई या नसंके रूप में नियोजित हो।

8. टेकेदार प्रवासी कर्मकारों की संख्या में ग्रथवा कार्य की गर्ती में किए गये परिवर्तन को ग्रनुज्ञापन ग्रधिकारी को ग्रिधिनूचित 9. ठेकंदार अधिनियम के सभी उपवन्धों और इन नियमों का ग्रन्पालन करेगा।

10. जहां प्रवासी कर्मकार कायं कर रहें हो उस परिसर के प्रमुख स्थान पर अनुक्राप्ति की एक प्रति प्रदर्शित की जायेगी।

प्रगव-४।

#### [नियम 14 (2) देखिए]

अनुज्ञाप्ति के नवीकरण के लिये आवेदन-पत्र

ठेकेदार का नाम ग्रौर पता।

2. ग्रनुज्ञप्ति की संख्यातया तिथि।

पिछली ग्रनुज्ञप्ति की समाप्ति की तिथि।

 क्या ठेकेदार की अनुक्रिप्त निलम्बित अथवा उसका प्रतिमहरण कर दियागयाहै।

। चालान/रसीद की संख्या व तिथि (संतग्न है ) ।

5. mid	वालाग् रताप	વા	तक्या चाताच	1	

दिनांक --

ग्रन्ज्ञापन ग्रधिकारी के कार्यालय में भरा जायगा

कोष रसीद/चालान की संख्या ग्रौर तिथि सहित ग्रावेदन-पत्न की प्राप्ति की तिथि।

ग्रन्जापन ग्रधिकारी के हस्ताक्षर**।** 

ग्रावेदक के हस्ताक्षर :

## (नियम 21 देखिये)

म्रन्त-राज्य प्रवासी कर्मकार म्राधिनियम 1979 (रोजपार के विनियमन तथा सेवा) की धारा 12 की उप-धारा (2) के प्रतार्थत दिये गये स्पष्टीकरण के अधीन निदिष्ट प्राधिकारियों का प्रवासी कर्मकार

को प्रस्तुत---

राज्य में विनिदिष्ट प्राधिकारी जहां प्रवासी ——— कर्मकार/कर्मकारों को निर्योजित किया गया है ——— राज्य में विनिदिष्ट प्राधिकारी जहां से प्रवासी ———

प्रदत्त विस्था- बाहरी यात्रा मत्ते वापसी यात्रा भत्ते कुल दत्त पित भत्ते की की राणि तथा की राणि तथा मजदूरी राणि बाहरी यात्रा के वापसी यात्रा के लिए दत्त मजदूरी लिए दत्त मजदूरी	ठेकेदार का नाम संविदा पर संविदा का मंविदा की ठेकेदार ग्रौर पता दिये गये कार्य कार्य स्थल ग्रवधि द्वारा काम का स्वरूप में ******तक पर रखे गये प्रवासी कर्मकारों
13 14 15 16	की ग्रधिक- तम संख्या
_1	1 2 3 4 5
क्षतिपूर्ति तथा कटौती की राणि ग्रग्निम राणि ग्रग्निम राणि ग्रभियुक्तियां ग्रन्य भत्तों का यदि कोई हो यदि कोई का वसूती	प्रगत <b>–x</b> (II
ब्योरा दत्त हो यदि कोई हो	(नियम 49 देखिये)
17 18 19 20 21	टेकेदार द्वारा नियोजित कर्मकारों का रजिस्टर
	ठेकेदार का नाम ग्रीर पतास्थापना का नाम ग्रीर पता जिसमें/के श्रधीन प्रवासी कर्मकार काम पर रखे गये हैं
	स्थापना कानाम क्रीर पता:
घोषणा:	मुख्य नियोक्ता का नाम व पता :
मूँ/हम एतद्द्वारा घोषित करता ह् करते हैं कि उपर्युक्त प्रवासी, कर्मकार/कर्मकारों जो कि मेरे/हमारे द्वारा नियोजित किये गये हैं उनकी सभी मजदूरी ग्रन्य भत्ते जिसमें कि विस्थापित भत्ता बाहरी वापसी यात्रा भत्ते तथा यात्रा ग्रविध के लिये देय मजदूरी सम्मिलित	कमांक प्रवासी कर्मकार का ग्रायु पिता/पित का नियोजन/पद नाम ग्रीर उप-नाम ग्रीर नाम का स्वरूप लिंग
है मेरे/हमारे द्वारा उसको/उनको दे दिया गया है ।	1 2 3 4 5
ठेकेदार ग्रथवा उसके प्राधिकृत प्रतिनिधि के हस्ताक्षर ।	
स्थान	
तिथिको प्रस्तुत	प्रवासी कर्मकार के घर स्थानीय पता नियोजन के आरम्भ
<ul> <li>राज्य में निर्दिष्ट प्राधिकारी जिसमें प्रवासी कर्मकार/कर्मकारों को नियुक्त किया गया है ।</li> </ul>	का स्थाई पता (गांव, होने की तिथि तहसील, तालुक ग्रौर जिला)
<ol> <li>राज्य में निर्विष्ट प्राधिकारों जहां से प्रवासी कर्मकार/कर्मकारों को भर्ती किया गया है ।</li> </ol>	6 7 8
/ प्रतिलिपि अग्नेषित: मुख्य नियोक्ता	
ठेकेदार श्रथवा उसके प्राधिकृत प्रतिनिधि के हस्ताक्षर	
तिथि	प्रवासी कर्मकार के नियोजन के प्रयंव- नियोजन के पयं- ग्रिभियुक्तियां हस्ताक्षर अथवा सान की तिथि वसान का श्रंगूठे का निशान कारण
प्रपत-XII	9 10 11 12
(नियम 49 देखिये)	
ठेकेदारों का रजिस्टर	
<ol> <li>मुख्य नियोक्ता का नाम ग्रौर पता ———————————————————————————————————</li></ol>	ठेकेदार ग्रथवा उसके प्राधिकृत प्रतिनिधि के हस्ताक्षर

334		1414) 1011 11	rai	णना का नाम ग्रीर पर	ग जिसमें/के ग्रधीन	प्रवासी कर्मकार काम करने
	प्रपत्र–⊀			खेगयेहैं।		3
	(नियम 50 सेवा प्रमाण			कुल ग्रवधि जिसके लिए नियुक्त किये गये से——— तक	कास्वरूप (ठे	दूरी की दर ग्रभियुक्तियां के के काम की स्थिति मेंयुनिट
नेनेकर का गण व	श्रीर पता ─ ' ' · · ·			गय स——— (१४)		वेवरण सहित)
कार्य का स्वरूप	ग्रौर कार्यस्थलः कानामग्रीरपताः	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		2	3	4 p
्रधायुतचा जन्म ( यहचान का चिन्हे	ते <b>थि</b>					
पिता/पित का नाम मुख्य नियोक्ताका	नाम ग्रौर पता					ग्रथवा उसके प्राधिकृत, तेनिधि के हस्ताक्षर
			 प्रपव-xv			
		[निय	म 51(1) दे	खये]		
		विस्थापन ग्रौ	र बाहरी यात्ना भ	त्तों का चार्ट		
	। स्रोर पता			स्थापना का नाम ग्र		
मुख्य नियोक्ताः —	का नाम ग्रौर पता			नास ग्रौर वर्ष —————		
क्र⊖ प्रवासी कर्मक सं0 का नाम		का राज्य को हुए घ स्थाई	रका निवास	स्थान	मजदूरी र्क	ो दर मास में देय मजदूरी
. "0	_				ह0 पै	
j 2	3		4	6	7	
				<del>,                                      </del>	<del> </del>	
·*						
	_	ावास स्थान से नेकटतम रेलवे	कार्य स्थल से निकटतम रेलवे	निवास स्थान से यात्रा ग्रारम्भ	कार्य स्थल पर पहुंचने की	ग्रपने राज्य में निवास स्थान से कार्य स्थल
Ā		टेशन/बस ग्रहा	स्टेशन/बस ऋड्डा	करने की तिथि	सम्भावित तिथि	तक यादा के साधनों
		, ,	, ,	श्रीर समय	ग्रौर समय	का विवरण
9	10	11	12	13	14	15
		··- · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				<u> </u>
						,
	<del></del>					
यम किराये ग्रांर/या द्वेतीय श्रेणी के रेल किराये या स्तम्भ	स्तम्म 16 में दर्णाई गई कुल राशि	विस्थापन भते की राशि	वाहरी यात्रा <b>३</b> की राणि	ात्ते बाहरी यावा ग्रवधि के लिए मजदूरी	भुगतान की कुल रा	
15 मं दर्शाये गये गता के साधनों के गनुसार अलग सेयाता				4.		
व्यय की राणियां						
क्० पै०	रुण पैंठ	<b>ह</b> ा पैं0	रु० पै०	रु० पै०	रु० पै	<b>ο</b> το <b>Ϋ</b> ο
16	17	18	19	. 20	~ 21	22
		·				

			ाजास्त्र, । हम	ाचल अवश, ३१ माच,	1984/11 चत्र,	1906		335
प्रवासी कर्म हस्ताक्षर ग्र का निश	थवा ग्रंगूठे	पहुंचने	त्थल पर वापिस की वास्तविक ग्रीर समय	बाहरी याचा के लिए देय बकाया भजदूरी यदि कोई हो	वकाया मजदूरी भुगत की तिथि जो कि स्त सं0 25 में दर्शायी	म्भ हस्ताक्षर ग्र		ग्रभियुक्तियां
	• •		A1 ( 1114	नान नाउ हा	न ७ ८५ म दशाया	मंड का	नशान	
	<b>पै</b> 0		<b>ह</b> 0 पं0	ह <b>ा</b> पंत				
2			24	25	2;		27	28
١								
4			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					······································
ाटव्यणा	यान्त्रा क (वा	वध साधन	ाका अलगसा	देखाएं/इनका प्रत्येक प्रव	ासा कमकार क सा	मने इन्द्राज किया	जाये।	
						ठेकेदार अध	क्षा उसके !	गाधिकृत प्रतिनिधि
			٠				हस्ताक्षर.	
						forfine		
						।ताथ		•
				प्रपत्न>	¢VI			
				[नियम 51(1	) देखिये]			
			,	वापसी यावा भर				
ठेकेदा	र का नोम	ग्रौर पत	π		स्थापना का नाम	ग्रीर पता		*********
					<del></del>			
ऋमांक ।	प्रवासी कर्मंब नाम		पिता/पति का	ानाम ग्रपनेराज्य हए घरका		राज्य में निवास व्यान का पता	१ पद	मजदूरी की द
F				9,				
, 1	2		3	4	l .	5	6	7
———— कार्यस्थल	कार्य स् निकट स्टेशन/व	रेलवे	श्रपने राज्य ग् निवास स्थान निकटतम रेल स्टेशन/बस श्रह	से ग्रारम्भ करने की वे तिथि ग्रार समय	ग्रपने राज्य के निवास स्थान पर पहुंचने की सम्भा- वित तिथि ग्रौर समय	कार्य स्थल में प्रपने राज्य के नित्राम स्थान पर पहुंचने के यादा के सम्भावित माधन	ं श्रेणीरेल में द ग्रथवा के ग्रन्	रावे और/या द्वितीय किराया स्तम्भ 13 जीवे गये याद्वा वे मन्मावित साधनं द्वार ग्रनम से ग्रन व्यय को राग्नि
_					10	13		ह0 पै0 14
8		9	10	11	12			
7								
तम्भ सं0 1 कुल	4 में दर्शाई । राशि	गई वाप	सी यावा भत्ते की राशि	वापसी याता अर्वा के लिए मजदूरी	घ ग्रदाकी गई कु	10 10	तिथि को न किया ग	प्रवासो कर्मकार के हस्ताक्षर या श्रंग्ठ का निभान
16 n	<b>पै</b> 0		₹0 पैं0	ह्य पैंग		, · ,		·
	15		16	17	1.8	1	9	20
6 v 1							<del>, ,</del>	
याता व	के विभिन्त र	नाधनों को	ग्रलग से दिखार	में।				
				् मने इन्द्राज किये जायें।				
रिष्पण	ा.—अत्यक	अन्तराज्य	क्षमकाराक सार	तम् रम्बाम् स्थल भाषा		नियंत्रक	ज्ञासका	उसके प्राधिकृत

प्रतिनिधि के इस्ताक्षर।

#### प्रपत्न-XVII

## [नियम 52(2) (क) देखिये]

#### हाजरी रजिस्टर

			हाज	रा राजस्टर			
		यता		्र मुख्	जर्यपर रखेगये	हैं म श्रौर पता	ति प्रवासी कर्मकार ्री १
क0 सं0	प्रवासी कर्मकार का नाम	पिता/पति का नाम	लिंग	तिथियां 1, 2, 3, 4,	•	क्तियां	मूल मजदूरी ह0 पै0
1	2	3	4	5		; 	7
मंहगाई भना	भना (	प्रत्य नकद भुगतान (न्रुगतान का स्वरूप दर्शाया जाना चाहिए)		ो स्वरूप दर्शार्वे	कुल राणि जिसका भुगतान किया गया		उसके प्राधिकृत
क्त पै ( 8		. হ০ ৭০		रु <b>0 पै</b> 0			
<del></del> -	9	10	11	12	13	14	15
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		···				
			प्रयन	-xviii			
			[नियम <b>5</b> 2	(2)(क) देख्यि	i]		
			मजदूरी	का रजिस्टर			. · ·
		त		Я		ग्रौर पता जिसमें/वे न पर रखे गयेहों।	ज्यधी <b>न ग्रन्तर्सा</b> ज्य
					मुख्य नियोक्ता का	नाम ग्रौर पता.	• • • • • • • • • • •
					<del></del>	<del></del>	
<b>本</b> ()	ग्रन्तर्राज्य प्रवासी	कमंकारों क रजिस्ट	र पद/कार	र्यकास्वरूप क	गम पर लगाये गये	ू इति कार्य म	जदूरी की दैनिक <sub>्</sub> दर
य () 	कर्मकार का नाम 2	की ऋम संख्या			दिनों की संख्या		रु० पै०
·		3		4	5 	6	7
							· · · · ·
	,					<del>,</del>	
 गत्रानुपानी	दर ग्रजित मजदूरी	की महिगाई भना	ग्रधिक स		-	कटौती यदि कोई	कुल राणि जिसका
	ग <u>्र</u> ि	ण ———	প্ৰ	, 0		हो (स्वरूप दर्शायें)	भुगतान किया
		<del></del>	প্ল	ा (भुगतान व दर्शाया व चाहि	जाना	हो (स्वरूप दशीय)	भुगतान किया गया

म्रन्तर्राज्य प्रवासी कर्मकार के हस्ताक्षर/प्रंगूठे का निणान

हस्ताक्षर

ठेकेदार के प्रथवा उसके प्राधिकृत प्रतिनिधि के

#### प्रपत्न-XiX

## [नियम 52(2) (ग) देखिये]

## क्षति ग्रथवा हानि के लिये कटौतियों का रजिस्टर

,		***************************************	प्रव	पनाकानाम ग्रीर पता स्मीकर्मकार काम पर र	जिसमें/के स्रधीन स्रनारीच्य वे गये हैं
·			म्'	व्य नियोक्ताका नाम ऋौ	्षता
ऋ0 सं0	ग्रन्तर्राज्य प्रवासी कर का नाम	कार पिता∤पति का नाम	पद व नियोजन स्वरूप	का अति∤हानि का वि	वरण अति या हानि की तिथि
1	2	3	4	5	6
क्या ग्रन्तर्रा कर्मकार ने		का नाम की गई कटौत स्पष्टीकरण राणि	ो की कि	: स्तों की संख्या वसूली की	तिथि ग्रभियुक्तियां
क्षेत्रकार ग वेरूढ़ कारण		स्पन्टाकरण राज्ञ या था	प्रथम	किस्त ग्रन्तिम	किस्त
7		8 9		10 11	12
· · · · ·					
, V			प्रपत्न-xx		
×	•	[नियम	52(2) (ग) देखिये	]	
ya kaji vi		जु	र्माना रजिस्टर		. ±
ठेकेदा	र का नाम ग्रौर पता.			स्थापना का नाम ग्रीर प्रवासी कर्मकार काम	पताजिसमें/के ग्रधीन ग्रन्तरीज्य गपर रखेगिये हैं।
कार्य	कास्वरूप ग्रौरस्थल.			मुख्य नियोक्ताकाना	म ग्रौर पता
ऋ0 सं0 ∕	ग्रन्तर्राज्य प्रवासी कर्मका का नाम	र पिता/पित का नाम	पद/नियोजन का स्वरूप	कार्यवाही/मूल जिसके वि जुर्माना किया गया	लिए ग्रपराध की ति <b>धि</b>
1	2	3	4	5	6
क्या स्रन्त कर्मकार ने					्. ुकरनें <sub>र</sub> प्रभियुक्तियां ा

11

10

9

12

कर्मचारी का स्पष्टी-करण सुना गया था

8

7

#### प्रपत-XXI

## [नियम 52(2) (ग) देखिये]

#### ग्रिप्रम का रजिस्टर

	ठेकेदार का नाम्				ामें ∤के ग्रधीन ग्रन्तरिज्य
	कार्य का स्वरूप ग्रीर स्थल	,	मुख्य नियोक्ता	का नाम ग्रौर पता	}
<b>季</b> 0	ग्रन्तरीज्य प्रवासी कर्मकार का नाम ,	पिता/पति का नाम	नियोजन/पद का स्वरूप		दी गई श्रग्रिम राग्नि ग्रौर तिथि
1	2	3	4	5	6

प्रयोजन (नों) जिनके लिए प्रक्रिम दिया गया	किस्तो की संख्या जिनमें ग्रिग्रम वापिस ग्रदा किया जायेगा	लौटाई गई प्रत्येक किस्त की राशि व तिथि	तिथि जिसकी ग्रन्तिम किस्त लौटाई गई थी	ग्रभियुक्तिया
7	8	9	10	11

[नियम 52 (घ) देखिये]

प्रपत्र-XXII

**ग्र**तिकालिक कार्य का रजिस्टर

ठेकेदार का नाम ग्रीर पता ..... स्थापना का नाम ग्रीर पता जिसमें/के ग्रिधीन प्रवासी कर्मकार काम पर रखे यय हैं.... कार्य का स्वरूप ग्रीर स्थल ..... मुख्य निशोक्ता का नाम ग्रीर पता .....

क्रम ग्रन्तरीज्य प्रवासी कर्मकार पिता/पित का नाम लिंग पद/नियोजन का स्वरूप तिथि जिसको स्रीत का नाम पर काम किया 1 2 3 4 5 6

अनिकाल में किये गये कार्य मजदूरी की मामान्य मजदूरी की ग्रतिकाल में किये तिथि जिसको ग्रति-ग्रभियुक्तियां की ग्रवधि ग्रथवा खण्ड काम दरें ग्रतिकाल दर गये कार्य की ग्रजित काल में किये कार्य की दरों की ग्रवस्थां में नाशि दी गई मजदूरी उत्पादन 7 8 10 11 12

#### प्रपत्र—xxIII

नियम	56	(1)	दीखय
_		, ,	_

ठेकेदार द्वारा ग्रनुज्ञापन ग्रधिकारी को भेजी जाने वाली विवरणी ..... प्रधं वर्ष के ग्रन्त में .....

1. ठेकेदार का नाम ग्रीर पता

1(2. स्थापना का नाम ग्रीर पता

3. मुख्य नियोक्ता का नाम ग्रौर पता संविदा (ठेके) की अवधि ... से ... तक

ग्रर्ध वर्ष के दौरान दिनों की संख्या:--

जिनमें .....

(क) मुख्य नियोक्ता की स्थापना में कार्य हम्रा : : : : : : : :

(ख) ठेकेदार की स्थापना में कार्य हुग्रा .....

6. ग्रर्ध वर्ष के दौरान किसी भी दिन कार्य पर रखे ग्रन्तर्राज्य

प्रवासी कर्मकारों की अधिकतम संख्या:---जोड स्त्री,

7. (i) दैनिक कार्य के घण्टे ग्रौर विस्तृति (क) क्या साप्ताहिक छुट्टी दी जाती है।

यदि दी जाती है तो किस दिन

(ji) यदि ऐसा हो तो क्या इसके लिए मजदूरी दी जाती है।

🚁 (ii) श्रतिकाल में कार्य के श्रम घण्टों की संख्या।

8. निम्न द्वारा किये गये कार्य के श्रम दिनों की संख्या स्त्री, वच्चे,

टिप्पणी - मजदूरी में बाहरी तथा वापसी यावा की ग्रवधि की

मजदूरी शामिल नहीं की जायेगी।

10. मजदूरी में से कटौती की राशि यदि कोई हो :--स्त्री, बच्चे,

11. दिये गये विस्थापन भत्तों की राशि।

स्त्री, जोड

12. दिये गये बाहरी यात्रा भत्ते की राशि। स्त्री, बच्चे.

13. बाहरी यात्रा ऋवधि की दी गई मजदूरी की राशि।

पुरुष, स्त्री, बच्चे, 14. श्रदा की गई वापसी यात्रा भत्ते की राशि।

पुरुष, स्त्री, बच्चे,

15. वापसी याता अवधि को अदा की गई मजदूरी की राशि।

पुरुष, स्त्री, बच्चे,

16/ क्या निम्नलिखित विस्थापित किया गया है ?

(1) स्रावास सुविधा

- (2) सुरक्षा प्रदान करने वाले वस्त्र,
- (3) केंटीन

संक्षेप में लिखें)।

- (4) विश्वाम कक्ष
- (5) शौचालय तथा मुत्रालय
- (6) पीने का पानी
- (7) शिशु गृह
- (8) चिकित्सा सुविधा
- (9) प्राथमिक सहायता

(यदि उत्तर हां में है तो व्यवस्थापित सुविधा का स्वरूप/स्तर

प्रगत-XXIV

[नियम 56 (2) देखिये]

पंजीकरण ग्रधिकारी को भेजी जाने वाली मुख्य नियोक्ना की वार्षिक विवरणी वर्ष के ग्रन्त में 31 दिसम्बर को -

मुख्य नियोक्ता का पूरा नाम ग्रीर पता

2. स्थापना का नाम

(क) जिला

(ख) डाक पता

(ग) कार्यान्वित किये जा रहे संचालन/उद्योग/कार्य का स्वस्प ।

 स्थापना के निरीक्षण ऋीर नियन्त्रण के लिये उत्तरदायी प्रवन्त्रक याब्यक्तिकापूरानामः।

 वर्ष के दौरान स्थापना में काम करने वाले ठेकेदार की संख्या परिशिष्ट में पूरा विवरण दें।

 कार्य/संचालनों का स्वरूप जिस पर प्रवासी कर्मकार नियुक्त किये गये हों। वर्ष के दीरान केवल दिनों की संख्या जिनमें प्रवासी कर्मकार काम

पर रहे हों। 7. वर्ष के दौरान प्रवासी कर्मकारों द्वारा काम पर रहने के श्रम

दिनों की संख्या। 8. वर्ष के दौरान किसी भी दिन सीधे नियोजित किये गये कर्मकारों की ग्रधिकतम संख्या।

9. वर्ष के दौरान कुल दिन, जिनमें श्रमिकों का सीधा नियोजन किया गयाथा।

10. कुल श्रम दिन जिनमें सीधे नियोजित श्रमिकों द्वारा कार्य किया

11. स्थापना के प्रवन्ध में परिवर्तन यदि कोई हो, उसका स्थान या तिथियों को भी बताते हुए ग्रावेदन-पत्न में पंजीकरण ग्रधिकारी को

प्रस्तुत किथा गया कोई अन्य विवरण।

स्थान <del></del>		
	मुख्य	नियोजक ।
दिनांक		

प्रपत्न के लिए परिशिष्ट

ठेकेदार. का नाम	व	संविदा की स्रविध	स्वरूप
पता		— —से — — तक	

2

प्रत्येक ठेकेदार द्वारा दिन जिसमें कार्य किया श्रम दिन जिनमें कार्य किया गया गया नियोजित कार्य की ग्रधिकतम संख्या

श्रादेणान सार

हस्ताक्षरित/-सचित्र ।

स्थान -

. ठेकेदार के हस्ताक्षर तिथि-

#### LABOUR DEPARTMENT

#### NOTIFICATION

Shimla-2, the 17th January, 1984

No. 8-24/79-Shram.—Whereas the proposed Himachal Pradesh Inter-State Migrant Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Service) Rules, 1982 were published in the Himachal Pradesh Rajpatra, dated the 7th May, 1983 vide Notification of even number, dated the 28th February, 1983 for inviting objections and suggestions from the persons likely to be effected thererby;

And, whereas the objections and suggestions received from the persons concerned within the stipulated period, have duly been considered by the Government of Himachal Pradesh;

Now, therefore, in exercise of the powers vested in him under sub-section (1) of section 35 of the Inter-State Migrant Workmen Regulation of Employment and Condition of Services) Act, 1979, the Governor, Himachal Pradesh is hereby pleased to finalise and order the publication of the following Himachal Pradesh Migrant Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Services) Rules, 1983:

#### CHAPTER I

#### **PRELIMINARY**

- Short title and commencement.—(1) These rules may be called the Inter-State Migrant Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Services) Rules, 1983.
  - (2.) These shall come into force atonce.
- Definitions.—In these rules unless the subject or
- context otherwise requires:—
  (a) "Act" means the Inter-State migrant Work men (Regulation of Employment and Conditions of
  - Service) Act, 1979 (Central Act No. 30 of 1979);
    (b) "Appellate Officer" means an appellate officer nominated by the State Government under section 11;
  - (c) "Labour Commissioner" means an officer as such appointed by the State Government;
  - (d) "Form" means a form appended to these rules; (e) "Inspector" means an inspector appointed by the
  - State Government under section 20;
    (1) "Licensing Officer" means the licensing officer appointed by the State Government under section
  - (g) "migrant workman" means an inter-State migrant workman as defined in section 2;
  - (h) "Registering Officer" means the registering officer appointed by the State Government under section 3;
    (i) "section" means a section of the Act:
    (j) "specified authority" means the authority specified

  - by the State Government for the purpose of sections 12 and 16;
  - (k) "State Government" means the Government of Himachal Predesh; and all other words and expressions used in these rules but not defined herein shall have the meanings respectively
  - assigned to them in the Act; and
    (1) "Treasury receipt" means duplicate copy of the challan in respect of any amount remitted in the treasury of the State by a party.

#### CHAPTER II

- 3. Manner of making application for registration of Establishment).—(1) The application for registration of an establishment shall be made in triplicate, in Form I to the Registering Officer of the area in which the establishment sought to be registered is located.
  - (2) The application referred to in sub-rule (1) shall

- be accompanied by a treasury receipt showing payment of the fees for the registration of the establishment.
- (3) The application referred to in sub-rule (1) shall be either personally delivered to the registering officer or sent to him by registered post.
- (4) On receipt of the application referred to in subrule (1) the registering officer shall, after noting thereon the date of receipt by him of the application give an acknowledgement to the applicant.
- 4. Issue of Certificate of Registration.—(1) Where the Registering Officer registers the establishment he shall issue to the principal employer a certificate of registration in Form II.
- (2) The Registering Officer shall maintain a register in Form III showing the particulars of the establishments in relation to which certificates of registration are issued by him.
- (3) If, in relation to an establishment, there is any change in the particulars specified in the certificate of registration, the principal employer of the establishment shall intimate to the Registering Officer, within thirty days from the date when such change takes place, the particulars of, and the reasons for, such change.
- Circumstances in which application for registration may be rejected.—(1) If any application for registration is not complete in all respects, the Registering Officer shall require the principal employer to amend the application so as to make it complete in all respects.
- (2) If the principal employer, on being required by the registering officer to amend his application for registration, omits or fails to do so, the registering officer shall reject the application for registration.
- 6. Amendment of certificate of registration.—(1) Where on receipt of the intimation under sub-rule (2) of rule 3, the registering officer is satisfied that an amount higher than the amount, which has been paid by the principal employer as fees, for the registration of the establishment is payable, he shall require such principal employer to deposit a sum which together with the amount already paid by such principal employer, would be equal to such higher amount of fees payable for the registration of the establishment and to produce the treasury receipt showing such deposit.
- (2) Where, on receipt of the intimation referred to in sub-rule (3) of rule 4, the registering officer is satisfied that there has occurred a change in the particulars of the establishment, as entered in the register in Form III, he shall amend the said register and record therein the change thus occurred:

Provided that no such amendment shall affect anything done or any action taken or any right, obligation or liability;

Provided further that the registering officer shall not carry out any amendment in the register in Form III unless the appropriate fees have been deposited by the principal employer.

- 7. Application for a licence.—(1) Every application by a contractor for the grant of a licence for recruiting a person under clause (a) of sub-section (1) of section 8 shall be made in triplicate in Form IV to the licensing officer having jurisdiction in relation to the area wherein recruitment is made.
- (2) Every application by contractor for employing a migrant workman under clause (b) of sub-section (1) of section 8 shall be made, in Form V to the licensing officer having jurisdiction in relation to the area wherein the establishment is situated.
- (3) (i) Every application for the grant of a licence under sub-rule (1) or sub-rule (2), shall be accompanied

by a certificate of the principal employer in Form VI to the effect that he undertakes to be bound by all the provisions of the Act and the rules made thereunder so far as they are applicable to him in respect of the recruitment or employment of the migrant workmen in respect of which the contractor is making the application.

- (ii) Every such application shall either be delivered to the licensing officer concerned personally, or under certificate of posting or sent to him by registered post.
- (4) On receipt of the application referred to in subrule (1) or sub-rule (2), the licensing officer concerned shall, after noting thereon the date of receipt of the application, grant an acknowledgement to the applicant.
- (5) Every application referred to in sub-rule (1) shall also be accompanied by a treasury receipt obtained as required by rule 20.
- 8. Matters to be taken into account in granting or refusing a licence.—In granting or refusing to grant a licence the licensing officer shall take the following matters into account, namely:—
  - (a) Whether the applicant:-

(i) is a minor, or

(ii) is of unsound mind and stands so declared by competent court, or

(iii) is an undischarged insolvent, or

- (iv) has been convicted any time during the period of five years immediately preceding the date of application, of an offence which, in the opinion of the State Government, involves moral turpitude;
- (b) whether any order has been made in respect of the applicant under sub-section (1) of section 10, and if so, whether a period of three years has elapsed from the date of that order;
- (c) whether the fees for the application has been deposited at the rates specified in rule 12; and
- (d) whether security, wherever necessary, has been deposited by the applicant at the rates specified in sub-rule (1) of rule 10.
- 9. Refusal to issue licence.—(1) On receipt of the application from the contractor, and as soon as possible thereafter, the Licensing Officer shall investigate or cause investigated or cause investigation to be made to satisfy himself about the correctness of the facts and particulars furnished in such application and the sligibility or the applicant for a licence.
- (2) (i) Where the Licensing Officer is of the opinion that the licence should not be issued, he shall, after affording reasonable opportunity to the applicant to be heard, make an order rejecting the application.
- (ii) The order shall record the reasons for the refusal and shall be communicated to the applicant.
- 10. Security.—Before a licence is issued an amount calculated at the rate of Rs. 100/- for the each of the inter-State migrant workman to be recruited/employed (in both cases), as Inter-State migrant workmen in respect of which the application for licence has been made, shall be deposited by the contractor in the Tresury/Bank to the pledged to the Labour Commissioner. Himachal Pradesh for the due performance of the conditions of the licence and compliance with the provisions of the Act and rules made thereunder.
- (3) Where the applicant for the licence was holding a licence in regard to another work and that licence had expired, the Licensing Officer, if he is of the view that any amount out of the security, if any, deposited in respect of that licence is to be refunded to the applicant under rule 17, he may on an application made for that purpose in Form VII by the applicant, adjust the amount so to be refunded towards the security if any, required to be deposited in respect of the application for the

new license and the applicant need deposit in such case only the balance amount, if any, after making such adjustment.

- 11. Forms and terms and conditions of licence.—(1) Every licence issued under sub-section (1) of section 5 shall be in Form VIII and shall remain valid for the calendar year (full or part thereof) during which it has been issued or renewed.
- (2) Every licence granted under sub-rule (1) or renewed under rule 15 shall be subject to the following conditions namely:—
  - (i) the licence shall be non-transferable;
  - (ii) the terms and conditions of the agreement or the arragement under which the migrant worker is recruited or employed;
  - (iii) the number of migrant workmen recruited or employed;
  - (iv) the number of workmen recruited or employed as migrant workmen in the establishment shall not, on any day, exceed the maximum number specified in condition (iii);
  - (v) the rates of wages payable to the migrant workmen by the contractor shall not be less than the rates prescribed under the Minimum Wages Acc, 1948, for such employment and where the rates have been fixed by agreement, settlement or award, not less than the rates so fixed;
  - (vi) save as provided in these rules, the fees paid for the issue, or as the case may be, for renewal of licence shall be non-refundable;
  - (vii) (a) in cases where the migrant workmen recruited or employed by the contractor perform the same or similar kind of work as the workmen directly employed by the principal employer of the establishment, the wage-rate, holidays, hours of work and other conditions of service of the migrant workmen of the contractor shall be the same as applicable to the workmen directly employed by the principal employer of the establishment on the same or similar kind of
  - Provided that in the case of any dis-agreement with regard to the type of work, the same shall be decided by the Labour Commissioner whose decision thereon shall be final;
  - (b) in other cases, the wage rates, holidays, hours of work and conditions of service of the migrant workmen recruited or employed by the contractor shall be such as are prescribed in these rules;
  - (viii) every migrant workman shall be entitled to allowances, benefits/facilities etc., as prescribed in the Act and the rules;
    - (ix) no female migrant workman shall be employed by any contractor before 6.00 a.m. or after 7.00 p.m.
  - Provided that this clause shall not apply to the employment of female migrant workmen in pithead baths, creches and canteens and midwives and Nurses in hospitals and dispensaries:
  - (x) the contractor shall notify any change in the number of migrant workmen or the conditions of work to the Licensing Officer;
  - (xi) the contractor shall comply with all the provisions of the Act and the rules;
  - (xii) a copy of the licence shall be displayed prominently at the premises where the migrant workmen are employed;
- (xiii) the period for which the licence shall be valid.
- 12. Fees.—(1) The fees to be paid for the grant of certificate of registration of an establishment under section 4 shall be as specified below for full calendar year or part thereof:—

If the number of migrant workmen proposed to be employed in the establishment on any day:—

Rs.

(a) is 5 but does not exceed 20 ... 30.00
(b) exceeds 20 but does not exceed 50 ... 75.00
(c) exceeds 50 but does not exceed 100 ... 150.00
(d) exceeds 100 but does not exceed 200 ... 300.00
(e) exceeds 200 but does not exceed 400 ... 600.00
(f) exceeds 400 ... 750.00

(2) The fees to be paid for the grant of licence under section 7 shall be as specified below for full calendar year or part thereof:

If the number of migrant workmen recruited or employed by the contractor on any day:—

Rs.

- (a) is 5 but does not exceed 20 ... 10.00 (b) exceeds 20 but does not exceed 50 ... 20.00 (c) exceeds 50 but does not exceed 100 ... 40.00 (d) exceeds 100 but does not exceed 200 ... 80.00
- (e) exceeds 200 but does not exceed 400 ... 160.00 (f) exceeds 400 ... 200.00
- 13. Amendment of the licence.—(1) A licence issued under rule 11 or renewed under rule 15 may, for good and sufficient reasons be amended by the licensing officer.
- (2) The contractor who desires to have the licence amended shall submit to the licensing officer an application stating the nature of amendment and reasons therefor.
- (3) (i) If the licensing officer allows the application he shall require the applicant to furnish treasury receipt for the amount, if any, by which the fees that would have been payable if the licence bad been originally paid for the licence;
- (ii) On the applicant furnishing the requisite treasury receipt the licence shall be amended according to the orders of the licensing officer.
- (4) Where the application for amendment is refused, the licensing officer shall record the reasons for such refusal and communicate the same to the applicant.
- 14. Renewal of licence.—(1) Every contractor may apply to the licensing officer for renewal of the licence.
- (2) The application shall be in Form-IX in triplicate and shall be made not less than thirty days before the date on which the licence expires, and if the application is so made the licence shall be deemed to have been renewed until such date when the renewed licence is issued.
- (3) The fees changeable for renewal of the licence shall be same as for the grant thereof:

Provided that if the application for renewal is not received within the time specified in sub-rule (2) a fee of twenty-five per cent in excess of the fee ordinarily payable for the licence shall be payable for such renewal:

Provided further that in case where the licensing officer is satisfied that the delay in submission of the application is due to unavoidable circumstances beyond the control of the contractor, he may reduce or remit as he deems fit the payment of such excess fee.

- 15. Period of renewal of the Licence.—Every licence renewed under rule 14 shall remain in force for a further period of twelve months from the first day of the calendar year during which it has been renewed.
- 16. Issue of duplicate certificate of registration or licence.—Where a certificate of registration or licence granted or renewed under the preceding rules has been lost, defaced or accidentally destroyed, a duplicate thereof may be granted on payment of fees of Rs. 10/-.

- 17. Refund of Security.—(1) (i) On expiry of the period of licence the contractor if he does not intend to have his licence renewed or get the security amount adjusted in respect of his fresh application for licence in terms of sub-rule (2) of rule 10 make an application to the licensing officer for the refund of the security, if any, deposited by him under rule 10.
- (ii) If the licensing officer is satisfied that there is no breach of the conditions of licence or there is no order under section 10 for the forefeiture of security or any portion thereof, he shall direct the refund of the security to the applicant.
- (2) If there is any order directing the forfeiture of the whole or any part of the security the amount to be forfeited shall be deducted from the security deposit and balance, if any, shall be refunded to the applicant.
- (3) The application for refund shall as far as possible be disposed of within sixty days of the receipt of the application.
- 18. Appeals and procedure.—(1) (i) Every appeal under section 11 shall be preferred in the form of a memorandum signed by the applicant or his authorised agent and presented to the Appellate Officer in person or sent to him by registered post.
- (ii) The memorandum shall be accompanied by a certified copy of the order and a treasury receipt of Rs. 25/-.
- (2) The memorandum shall set forth precisely and under distinct heads the grounds of appeal to the order appealed from.
- (3) Where the memorandum of appeal does not comply with the provisions of sub-rule (2) it may be rejected or returned to the appellant for the purpose of being amended within a time to be fixed by the Appellate Officer.
- (4) Where the Appellate Officer rejects the memorandum of appeal under sub-rule (3) he shall record the reasons for such rejection and communicate the same to the appellant.
- (5) Where the memorandum of appeal is in order, the Appellate Officer shall admit the appeal, endorse thereon the date of presentation and shall register the appeal in the register of appeals kept for the purpose.
- (6) (i) When the appeal has been admitted, the Appellate Officer shall send a notice to the Registrar or the licensing officer, as the case may be, from whose order the appeal has been preferred. The Registering Officer or as the case may be, the Licensing Officer shall thereupon send the record of the case to the Appellate Officer.
- (ii) On receipt of the record the Appellate Officer shall send a notice to the appellant to appear before him on such date and time as may be specified in the notice for the hearing of the appeal.
- (7) If on the date fixed for the hearing, the appellant does not appear, the Appellate Officer may dismiss the appeal for default of appearance of the appellant.
- (8) (i) Where an appeal has been dismissed under subrule (7) the appellant may apply to the Appellate Officer for restoration of the appeal, and where it is proved that he was prevented by any sufficient cause from appearing when appeal was called on for hearing, the Appellate Officer shall restore the appeal on its original number.
- (ii) An application under clause (1) shall, unless the Appellate Officer extends the time for sufficient reason be made within thirty days of the date of dismissel.
- (9) (i) If the appellant is present when the appeal is called on for hearing, the Appellate Officer shall proceed

to hear the appellant or his authorised agent and any other persons summoned by him for the purpose, and pronounce judgment on the appeal either confirming, reversing or modifying the order appealed from.

- (ii) The judgment of the Appellate Officer shall state the points for determination, decisions thereon and the reasons for the decisions.
- (iii) The order shall be communicated to the appellant and a copy thereof shall be sent to the Registering Officer or the Licensing Officer, as the case may be, from whose Torder the appeal has been preferred.
- 19. Obtaining of copies of orders.—A copy of the order of the Registering Officer. Licensing Officer or Appellate Officer may be obtained on payment of fees of Rs. 2/-, per copy of each order on application specifying the date and other particulars of the order, made to the officer concerned.
- 20. Payment of fees and security deposits .- (1) The payment of the various fees relating to registration, licensing and security deposits shall be made through treasury receipt/challan indicating relevant head of account creditable to the accounts of the Accountant-General, Himachal Pradesh.
- (2) The heads of accounts under which the receipts relating to the fees for registration, licensing and appeals etc. shall be credited will be "B-Social and Community Services, 087—Labour and Employment—Fees released under the Inter-State Migrant Workmen (Regulation and Conditions of Service) Act, 1979". The security deposits are to be booked under the head "Deposits Advances—(b) Deposits not bearing interest—843—Civil Deposits, Security Deposits, under Inter-State Migrant Workmen (Regulation and conditions Service) Act, 1979—Provincial—Himachal Pradesh".

#### CHAPTER III

#### **DUTIES OF CONTRACTORS**

- 21. Particulars of Migrant Workmen.—(1) Every contractor shall furnish to the specified authorities the particulars regarding recruitment and employment of migrant workmen in Form X.
- (2) The particulars shall be either personally delivered by the contractor to the concerned specified authorities or sent to them by registered post.
- 22. Return fare—The contractor shall pay to the migrant workmen the return fare from the place of employment to the place of residence in the home-State of the migrant workman on the expiry of the period of employment and also on his:-
  - (a) termination of service before the expiry of the period of employment for any reason whatsoever:
  - (b) being incapacitated for further employment on account of injury or continued ill-health duly certified as such by a registered medical practi-
  - (c) cessation of work in the establishment which is not due to any fault on the part of the migrant workman: and
  - (d) resignation from service on account of non-fulfilment of terms and conditions of his employment by the contractor.
- 23. Pass Book.—(1) In the pass book referred to in clause (b) sub-section (1) of section 12, of the Act, the following additional particulars shall be indicated, namely:-
  - (a) the date of recruitment:
  - (b) the date of employment;
  - (c) wage period, total attendance/unit of work done (in respect of piece-rated migrant workmen) total wages earned/deductions if any made/net amount paid and signature of contractor or his duly authorised representative with date; and

- (these entries shall be made separately in respect of each wage period within three days from the date of payment);
- (d) name and address of the next of kins of migrant workman.
- (2) In case of fatal accident or serious bodily injury to any migrant workman, the contractor shall immediately send telegram to the specified authorities of both the State and also the next of the kins of the migrant workman intimating death or the nature of serious bodily injury sustained by the migrant workman, as the case may be, date, place and nature of accident. The contractor, shall further send written report to the specified authorities concerned and the next of kins of the migrant workman, undermentioned particulars, by registered post within 24 hours or the occurrence of the accident:-
  - (i) Name of the migrant workman;
  - (ii) Date, place and nature of accident:
  - Condition of the migrant workman (if alive); (iii) (iv) Action taken by the contractor/principal employer ;
  - (v) Remarks.
- (3) If the contractor fails to send the telegraphic intimation and/or written report as required under subrule (2), the principal employer shall comply with the requirements of sub-rule (2) as early as possible but in any case not later than 48 hours of the time of occurrence of the accident.
- 24. Return and Report.-Every contractor shall furnish a return regarding migrant workmen who have ceased to be employed in Form XI to the specified authorities concerned either personally or by registered post so as to reach them not later than 15 days from the date the migrant workman ceases to be employed.

#### CHAPTER IV

#### WAGES .

25. Rate of Wages:-The rate of wages of a migrant workman in an establishment where he is required to work which is neither same nor a similar kind as is being performed by any other workman in that establishment shall not be less than the rate of wages paid by the principal employer to a workman in the lowest category of workman directly employed by him in that establishment or the minimum rates of wages notified by the State Government under the Minimum Wages Act. 1948 for the same or similar type of work performed by workmen in any scheduled rates of wages payable to the workmen for performing same or similar kind of work in that establishment in the State in which the establishment is located. whichever is higher:

Provided that if there is any dispute in this regard or with regard to applicability of wage/rates to a migrant workman under sub-clause (b) of sub-section (1) of section 13 the same shall be decided by the Labour Commissioner. Himachal Pradesh whose decision shall be final.

- Period.—The contractor shall fix 25. Wage wage periods in respect of which wage shall be payable.
  - 27. No wage period shall exceed one month.
- Payment of Wages .- The wages of every migrant workman in an establishment by a contractor where less than 1000 workmen are employed shall be paid before the expiry of the seventh day and in other cases before the expiry of tenth day every month.
- Payment on Termination.-Where the employment of any migrant workman is terminated by or on behalf of the contractor, the wages earned by the migrant workman shall be paid before the expiry of the second working day from the day on which his employment is terminated.

- Mode of Payment.—All payments of wages shall be made by the contractor on working day at the work premises and during the working time and on a date notified in advance and in case the work is completed before the expiry of final payments shall be made within forty-eight hours of the last working day.
- Wages due to every migrant workman shall be paid to him direct or to other persons duly authorised by him in this behalf.
- 32. All wages shall be paid in current coin or in currency or in both. Wages shall be paid without any deduction of any kind except those specified by the State Government by general or special order in this behalf or permissible under the Payment of Wages Act, 1936.
- 33. A notice showing the wage period and the place and time of disbursement of wages shall be displayed at the place of work and a copy sent by the contractor to the principal employer under acknowledgement.
- The principal employer shall ensure the presence of his authorised representative at the place and time of disbursement of wages by the contractor to the migrant workman and it shall be the duty of the contractor to ensure the disbursement of wages in the presence of such authorised representative.
- 35. The authorised representative of the principal employer shall record under his signature a certificate at the end of all the entries in the register of wages or the wages-cum-muster-roll, as the case may be, in the following form:-
  - "Certified that the amount shown in column No.... has been made to the migrant workman concerned in my presence on.....".

#### CHAPTER V

#### MEDICAL AND OTHER FACILITIES TO BE PRO-VIDED TO MIGRANT WORKMEN

- Holidays, hours of work and other conditions of service.—(1) Holidays, hours of work including extra wages for over time work done and other conditions of service of migrant workmen shall not be less favourable than those obtaining in that establishment or in similar employments in the area in which the establishment is located, as the case may be.
- (2) Where there is any dispute in this regard or with regard to applicability of holidays, hours of work including extra wages for overtime work done and other conditions of service to a migrant workman under clause (a) of subsection (1) of section 13, the same shall be decided by the Labour Commissioner, Himachal Pradesh whose decision shall be final.
- 37. Medical facilities.—(1) The contractor shall ensure provision of suitable and adequate medical facilities for outdoor treatment to the migrant workman free of cost for treatment of any ailment from which the migrant workman or any member of his family may suffer during his employment in the establishment or to meet any private measure against epidemic or any virus infection. Whenever any medicine is purchased buy a migrant workman from market on the basis of the prescription issued by any doctor provided by the contractor or the principal employer, as the case may be, or any registered medical practitioner, the cost of such medicines shall be reimbursed by the contractor to the migrant workman concerned within a period of seven days from the date of presentation
- (2) In the event of migrant workman or any of his family members suffering from any ailment requiring hospitalisation during his employment in the establishment, the contractor, shall promptly arrange for the hospitalisation of the migrant workman or the concerned member of his family. The contractor shall bear entire

or the bill by the migrant workman.

- expenses on treatment, hospital charges (including diet), if any, and travel expenses for the patient from the place of his/her residence to the hospital and back.
- (3) Every contractor shall provide and maintain so as to be readily accessible during all working hours first-aid boxes at the rate of not less than one box for one hundred and fifty workmen or part thereof.
- (4) The first-aid box shall be distinctly marked with a Red Cross on a white ground and shall contain the following equipment, namely:-
  - (a) for the establishments in which number of migrant workmen employed does not exceed fifty, each first-aid box shall contain the following equipment:
    - (i) 6 small sterilized dressings; (ii) 3 medium size sterilized dressings;
      - (iii) 3 large size sterilized dressings; (iv) 3 large sterilized burn dressings;
      - (v) 1 (30 ml.) bottle containing salbolatile having the dose and mode of administration indicated on the lable;
      - (vi) 1 (30 ml.) bottle containing a two per cent alchoholic solution of iodine (vii) 1 snake bite lancet; (it should be labelled);
      - (viii) 1 (30 gm.) bottle of potassium permanganate crystals;
      - (ix) 1 pair scissors; (r) 1 copy of the first-aid leaflet issued by the Director-General, Factory Advisory Service
      - and Labour Institutes, Government of India; (xi) a bottle containing 100 tablets (each of 5 grains) of aspirin;
    - (xii) ointment for burns; and (xiii) a bottle of suitable surgical antiseptic solution;
  - (b) for establishments in which the number of migrant workmen exceeds fifty each first-aid box shall
    - contain the following equipment:-
    - (i) 12 small sterilized dressings; (ii) 6 medium size sterilized dressings;
    - (iii) 6 large size sterilized dressings; (iv) 6 large size sterilized burn dressings;
    - (v) 6 (15 gm.) packets sterilized cotton wool;
    - (vi) 1 (60 ml.) bottle containing salvolatile having
    - the dose and mode of administration indicated on the lable; (vii) 1 (60 ml.) bottle containing a two per cent
    - alchoholic solution of iodine; (viii) 1 role of adhesive plaster;
    - (ix) a snake-bite lancet
    - (x) 1 (30 gm.) bottle of potassium permanganate crystals; (xi) 1 pair scissors;
    - (xii) I copy of first aid leaflet issued by the Director General of Factory Advisory Service and Labour Institutes, Government of India;
    - (xiii) a bottle containing 100 tablets (each 5 grains) of aspirin;
    - (xiv) ointment for burns; and (vv) A bottle of suitable surgical antiseptic solution.
- (5) Adequate arrangements shall be made for immediate recoupment when necessary.
- (6) Nothing except the contents mentioned in subrule (4) shall be kept in the first aid box.
- (7) The first aid box shall be in the charge of a responsible person who shall always be readily available during
- the working hours of the establishment. (8) The person incharge of the first aid box shall be
- person trained in first aid treatment, in establishments where the number of migrant workmen is one hundred and fifty or more.
- Protective clothing.—(1) The contractor shall provide to every migrant workman where the temperature falls below 20 degree centigrade, protective clothing consisting of one woollen coat and one woollen trouser, once in two years:

Provided that where the termperature falls below 5 degree centigrade a woollen over coat shall also be provided to the migrant workman once in three years.

- (2) The protective clothing shall be provided by the contractor to every migrant workman before on set of winter season in the area where the establishment is located or on the 30th day of September, whichever is earlier.
- 39. Drinking water, latrines, urinals and washing facilities.—(1) The contractor shall provide sufficient duantity of wholesome drinking water, sufficient number of sanitary laterines and urinals, washing facilities for the migrant workmen at the establishment in the case of existing establishments within seven days of the commencement of these rules, and in case of new establishment, within seven days of the commencement of employment of migrant workmen therein.
- (2) If any of the facilities is not provided by the contractor within the specified period, the same shall be provided by the principal employer within seven days of the expiry of the period specified in sub-rule (1).
- 40. Rest Rooms.—(1) In every place where migrant workmen are required to halt at night in connection with the working of the establishment and in which employment of migrant workmen is likely to continue for three months or more, the contractor shall provide and maintain rest rooms or other suitable alternative accommodation within fifteen days of the coming into force of the rules, in case of the existing establishments, and within fifteen days of the commencement of the employment of migrant workmen in the case of new establishments.
- (2) If the amenity is not provided by the contractor within the specified period, the principal employer shall provide the same within a period of fifteen days of the expiry of the period specified in sub-rule (1).
- (3) Separate rooms shall be provided for female migrant workmen.
- (4) Effective and suitable provisions shall be made in every room for securing and maintaining adequate ventilation by circulation of fresh air, and there shall also be provided and maintained sufficient and suitable natural and artificial lighting.
- (5) The rest rooms or other suitable alternative accommodation shall be of such dimensions so as to provide at least a floor area of 1.1 square metre for each person.
- (6) The rest room, rooms or other suitable alternative accommodation shall be so constructed as to afford adequate protection against heat, wind, rain and shall have smooth, hard and impervious floor surface.
- (7) The rest rooms or other suitable accommodation shall be at a convenient distance from the establishment and shall have adequate supply of wholesome drinking water.
- 41. Canteens.—(1) In every establishment wherein work regarding the employment of migrant workmen is likely to continue for six months and wherein migrant workmen numbering one hundred or more are ordinarily employed an adequate canteen shall be provided by the contractor for the use of such migrant workmen within sixty days of the date of coming into force of the rules in the case of the existing establishments and within 60 days of the commoncement of the employment of migrant workmen in the case of new establishments.
- (2) If the contractor fails to provide canteen within the time laid down, the same shall be provided by the principal employer within sixty days of the expiry of the time allowed to the contractor.
  - (3) The canteen shall consist of at least a dining hall, Kitchen, store-room, pantry and washing places separa-

- tely for migrant workman and for utensils.
- (4) The canteen shall be maintained by the contractor or principal employer, as the case may be, in an efficient manner.
- (5) (i) The canteen shall be sufficiently lighted at all times when any person has access to it.
- (ii) The floor shall be made of smooth and impervious material and inside walls shall be lime-washed or colour washed at least once in each year:

Provided that the inside walls of the kitchen shall be lime-washed every four months.

- (6) (i) The precincts of the canteen shall be maintained in a clean and sanitary condition.
- (ii) Waste water shall be carried away in suitable convered drains and shall not be allowed to accumulate so as to cause a nuisance.
- (iii) Suitable arrangements shall be made for the collection and disposal of garbage.
- (7) The dining hall shall accommodate at a time at least 30 per cent of the migrant workmen working at a time.
- (8) The floor area of the dining-hall, excluding the area occupied by the service counter and any furniture except tables and chairs shall be not less than one square metre per diner to be accommodated as specified in subrule (7).
- (9) (i) A portion of the dining hall and service counter shall be partitioned off and reserved for women migrant workmen in proportion to their number.
- (ii) Washing places for women shall be separate and screened to secure privacy.
- (10) Sufficient tables, stools, chairs or benches shall be available for the diners to be accommodated as specified in sub-rule (7).
- (11) (i) There shall be provided and maintained sufficient utensils, crockery, cutlery, furniture and any other equipment necessary for the efficient running of the canteen.
- (ii) The furniture, utensils and other equipmen tshall be maintained in clean and hygienic conditions.
- (12) (i) Suitable clean clothes for the employees serving in the canteen shall also be provided and maintained.
- (ii) A service counter, if provided shall have top of the smooth and impervious material.
- (iii) Suitable facilities including an adequate supply of hot water shall be provided for the cleaning of utensils and equipment.
- (13) The foodstuffs and other items to be served in the canteen shall be in conformity with the normal habits of the migrant workmen.
- (14) The charges for meals, other foodstuffs, beverages and any other items served in the canteen shall be based on no-profit no loss basis and shall be conspicuously displayed in the canteen.
- (15) In arriving at the prices of foodstuffs and other articles served in the canteen the following items shall not be taken into consideration as expenditure, namely:—
  - (a) the rent for the land and building:
  - (b) the depreciation and maintenance charges for the building and equipment provided for in the canteen;
  - (c) the cost of purchase, repairs, and replacement

of equipments including furniture, crockery, cutlery and utensils;

- (d) the water charges and other charges incurred for lighting and ventilation:
- (e) the interest on the amounts spent on the provision and maintenance of furniture and equipment provided for in the canteen.
- (16) The books of accounts and registers and other documents used in connection with the running of the canteen shall be produced on demand to an Inspector.
- (17) The accounts pertaining to the canteen shall be audited once every twelve months by registered Accountants and Auditors;

Provided that the Labour Commissioner, Himachal Pradesh may approve of any other person to audit the accounts, if he is satisfied that it is not feasible to appoint a registered Accountant and Auditor in view of the site or the location of the canteen.

- 42. Latrines and Urinuls.—(1) Latrines shall be provided in every establishment on the following scale namely:
  - (a) where females are employed, there shall be at least one latrine for every 25 females;
  - (b) where males are employed, there shall be at least one latrine for every 25 males:

Provided that where the number of males or females exceeds 190, it shall be sufficient if there is one latrine for 25 males or females, as the case may be, upto the first 106 and for every 30 thereafter.

- (2) Every latrine shall be under cover and so partitioned off as to secure privacy, and shall have a proper door and fastenings.
- (3) (i) Where workers of both sexes are employed there shall be displayed outside each block of latrine and urinal a notice in the language understood by the majority of the workmen "FOR MEN ONLY" or "FOR WOMEN ONLY" as the case may be.
- (ii) The notice shall also bear the figure of a man or of a woman as the case may be.
- (4) There shall be at least one urinal for male workers upto fifty and one for female workers upto fifty employed at a time:

Provided that where the number of male or female workmen, as the case may be, exceeds 500 it shall be sufficient if there is one urinal for every fifty females upto the first 500 and one for every 100 or part thereof thereafter.

- (5) The latrines and urinals shall be conveniently situated and accessible to workers at all times at the establishment.
- (6) (i) The latrines and urinals shall be adequately lighted and shall be maintained in a clean and sanitary condition at all times.
- (ii) Latrines and urinals other than those connected with a flush sewage system shall comply with the requirements of the public health authorities.
- (7) Water shall be provided by the means of tap or otherwise so as to be conveniently accessible in or near the latrine and urinal.
- 43. Washing facilities.—(1) In every establishment adequate and suitable facilities for washing shall be provided and maintained for the use of migrant workmen employed therein.
- (2) Separate and adequate screening facilities shall be provided for the use of male and female migrant work-men.

- (3) Such facilities shall be conveniently accessible and shall be kept in clean and hygienic condition.
- 44. Creche.—(1) In every establishment where 20 or more workmen are ordinarily employed as migrant workmen and in which employment of migrant workmen is likely to continue for three months or more, the contractor shall provide and maintain two rooms of reasonable dimensions for the use of their children under the age of six years, within fifteen days of the coming into force of the rules, in case of existing establishment, and within fifteen days of the commencement of the employment of not less than twenty women as migrant workmen in new establishments.
- (2) One of such rooms shall be used as play room for the children and the other as bedroom for the children.
- (3) If the contractor fails to provide the creche within the time laid down, the same shall be provided by the principal employer within fifteen days of the expiry of the time allowed to the contractor.
- (4) The contractor or the principal employer as the case may be shall supply adequate number of toys and games in the play rooms and sufficient number of cots and beddings in the sleep rooms.
- (5) The creche shall be so constructed as to afford adequate protection against heat, damp, wind, rain and shall have smooth, hard and impervious floor surface.
- (6) The creche shall be at a convenient distance from the establishment and shall have adequate supply of wholesome drinking water.
- (7) Effective and suitable provisions shall be made in every room of the creche for securing and maintaining adequate ventilation by circulation of fresh air and there shall also be provided and maintained sufficient and suitable natural or artificial lighting.
- 45. Residential accommodation.—(1) The contractor shall provide to every migrant workman:—
  - (i) in case he is accompanied by any other member of his family a suitable quarter consisting of minimum one room having at least a floor area of 10 square metres, a verandah and adequate additional covered space for cooking food as well as one common senitary latrine, one common bathroom for every three such quarters; and
  - (ii) in case he is unaccompanied by any other member of his family a suitable barrack so as to accommodate not more than ten such migrant workmen, having at least a floor area of not less than 6.5 square metres for each such migrant workman making use of the barrack, a verandah and adequate additional covered space for cooking food as well as one common sanitary latrine and one common bathroom for every ten such migrant workmen;

within fifteen days of coming into force of the rules in the case of the existing establishments, and within fifteen days of the commencement of the employment migrant workmen in new establishments.

- (2) Every quarter and the barrack shall be so constructed as to afford adequate ventilation, protection against heat, wind, rain and shall have smooth, hard and impervious floor surface.
- (3) The quarters or the barracks, as the case may be, shall be at a convenient distance from the establishment and shall have adequate supply of wholesome drinking water.
  - (4) The area in which the quarters and/or the barracks

are located as well as the latrines and the bathrooms provided therein shall be kept in a clean and sanitary condition at all times.

- (5) If the amenities referred to in sub-rule (1) are not provided by the contractor within the period prescribed, the principal employer shall provide the same within a period of fifteen days of the expiry of the period laid down in the said sub-rule.
- (6) If there is any dispute or disagreement regarding suitability of adequacy of provision of any of the amenitles referred to in sub-rule (1) to (4), the same shall be decided by the Labour Commissioner, Himachal Pradesh whose decision shall be final.
- 46. Liability of the principal employer in certain cases.—If any allowance required to be paid under section 14 or section 15 to a migrant workman employed in an establishment to which this Act applies is not paid by the contractor or if any facility specified in section 16 is not provided for the benefit of such migrant workman, such allowance shall be paid, or as the case may be, the facility shall be provided, by the principal employer within fifteen days of the expiry of the time allowed to the contractor under the rules except where otherwise provided for in the relevant rules:

Provided that in case of ailment requiring urgent medical attention or hospitalisation as the case may be, the principal employer shall provide the same immediately on the failure of the contractor to do so.

Relaxation in certain cases.—If the contractor, or principal employer, as the case may be, has already provided any facility relating to supply of wholesome Erinking water or rest-rooms or latrines and urinals or washing, canteen or creche or first-aid is required under any Act applicable to the establishment and the same is adequate and also available for use for the migrant workmen, that facility shall be deemed to be provided for under these rules.

#### CHAPTER VI

#### REGISTERS AND RECORDS—COLLECTION OF **STATISTICS**

- 48. Register of Contractors.—Every principal employer shall maintain in respect of each registered establishment a register of contractors in Form-XII.
- Register of persons employed.—Every principal employer and contractor shall maintain in respect of each establishment where he employes migrant workmen a register in Form-XIII.
- Service certificates.—On termination of employment for any reasons whatsoever the contractor shall issue to the migrant workman whose services have been terminated a service certificate in Form-XIV.
- Displacement-cum-outward journey allowances sheet and return journey allowances register.—(1) Every contractor shall maintain displacement-cum-outward journey allowances sheet as required under sub-rule (2) of rule 30 in Form XV and return journey allowance register in Form-XVI.
- (2) Entries in the sheet and the register required to be maintained under sub-rule (1) shall be authenticated by the contractor or his duly authorised representative.
- Muster roll, wages register, deductions register and overtime register.—(1) In respect of establishments which are governed by the Payment of Wages Act, 1936 and the rules made thereunder or the Minimum Wages Act, 1948, and the rules made there under, or Contract Labour (Regulation and Abolition) Act, 1970, and the rules made thereunder, the following registers and records required to be maintained by the contractor as employer under those Acts and rules shall be deemed

to be registers and records to be maintained by the contractor under these rules :-"

- (a) muster roll;
- (b) register of wages; (c) register of deductions;
- (d) register of fines;
- (e) register of overtime: (f) register of advances.
- (2) In respect of establishments not covered by any of the Acts or the rules referred to in sub-rule (1), the following provisions shall apply, namely: -
  - (a) every contractor shall maintain a muster roll register and a register of wages in Form XVII and Form XVIII, respectively.
  - (b) signature of thumb impression of every migrant workman on the register of wages shall be obtained and entries thereon shall be authenticated by the signature of the contractor or his authorised represen-tative, and duly certified by the authorised representative of the principal employer as required by rule 35;
  - (c) register of deductions, register of fines and register of advances.-Register of dedcution for damage or loss, register of fines and register of advances shall be maintained by every contractor in Forms XIX. XX and XXI respectively;
  - (d) every contractor shall maintain register of overtime in Form XXII.
- (3) Notwithstanding any thing contained in these rules [ where a combined or alternative form is sought to be used for the contractor to avoid duplication of work for compliance with the provisions of any other Act or the rules framed thereunder or any other laws or regulations or in case where mechanised pay rolls are introduced for better administration, alternative suitable form or forms in lieu of any of the forms prescribed under these rules, may be used with the previous approval of the Labour Commissioner, Himachal Pradesh.
- 53. Maintenance and preservation of Registers.—(1) All registers and other records required to be maintained under the Ac and rules shall be maintained complete and up-to date and, unless otherwise provided for, shall be kept at an office or the nearest convenient building within the precincts of the work place or at a place, if any, specified by the Inspector on the specific request made by the contractor in this behalf.
- (2) All the registers shall be maintained legibly in Hindi or English.
- (3) All the registers and other records shall be preserved in original for a period of three calendar years from the date of last entry made therein.
- (4) All the registers, records and notices maintained under the Act or rules shall be produced on demanu before the Inspector or Labour Commissioner, Himachal Pradesh or any other authority under the Act or any person authorised in that behalf by the State Government.
- (5) Where no deduction or fine has been imposed or no overtime has been worked during any wage period, a 'Nil' entry shall be made across the body of the register at the end of every wage period indicating also in precise terms and wage period to which the 'Nil' entry relates in the respective registers maintained in Form XIX and XXI respectively.
- 54. Display of an abstract of the Act and the rules -Every contractor shall display an abstract of the Act and rules in Hindi and English and in the language spoken by majority of migrant workmen in such form as may be approved by the Labour Commissioner, Himachal Pradesh.

case may be.

55. Notices. (1) (i) Notices showing the rates of wages, hours of work wage period, date of payment of wages. names and addresses of the Inspectors having jurisdiction. and date of payment of unpaid wages, shall be displayed in Hindi and in English and in local language understood by the majority of the workers in

(ii) The notices shall be correctly maintained in a clean and legible condition.

conspicuous places at the establishment and the work-

site by the principal employer or the contractor, as the

- (2) A copy of the notice shall be sent to the Inspector and whenever any changes occur, the same shall be communicated to him forthwith.
- 56. Periodical returns.—(1) Every contractor shall send half yearly return in Form XXIII (induplicate) so as to reach the licensing officer concerned not later than thirty days from the close of the half year.

Note. Half year for the purpose of this rule means a period of six months commencing from 1st January 2nd 1st July every year.

- (2) Every principal employer of registered establishment shall send annually a return in Form XXIV (in duplicate) so as to reach the registering officer concerned not later than the 15th February, following the end of the year to which it relates.
- 57. (1) The Labour Commissioner, Himachal Pradesh or the Inspector or any other authority under the Act shall have powers to call for any information or statistics in relation to migrant workmen from any contractor or principal employer at any time by an order in writing.
- (2) Any person called upon to furnish the information under sub-rule (1) shall be legally bound to do so.

### CHAPTER VII

# LEGAL AID TO MIGRANT WORKMEN 58. Legal Aid.—On receipt of a written application

from a migrant workman or in the event of his death,

from next of his kinfor providing legal aid in relation to any proceedings before the authority under section 15 of the Payment of Wages Act, 1936 or authority under section 20 of the Minimum Wages Act, 1948 or appropriate Labour Court under section 23-C (2) of the Indus cal Disputes Act, 1947 or Commissioner for Workmen's Compensation act, 1923, in which the migrant workman or his legal heir is a party, the specific authority concerned, if he is satisfied, may with the prior approval of the Labour Commissioner, Himachal Pradesh engage an advocate to conduct the relevant proceedings on behalf of the migrant workman or his legal heir as the case

#### FORM I

may be and meet all legal expenses in this regard.

#### [See rule 3(1)]

#### APPLICATION FOR REGISTRATION OF ESTAB-LISHMENTS EMPLOYING MIGRANT WORKMEN

- Name and location of the Establishment
- 2. Postal address of the Establishment
- Full name and address of the principal employer (turnish father's/ husband's name in the case of individuals)

- Names and addresses of the directors/ partners (in case of companies and firms)
- 5. Full name and address of the manager or person responsible for the supervision and control of
- 6. Nature of work carried on in the establishment

the establishment

- 7. Particulars of contractors and migrant workmen:
  - (a) Name and address of contractors
  - (b) Nature of work for which migrant workmen are to be recruited or are employed
  - (c) Maximum number of migrant workmen to be employed on any day through each contractor
  - (d) Estimated date and commencement of work under each contractor
  - (e) Estimated date of termination of employment of migrant workmen under each contractor
- Particulars of treasury challan/ receipt enclosed (amount, number and date and name of Treasury)

I hereby declare that the particulars given above are true to the best of my knowledge and belief.

Principal employer Seal and stamp.

Date of receipt of application—

Office of the Registering Officer.

FORM [I [See rule 4 (1)] CERTIFICATE OF REGISTRATION

Date . . . . . . . . .

### GOVERNMENT OF HIMACHAL PRADESH OFFICE OF THE REGISTERING OFFICER

A certificate of registration containing the following particulars is hereby granted under clause (a) of subsection (2) of section 4 of the Inter-State Migrant Workman (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act, 1979, and the rules made thereunder to...

- 1. Nature of work carried on in the Establishment
- 2. Names and addresses of contractors
- Nature of work for which migrant workmen are to be employed or are employed.
- 4. Maximum number of migrant workmen to be employed on any day through each contractor.
- 5. Other particulars relevant to the employment of migrant workmen:
  - (i) 75(ii)

Signature of Registering Officer, with seal.

### FORM III

[See rule 4 (2)]

### REGISTER OF ESTABLISHMENTS

l. lo.	Registration No. and date	Name and address of the Establishment registered	Name of the principal employer and his address	Type of business, trade, industry, manufacture or occupation, which is carried on by the Establishment	Maximum No. of migran workmen directly employ ed on any day
1	2	3	4	5	6
	•				
p					
	,				
	,	OD AND INTER STATE MICE	VPANE WORKNEY		
	ICULARS OF CONTRACT lame and address of the contractor	OR AND INTER-STATE MIG Nature of work for which migrant workmen are to be recruited or are employed	GRANT WORKMEN  Maximum No. of migrant workmen employed on any day through a contractor	Probable duration of employment of migrant workmen	Remarks

ment.

#### FORM IV

#### [See rule 7 (1)]

- APPLICATION FOR LICENCE FOR RECRUITMENT Name and address of the contractor (including his father's/husband's name in case of individuals).
- Date of birth and age (in case of individuals)
- Particulars of establishment where migrant workmen are to be employed.
- 4. (a) Name and address of the establishment.
- (b) Type of business, trade, industry, manufacture or occupation, which is carried on in the establish-
- (c) Number and date of certificate of registration of the establishment under the Act.
- (d) Name and address of the principal employer
- Particulars of migrant workmen: (a) Nature of work in which migrant workmen are employed or are to be employed in the esta blishment.
  - (b) Duration of the proposed contract work (give particulars of proposed date of commencing and ending).
  - (c) Name and address of the agent or manager of the contractor at the work site. (d) Maximum number of migrant workmen proposed to be employed in the establish-
  - ment on any date. (e) Name and addresses of the directors/partners (in case of companies and firms).
  - (f) Name(s) and address(es) of the person(s) in charge of and responsible to the company/ firm for the conduct of the business of the company/firm, as the case may be.
- Whether the contractor was convicted of any offence within the preceding five years. If so, give
- 7. Whether there was any order against the contractor revoking or suspending licence or forfeiting security deposits in respect of an earlier contract. If so, the date of such order.
- Whether the contractor has worked in any other establishment within the past five years. If so, give details of the principal employer, establishment and nature of work.
- Whether a certificate by the principal employer in Form V is enclosed.
- 10. Amount of licence fee paid-number and date of treasury challan/receipt,
- 11. Amount of security deposit, if any.
- Declaration .- I hereby declare that the details given above are correct to the best of my knowledge and belief. Place.....
- Signature of the Applicant. Date..... Contractor. Note.—The application should be accompanied by the
  - treasury challan/receipt showing the payment of the prescribed licence fee and security deposit, if any, and a certificate in Form V from the principal employer.

### (To be filled in the office of the Licensing Officer)

Date of receipt of the application with treasury challan/

Signature of the Licensing Officer.

FORM V

[See rule 7 (2)]

### APPLICATION FOR LICENCE FOR EMPLOYMENT

- Name and address of the contractor (including his father's/husband's name in case of individuals).
- 2. Date of birth and age (in case of individuals)
- 3. Particulars of establishment where migrant workmen are to be employed: (a) Name and address of the establishment.
  - (b) Type of business, trade, industry, manufacture or occupation which is carried on in the establishment. (c) Number and date of certificate of registration
  - of the establishment under the Act. (d) Name and address of the principal employer.
- 4. Particulars of migrant workmen: (a) Nature of work in which migrant workmen are
- employed or are to be employed in the establishment. (b) Duration of the proposed contract work
  - (give particulars of proposed date of commencing and ending). (c) Name and address of the agent or manager of the contractor at the work site.
  - (d) Maximum number of migrant proposed to be employed in the establishment on any date.
  - (e) Names and addresses of the directors/partners (in case of companies and firms).
  - (f) Name(s) and address(es) of the person(s) in charge of and responsible to the company/ firm for the conduct of the business of the company/firm, as the case may be.
- Whether the contractor was convicted of any offence within the preceding five years. If so, give details. 6. Whether there was any order against the contractor revoking or suspending licence or forfeiting security deposits in respect of an earlier contract.
- If so, the date of such order. 7. Whether the contractor has worked in any other establishment within the past five years. If so, give details of the principal employer, establishment and nature of work.
- Whether a certificate by the principal employer in Form V is enclosed.
- Amount of licence fee paid-number and date of treasury challan/receipt.
- 10. Amount of security deposit, if any.

Declaration.—I hereby declare that the details given above are correct to the best of my knowledge and belief.

Place..... Date.....

Signature of the Applicant Contractor.

Note.—The application should be accompanied by a treasury challan/receipt showing the payment of the prescribed fee and security deposit, if any, and a certificate in Form VI from the principal employer.

(To be filled in the office of the Licensing Officer)

Date of receipt of the application with treasury challan/receipt for fees.

Signature of the Licensing Officer.

#### FORM VI

[See rule 7 (3)]

FORM OF CERTIFICATE BY PRINCIPAL **EMPLOYER** 

Certified that I have engaged the applicant (name of the contractor) as a contractor in my establishment. I undertake to be bound by all the provisions of the Inter-State Migrant Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act, 1979 and the Himachal Pradesh Inter-State Migrant Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Service) Rules, 1981 in so far as the provisions are applicable to me in respect of the applicant.

Place..... Signature of Principal Employer Name and Address of Establishment Date........

FORM VII

[See rule 10 (2)]

#### APPLICATION FOR ADJUSTMENT OF SECURITY DEPOSIT

Name and address of the contractor.

2. Number and date of application for fresh licence. 3.

Date of expiry of previous licence. 4. Whether the previous licence of the contractor

was suspended or revoked. Number and date of the treasury challan/rcceipt of security deposit in respect of the previous

Amount of previous security deposit.

Amount of security deposit for the fresh licence. Number and date of treasury challan/receipt of

the balance security deposit with the fresh appli-Number and date of certificate of registration of the establishment in relation to which the fresh

licence is applied for.

Name and address of the principal employer.

Particulars of fresh application.

12. Remarks. Place.....

Signature of Applicant.

Date.....

FORM VIII

#### [See rule 11 (1)] GOVERNMENT OF HIMACHAL PRADESH OFFICE OF THE LICENCING OFFICER

Licence No. Fee paid Rs.....

Security Paid Rs..... LICENCE

Licence is hereby granted to ..... under section 8 (1) of the Inter-State Migrant Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act, 1979, subject to the conditions specified in the Annexure.

This license is for doing the work of (work to be 2. indicated) in the establishment of (name of principal employer to be indicated) and place of work to be indicated.

The licence shall remain in force till 31-12-19.... (date to be indicated).

The licence is granted for recruitment/employment of inter-State migrant workmen numbering..... only.

Signature and seal of the Licensing Officer.

### RENEWAL

(See rule 14)

Date of renewal	Fee paid for renewal	Date of expiry

2. 3.

Date.....

Signature and seal of the Licencing Officer. ANNEXURE

The licence is subject to the following conditions:

The licence shall be non-transferable.

2. The number of workmen employed as migrant workmen in the establishment shall not, on any day exceed the maximum number specified in the application for licence.

3. Save as provided in these rules, the fee paid for the grant, or as the case may be, for renewal of licence shall be non-refundable.

4. The rates of wages payable to the migrant workmen by the contractor shall not be less than the rates prescribed under the Minimum Wages Act. 1948. for such employment where applicable, and where the rates have been fixed by agreement, settlement or award not less than the rates so fixed.

5. (a) In cases where the migrant workmen employed by the contractor perform the same or similar kind of work as the workmon directly employed by the principal employer of the establishment, the wage rates, holidays, hours of work and other conditions of service of the migrant workmen of the contractor shall be same as applicable to the workmen directly employed by the principal employer of the establishment on the same or

similar kind of work: Provided that in the case of any disagreement with regard to the type of work the same shall be decided by the Labour Commissioner, Himachal Pradesh whose decision shall be final.

(b) In other cases the wage rates, holidays, hours of work and conditions of service of the migrant workmen of the contractor shall be such as prescribed in these rules.

Every migrant workman shall be entitled to allowances benefits, facilities, etc., as prescribed in the Act and these rules.

No female migrant workman shall be employed by any contractor before 6.00 A.M. or after 7.00 P.M.:

Provided that this clause shall not apply to the employment of female migrant workman in pit head, baths, creches and canteens, and as midwives and nurses in hospitals and dispensaries.

 The contractor shall notify any change in the number of migrant workmen or the conditions of work to the licensing officer

9. The contractor shall comply with all the provisions of the Act and these rules.

10. A copy of the licence shall be displayed prominentlyat the premises where the migrant workmen are employed.

FORM IX

[See rule 14 (2)]

### APPLICATION FOR RENEWAL OF LICENCE

Name and address of the contractor.

Number and date of the licence.

2. Date of expiry of the previous licence.

Whether the licence of the contractor wassuspended or revoked.

Number and date of the treasury challan/receipt (enclosed).

Place:

Signature of the Applicant.

Date:

## (To be filled in the office of the Licensing Officer)

Date of receipt of the application with treasury receipt/ challan number and date. .....

Signature of the Licenieng Officer.

Form in which to furnish particulars in respect of recruitment and employment of migrant workman/workmen as prescribed under sub-rule (1) of Rule 21 to the authorities prescribed under explanation below sub-section (2) of section 12 of the Inter-State Migrant Workmen (Regulation of Employment & Conditions of service) Act. 1979.

- 1. Name and address of the contractor..... Name and address of the sub-contractor through whom recruitment has been made.....
  - 3. Name and address of the establishment.....
  - 4. Name and address of the Principal Employer
    5. Name of the State in which the place of work is located

SI. No.	lame of Migrant workman	Father's/husbands name	Sex	Age	Permanent Home address	Name and address of the next of kin of the migrant workma	oi resider	ce in	of displacement allowan paid
1	2	3	4	5	6	7	n home St	ate 3	9
		v							
					<del></del>				
mount of lward journal		urney required to	be recruit		ployment of	Octails of rates perio wages and other of e wances payable	od of contract	Details of other service conditions	Remarks

Date :

Signature of contractor or his authorised representative.

(Specified authority in the State in which migrant workman/workmen is/are employed). (Specified authority in the State from which the migrant workman/workmen has/have been recruited).

Copy forwarded to:

Submitted to:

(The Principal Employer)

Signature of the contractor or his authorised representative.

Date:

Note.—In case where migrant workmen concerned have been recruited for more than one State separate returns shall be submitted in respect of each such

State.

FORM XI (See Rule 24)

Return to be sent by the contractor to the authorities specified under explanation below sub-section (2) of section 12 of the Inter-State Migram Workmen (Regulation of Employment and Conditions of Service) Act, 1979.

Name and address of the	contractor		•••	TON.	8.5				
Name and address of the si	ib-contractor through w	hom re	cruitment has b	een ma	de			A.	
Name and address of the	Establishment								
Name and address of the	Principal Employer								
Name of the State in which	th the place of work is l	ocated							
Name of State in which rec	ruitment was made				1				
Name of migrant	Fathers/husband's	Sex	Designation	Age	Permanent home	Place and	Date of	Date on which	Total days

SI.	Name of migrant workman	Fathers/husband's name	Sex :	Designation		Permanent home address indica- ting the State	address of residence in	Date of employment	Date on which ceased to be employed	Total days worked
1	2	3	4	5	* 6	7	home State	9	10	11
	and the second s	ar anggalanka ayan ka ang ang ang ang ang ang ang ang ang an			·	anganaga yang papendiga and manammaga adam paben paben pa	r a mining a summer distinction of			
		ويروا والمراجع والمرا			······································				erina estimaturaja estiva Millet arme period ti	
Details of	Amount of displa-	Amount of outward A	mount of	return Tol	to Lwa ges n	aid Details	Amount of	Amount of	Amountofadvan	e, Ren

Details of	Amount of displa-			Total wages p		Amount of		Amount of advance,	Rema
Wagesand	cement allowance paid	journeyallowance	jour ney allowance				advance, if any	ifanyrecovered	
other allow-		and wages for out-	and wages for		sation and "	if any	paid		
ances paid		ward journey paid	return journey paid		other allowances		2.2	20	21
12	13	14	15	16	17	-18	19	20	21

#### DECLARATION

I/We hereby declare that wages, other dues including displacement allowance, outward return journey allowances and wages for journeys periods payable to migrant workman/workmen named above and employed by me/us have been paid by me/us to him/her.

Signature of the contractor or his authorised representative.

PLACE: DATE:

Submitted to:

(Specified authority in the State in which migrant workman/workmen is/are employed).

(Specified authority in the State from which the migrant workman/workmen has/have been recruited).

Copy forwarded to:--

(The Principal Employer).

Signature of the contractor or his authorised representative.

Maximum No. of migrant wormen

employed by contractor

### FORM XII

(See Rule 48)

Period of contract

Reasons for termination

From----To---

		Register of Contractors
	f the Principal Employer of the Establishment	
Name and address of Contractors (s)	Nature of work of contract 2	Location of contract work Free 3
		FORM XIII

Name and address of contractor.....

Neme and address of the

#### Register of workmen Employed by Contractor

SI. No.	Name and surname of the migrant workman	Age and Sex	Father's/Husband's Na <b>m</b> e	ment/designation	Permanent Home address of migrant workman (Village & Tehsil Taluk & District)		s Date of commence- ment of employment
1	2	3	. 4	5	6	7	8
				<del></del>			

Date of termination of employment Remarks Signature or thumb impression of migrant workman 11 10 12

Signature of Contractor or his authorised representative.

Name and address of establishment in/under which migrant work-

Name and address of Principal Employer.....

FORM	XIV
(See R	ule 50)

## Service Certificate

	Name and address of Con Nature and location of wo				Name and address of establishment in/under which migrant work- men are employed				
I	Name and address of the Age or Date of Birth  Identification marks  Father's/husband's name					Name and	l address of t	he Principal En	nployer
1. No.	Total period for which	employed	Nature of	work done	Ra		(with particul		Remarks
10.	From 2	То	3			m ca	4	,	5
	9	·	•	FORM XV [Sec Rule 51	v ! (1)]		the Contractor	or his authorise	d representative.
	Name and address of	1	•	t and outward journey	allowances sh		f the Estabils	hment	•
	Name & address of the								
l. N	lo. Name of the migrant workman	Father's/ Husband's name	Permanent home address indicating the	Place and address of residence in home State	Designation	Rate of wages	Wages payabl in a month	e Place of recruitment	Place of work with address indicating the state
1	2	3	State 4	5	6	7 Rs. P.	8 Rs.	9 P.	10

Railway station/Bu nearest to the p esidence in the ho	us stand Day & time mencement of from the place	of journey arrival	ed date and time of at the residence in ome State	Expected modes of place of work to in the hor	place of residen	ce train fare and/or other jo separately as per ex of journeys indicated	urney expenses pected modes in Col. No. 13
10	11		12		13	Rs. P 14	· 
							<del></del>
otal amounts indicated in Col. No. 14	Amount of return journey allowance	Wages for return journey period	Total amount paid	Date on which paid	Signature or th	umb impression of the migrant workman	Remarks
Rs. P.	Rs. P.	R <sub>S</sub> . P. 17	Rs. P. 18	19		20	21
	ate separately different mo -Entries are to be made ag	gainst each individe	FORM XVII  [See!, Rule 52] (2) (4)	Si D		ontractor or his authorised repr	resentative.
			Muster   Roll				
	address of Contractor	16.58.50, 11		N	menare employe ame and address	s of esta blishment/under which nd	
SI. No. Name	e of migrant workman	Fath	er's husband's name		ex	Dates	Remarks
	0				I	2 3 4 5 6	
1	2	*1	3	4		5	6

### FORM XVIII [See Rule 52(2)(a)] REGISTER OF WAGES

Name and address of Contractor.....

Name and address of establishment under which Inter-state migrant workmen are employed......

1	Nature and location of w	ork		- Moi state lingiant workmen are employed			
	rature and rotation of w				Wage period		
SI. No.	Name of Inter-State migrant workman	Serial No. in the register of workmen		No. of days worked	Units of work done	piece-rate	
1	2	3	4	5	6	Rs. P.	
<del></del> -		,	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	·			
		Amo	unt of Wages earned		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
Basic	wages Dearness	Over-time Oth	er cash Total	Deduction if N		e/Thumb Initials	

		ē	Amount of Wages	earned				
Basic wages	Dearness allowance	Over-time	Other cash payment (nature of payment to be indicated)	Total	Deduction if any (indicate nature)	Net amount paid	Signature/Thumb impression of Inter-State migrant workman	Initials of contractor or his authorised representative
Rs. P.	Rs. P.	Rs. P.	Rs. P.	Rs. P.	Rs. P.	Rs. P.	15	16

# FORM XIX [See rule 52(2)(c)]

### [See rule 32(2)(c

Name and address of Contractor  Nature and location of work				Name and address of Establishment inguinder which inter-state migrant workment are employed		
				Name and address of Principal Employer		
,S1. No.	Name of inter- state migrant workman	Father's/ husband's name	Designation/ Nature of employment	Particulars of damage or loss	Date of damage or loss	Whether inter- state migrant workman showed causes against
1	2	3	4	5	6	deduction 7
		0.	II.	3 2 8 3 8 2		
*				e		
Name of	Name of person Amount of		No. of	Date of Recovery		
n whose employed planation hear	presence de e's ex- i n was	eduction imposed	instalments	1st Instalment	Last Instalment	Remarks
8		9	10	11	12	13
Я				4 XX 52(2)(c)i		
		•	[See rule		·	
			[See rule	52(2)(c)] OF FINES	Name and address under which inter- men are employed	state migrant work
			[See rule REGISTER	52(2)(c)] OF FINES	under which inter- men are employed  Name and addre	state migrant work
Nature	and location of v	workate migrant F	[See rule REGISTER	52(2)(c)] OF FINES  Designation/ nature of	nder which intermen are employed  Name and addre Employer  Act/Omission for which fine	ess of the Principa
Nature	and location of v	workate migrant F	[See rule REGISTEK	52(2)(c)] OF FINES  Designation/	nder which intermen are employed  Name and addre Employer  Act/Omission for	ess of the Principa
Nature	eand location of v Name of inter-st. workman	workate migrant F	[See rule REGISTEK  athers/husband's name	52(2)(c)] OF FINES  Designation/ nature of employment	nder which intermen are employed  Name and addre Employer	ess of the Principa Date of offence
Nature	eand location of v Name of inter-st. workman	workate migrant F	[See rule REGISTEK  athers/husband's name	52(2)(c)] OF FINES  Designation/ nature of employment	nder which intermen are employed  Name and addre Employer	ess of the Principa Date of offence
Nature	eand location of v Name of inter-st. workman	workate migrant F	[See rule REGISTEK  athers/husband's name	52(2)(c)] OF FINES  Designation/ nature of employment	nder which intermen are employed  Name and addre Employer	ess of the Principa Date of offence
Nature  Nature	name of inter-st. workman  2  inter- Name migrant whose n show- emplo	of person in We presence wayees expla-	[See rule REGISTEK  athers/husband's name 3	52(2)(c)] OF FINES  Designation/ nature of employment 4	nder which intermen are employed  Name and addre Employer	ess of the Principa Date of offence

or production in case

of price rates.

wages

8

wages

9

ings

10

overtime wages paid

11

12

#### FORM XXI

[See Rule 52 (2)(c)]

#### REGISTER OF ADVANCES

		f work	Name and address of establishment in/ under which inter-state migrant workmen are employed		
				Name and add Employeer	·······
SL No.	Name of inte- state migrant work	. ,	d's Nature of em- ployment desig- nation		Date and amount of advance given
1	2	3	3	. 5	6
			*		
			•		
	ance made	No. of instalments by which advance to be repaid	Date and amount of instalment repaid	Date on which last instalment was repaid	Remarks
	7 	8	9	10	11 *
					i d
				,	
					. *
			FORM XXII		
			[See Rule 52 (2) (d)]		
	gi.	R	EGISTER OF OVER T	IME	
Name	and address of co	ontractor			of establishment in at workmen are em-
Natue	er and location o	f work		ployed Name and address	of Principal employer
SI.	Name of inter-	- Father's/husbane	d's Sex		£ Data an which
No.	state migrant workman	name	a s sex	Designation/nature of employment	overtime worked
1	2	3	4	5	6 >
			F		1 2* 3 0 60
					8
				- <del> </del>	<del>_i</del>
	<del></del>		·	•	

#### FORM XXIII

[See Rule 65 (1)]

#### RETURN TO BE SENT BY THE CONTRACTOR TO THE LICENSING OFFICE

Half-Year ending-

- Name and address of the contractor.
- Name and address of the establishment 3. Naneand address of the principal Employer:-
- 4. Duration of contract fromwhich-
- 5. (a) The establishment of the principal employer had worked-
  - (b) the contractor's establishment had worked-

6. Maximum number of inter-state migrant workmen employed on any day during the half-year.

Men Women Children (i) Daily hours of work and spread over Whether weekly holiday observed and on what (ii)(a)

day? (b) If so, whether it was paid for.

(iii) No. of man hours of overtime worked

Number of mandays worked by :-Man Women Children Total:

Amount of wages paid:-9.

Women Man Children Total:

Note.—Wages shall not include wages for period if out-ward and return journeys.

10. Amount of deductions fron wages, if any :-Men

Women Children Total: Amount of displacement allowance paid :-11.

Men Women Children Total:

Amount of outward journey allowance paid:

Men Women Children Total :-

Amount of wages for outwards journyes period 13. paid:

Men Women Children Total :--Amount of return journeys allowance paid: Men Children Women Total:

15. Amount of wages for return journeys period paid: Men Women Children Total :-

Whether the following have been provided:-

(i) Residential accommodation (ii) Protective clothing

(iii) Canteen (iv) Rest Rooms

(v) Latrines and Urinals

(vi) Drinking water (vii) Creches

(viii) Medical facilities

(ix) First Aid

(If the answer is "YES" State briefly nature/standards provided).

Place : Date:

Signature of the Contractor.

FORM [See Rule 56 (2)]

Annual return of Principal Employer to sent to the Registering Officer.

Year ending 31st December.

1. Full name and address of the Principal Employer. Name of establishment:

(a) Distt.

(b) Postal address (c) Nature of operation/industry/work carried on. 3. Full name or the Manager or person responsible

for supervision and control of the establishment. 4. Number of contactors who worked in the establisment during the year (Give details in annexure).

Natrue of work/operations on which migrant workmen were enployed. 6. Total number of daus during the year on which

migrant workmenwere employed.

7. Total number of mandays worked for by migrant workman during the year.

8. Maximum number of workmen employed directly on any day during the year. 9. Total number of days during the year on which

direct Labour was employed 10. Total number of mandays worked by directly emp-

loyed workmen.

11. Change, if any in the management of the establlishment its location or any other particulars furnished to the Registering Officer in the application for Registration indicating also the dates.

Principal Employer.

Place:

Date:

Annexure to Form

Name and Period of contract Nature of address of the work contractor, From To 2 1 3

Maximum No. of of workers emloy- ed by each	No. of days worked	No. of Mandays worked	
contractor 4	5	6	

By order, Sd/-Secretary.

माग <del>4 - स्था</del>नीय स्वायत शासनः म्युनिसिपल बोर्ड, डिस्ट्क्ट बोर्ड, नोटिफाइड और टाउन एरिया तथा पंचायतो हॉर्ज बिलाग

श्न्य

### भाग 5-वेयक्तिक ग्रधिसुचनाएं और विज्ञापन

बम्रदालत श्री जगत बन्ध, नेगी, सहायक संग्रहकर्ता, प्रथम श्रेणी, (तहसीलदार) घुमारवीं, जिला बिलासपूर, हिमाचल प्रदेश

सोहणू राम पुत्र गंगू, जाती राजपूत, सकना जबलयाना, परगना सरयून, त्हसीलू घुमारवीं।

बनाम

2. दरस्वास्त तकसीम भराजी तदादी 5-17 विघा, खसरा नम्बरान

272-273, बाक्या मौजा जबलयाना ।

ा. दरस्वास्त तकसीम ग्रराजी तादादी 1-11 विघा खसरा नम्बर

160-180-178-183, हिला 4, वाक्या मौजा जबलयाना ।

3. दरख्वास्त तकसीम अराजी तदादी 22 विघा 8 विस्वे, खसरा नम्बरान 332-333 मिन, 333 मिन, 372-377-379, वाक्या माँआ जबलयाना, प्र0 सरयूनं, तहसील घुमारवीं।

भंगो पुत्र गंगू बगरा, साकन जवलयाना परगना सरयून, तहसील घुमारवी, जिला बिलासपूर, हिं0 प्र 0

हरगाह उपरोक्त तीनों दरख्वास्त तकसीम में फरोकदोम श्री भंगी पुत्र गंग माकन जवलयाना को इस ग्रदालत से कई बार नोटिस जारी किये गर्ये मगर उस पर तामील नहीं हो रही। ग्रदालत को यकीन हो चुका है कि उप्रोक्त फरीकदोम मंगी को तामील ग्रसालतन नहीं हो सकती उपरोक्त फरीकदोम भंगी पुत्र गंगू साकन जवलयाना को वजरीया इश्तहार ग्रखवारी मार्डर 5, रूल 20, जिल्ह्ता दीबानी सूचित किया जाता है कि ग्रगर उसको उपरोक्त तीनों दरख्वास्त तकसीम में कोई उजर एतराज हो तो दिनांक 17-5-84 को या उस से पूर्व व वक्त 10 वजे असालतन व वकालतन हाजिर ग्रदालत होवें । वसूरत गैर हाजरी में हस्व जाब्ता कार्यवाही समल मैं लाई जावेगी।

त्राज दिनां ह 18-2-84 को हस्ताक्षर व मोहर ग्रदालत से जारी किकागया।

मोहर।

जगत वस्थ नेनो, सहायक समाहर्ता प्रथम श्रेणी, घुमारवी, जिला बिलासपुर, हिमाचल प्रदेश।

बग्रदालत श्री जी 0 डी 0 भाटिया, सब-रजिस्ट्रार, बड़सर

राम प्रकाण

बनाम ग्राम जनता।

उनवान:

तमदीक किए जाने वसीयतनामा दिनांक 7-1-84 मिन जानब श्री मुन्ती नाम पुत्र गाडू राम, गांव चकड़ाला तप्पा ढटवाल तहसील बड़सर, जिला हमीरपुर बहुक श्रीमती मनशी देवा (बेवा) राम कृष्ण, राम प्रकाश, प्रेम चन्द, किशोरी लाल पिसरान मुन्शी राम साकनान टीका चकड़ाला तप्पा ढटबाल तैहसील बड़सर जिला हमीरपुर जेरधारा 40/41 इण्डियन

नोटिम:--ग्राम जनना।

रिजय्देशन ऐक्ट 1908।

नामा तसदीक कर दिया जावेगा।

उपरोक्त उनवानवाला में श्री राम प्रकाश पुत्र मुन्शी राम, वासी चक्र इत्ता तहमील बड़ मर ने एक बसीयतनामा श्री मून्सी राम पूल गौड़ राम बासी टोका चकड़ाला तहसील वड़सर बराये तसदीक पेश किया है। इस बारे में इस इश्तहार द्वारा श्राम जनता को सूचित किया जाता है कि ग्रगर किसी व्यक्ति को उपरोक्त वसीयतमामा के तसदीक होने में कोई उजर हो तो वह हमारे कार्यालय में प्रसालतन या वकालतन दिनां ह 9-4-84 को सुबह 10 वजे हाजिर ग्रावे ग्रन्थथा वसीयत-

ग्राज दिनां रु 8-3-84 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर ग्रदालत से जावेगी। सूचित रहें। जारी हुमा।

मोहर । जो 0 डी 0 भ। टिया, सब-रजिस्ट्रार, बहसर,

बग्रदालत जनाव सब-रजिन्द्रार महोदय, हमीरपुर । .

मुरुदमा नं0 7 ब्राफ 30-1-1984

श्रीदनेग चन्द पुत्र श्री दुलह चन्द वासी टीका संयुह्नी मीजा मति टीहरा, तहसील व जिला हमीरपुर ·ं भा**य**ल ।

वनाम

श्राम जनता

दरक्ष्वास्त वराए रिनस्टडं करने जवानी वसीयतनामा दिनांक 25-12-83 बरास्त स्वर्गीय श्रीमती ब्रह्मी देवी वेवा श्री दुमेह चन्द, वासी क्ष्यूणी, मों आ मित टीहरा जेर घारा 40 व 41 इंडियन रजिसकुंशन ऐक्ट ।

नोटिस बनाम प्राम जनता

उपरोक्त विषय पर माम जनता को बजरिया गजट इस्तहार, िमाचल प्रदेश मूचित िया जाता है कि उपरोक्त सावल ने एक

जवानी वसीयतनामा स्वर्गीय श्रीमती ब्रहमी देवी की बराए रजिस्टर्ड करने जेर धारा 40 व 41 इंडियन रजिस्द्रेशन के तहत गुजारी है। जिसकी माइन्दा तारीख पेशी 12-4-1984 को म्रदालत हजा में हैं। इसलिए ग्राम जनता को द्वारा इक्तहार राजपत्न हिमाचल प्रदेश सूचित किया जाता है कि ग्रगर किसी को उपरोक्त वसीयत को रजिस्टर्ड करने में कोई उजर व एतराज हो तो ग्रदालत हजा में दिनांक 12-4-1984 को सुबह 10 बजे ग्रसालतन या वकालतन पेश होंबे। यदि निश्चित तिथि पर कोई उजर पेश न हुए तो वसीयत को रजिस्टर्ड करने में यक तरफा कार्यवाही अनल में लाई

ग्राज दिनांक 9-3-84 को हमारे दस्तखत व मोहर ग्रदालत से जारी हुम्रा। हस्ताक्षरित, मोहर । सब-रजिस्ट्रार, हसीरपुर ।

जिला मण्डी (हि0 प्र0) बमुक्ट्मा:--सन्तराम सुपुत्र श्री मंगत, जाती तरखान, निवासी रोपा

पाधर, परगना गुम्मा, तहसील जोगिन्द्र नगर, . . प्रार्थी ।

बग्नदालत गजन्द्र मोहन, सहायक समाहर्ता, द्वितीय श्रेणी, जोगिन्द्र नगर,

बेली राम सुपुत्र चकु जाति राजपूत निदासी रोपा पाधर, परगना गुम्मा तहसील जोगिन्द्रनगर. . . फरीकदोयम।

दरस्वास्त सेहत गिरदावरी रकवा तादादी 6-13-3 बीघा न0 ख0 116 खेवट व खतीनी नं 0 74 मिन/98 बाक्या मीजा रोपा पाश्चर, परगना गुम्मा ।

उपरोक्त मुक्दमा बनवान वाला में फरीकदोयम मेहर सिंह, प्रकाश चन्द, प्रेम सिंह, तारा चन्द पिसरान व मु0 दरशनू दुखतरान व 🏋

मु 0 सुरती बेवा घेसू जाति तरखान निवासी रोपा पाघर, परगना

गुम्भा के समनात पर रिपोर्ट ग्राई है कि वह लापता है जिससे

मदालत हजा को पूर्ण विश्वास हो चुका है कि फरीकदोयम पर श्रासान तरीका से तामील समनात नहीं हो सकती है अतः प्रतिवादी उपरोक्त को बजरिया गजट इश्तहार जेर ग्रार्डर 5 रूल 20 सो 0 पी 0 सी 0 सूचित किया जाता है कि वह मिति 6-4-84 को, सुबह 10.00 बर्जे ग्रमालतन या वकालतन हाजर, ग्रदालत होकर पैरवी मुरुद्दमा करें ग्रन्थथा कार्यवाही एकतरफा ग्रमल में लाई

ग्राज दिनांक 23-1-1984 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर ग्रदालत से जारी किया गया।

मोहर ।

जिला हमीरपूर।

' ' मसूलग्रलेहम्।

गजेन्द्र मोहन, सहायक समाहर्ता, द्वितीय श्रेणी, जोगिन्द्रनगर, मण्डी (हि० प्र0)।

बम्रदालत जनाव तहसोलदार श्री निर्मल सिंह सुमन बम्रखत्यारात ऐसीस्टैन्ट कुलैक्टर, प्रथम श्रेणी पालमपुर । पेशी 9-4-84

श्री सरूप चन्द पुत्र भगू, सकना टीका मझैटली, मौजा जिया

बनाम

लखू पुत्र जलहु पुत्र गढ़ा, मकना मझैटली मौजा जिया

दरख्शस्त बराये दुरुस्ती इन्द्राज खाता नम्बर 112, खतीनी नम्बर 301, खमरा नम्बरान किता 14, रक्षवा तादादी 1-12-26 हैकटर, महाल मझैटली, मौजा जिया ।

उपरोक्त मुकदमा में बजरिया इक्तहार सूचित किया जाता है कि श्री लखू राम जो कि 8-9 वर्ष हुए फीत ही चुका है, यदि उसका कोई वारिस वगैरा होतो वह ग्रसालतन या वकालतन दिनांक 9-4-84

को प्रातः 10 बजे हाजर आकर पैरवी मुकदमा करें क्योंकि अराजी की काश्त सरुप चन्द ग्रापने नाम करवानाँ चाहता है, ग्रार ब्यानी है कि लखूराम मर चुका है उसका कोई भी बारिस मीका पर यहां

इसेलिए अब की बार अगर कोई हाजर न हुआ तो कार्य-वाही यकतरफा ग्रमल मे लाई जाकर दरहवास्त श्री सरूप चन्द मन्जर की जावेगी।

मोहर।

थी निर्मल सिंह सूमन, तहसीलदार व सहायकं समाहती, प्रथम श्रणी, पालमपुर ।

न्यायालय मोती राम शर्मा, सहायक समाहर्ता, प्रथक श्रेणी, सरका-घाट, जिला मण्डी, हिमाचल प्रदेश

मिसल नं 0 14/18-1-82

बम्बदमा:---

तहसील सरकाघःट

नानक चन्द सुपुत्र गोविन्द पुत्र झंख, निवासी रसेहड़, इलाका भदरोता, तहसील सरकाघाट 'फरीक **ग्र**ब्बल ।

बनाम

श्रीमती संघरू पुत्री पंजकू पुत्र डूम, 2. मनोहर पुत्र धनी व 3. सुन्दरी पुत्र विरिया, 4. मनोहर वालिग, 5. रतनू नावालिग सरप्रस्त काली माता पुत्र 6. श्रीमती काली विध्वा डागूपुत्र रामाव, 7. शंकर पुत्र घुंषर पुत्र डूम 8. सम्वण 9. विशनू, 10. ग्रमरू

7. शकर पुत्र चुत्र चुत्र चुत्र के तान्त्र के जनस्तु, 10. जनस्तु, 11. ज्ञानू, 12. चन्द पुत्र श्रीमती सुखा पुत्री व 14. श्रीमती देवकू खिद्या गीविन्द व 15. बालकू पुत्र निका पुत्र घुरकत, 16. इन्दर, 17. चिन्तू पुत्र व 18. प्रभी विष्या व,कला पुत्री संगारू पुत्र निका,

20. इन्दू विध्वा काहना पुत्र निका व 21. तारू पुत्र निका पुत घुरकन, 22 राम सिंह, 23. कशमीर सिंह पुत्र व सोमा, 25. बोहरो पुर्वी दासी व 26. वन्तो, 27. रोशनो, 28. कलां, 29. विकला पुत्री व इन्दर पुत्र कपाही पुत्री गुलाबा, निवासी रसेहड़, इलाका भदरोता,

दरख्वास्त तजसीम अराजी खाता नं0 58/104 ता 107, रक्रवा

उपरोक्त फरीक दोयम को न्यायालय से कई बार समन जारी हुए। लेकिन फरीक दोयम समन की तानील करने से गरेज करते

ता 0 0.01-45 हे 0, वाक्या महाल रसेहड़।

चले आ रहे हैं। न्यायालय को बिश्वास हो चुका है कि उपरोक्त फरीक दोयम पर तामील साधारण तरीका से होनी कठिन है। स्रतः समस्त फरीक दोयम को वजरिया इश्तहार हजा सुचित किया जाता है कि वृह् दिनांक 4-4-84 समय 10 बजे प्रातः या इसके पश्चात एक महीने के प्रत्दर ग्रसालतन या बकालतन हाजर न्यायालय हजा होकर पैरवी मुकदमा करें। अन्यथा कार्यवाही हस्व जाब्ता ग्रमला में लाई जावेगी

ग्राज दिनांक 1-3-84 को हमारे हस्ताक्षर व मोहर ग्रदालत से जारी हुम्रा।

मोहर ।

मोती राम शर्मा. सहायक समाहर्ता, प्रथम श्रेणी, सरकाघाट, जिला मण्डी,

हि0 प्र0।

• फरीक दोयम ।

न्यायालय मोती राम शर्मा, सहायक समाहर्ता, प्रथम श्रेणी, सरकाघाट, जिला मण्डी, हिमाचल प्रदेश

मि0 नं0 12/18-1-82

बम्कदमा:--

नानक चन्द सुपुत्र गोविन्द पुत्र झंख, निवासी रसेहड़, इलाका भद-रोता, तहसील सरकाषाट, जिला मण्डी ∙ फरीक अञ्चल। वनाम

 गंकर सुपुत बंबर पुत्र डूम, 2. सरवण, 3. किणनू, 4. ग्रामरू
 ज्ञानू, 6. चन्द पुत्र व 7. सुखां पुत्री व, 8. देवकू विष्वागाविन्द व, 9 बालक पुत्र निका पुत्र घूरकरण, 10. इन्दर 11. चिन्तु पुत्र 12. कलां पुत्री व 13. प्रभी विष्या संगारू पुत्र निका व 14. इन्द्र

विध्वा काहना पुद्र निका व 15. तारू पूत्र निका पुत्र भूरकण, निवासी रसेहड, इलाका भदरीता, तहसील सँरकाघाट फरीक दौयम व 16. सोहणू पुत्र विकम पुत्र गोरख, निवासी रसेहड, इलाका भदराना, तहसील सकाघाट · · तरतीवी फरीकदोयम ।

दरस्वास्त तकसीम वराजी वाक्या मुहाल रसेहड्, इलाका भदरोता, खाता नम्बर 59/108 ता0 116, किता 70, रक्वा 1-54-11 हे0, वाक्या मुहाल रसेहड़/292.

उपरोक्त मुकद्मा में फरीकदोयम के नामों पर न्यायालय हजा से कई बार समन पैरवी मुकदमा जारी हुए । लिकन फरीकदोयम समन की तामील करने से गुरेज करते चले आ रहे ह । न्यायानय जा को भी पूर्ण विश्वास हो चुका है कि उपरोक्त फरीकदोयम

पर तामील साधारण तरीका से होनी कठीन है। ग्रतः समस्त फरीक दोयम को वजरिया इक्तहार हजा सूचित किया जाता है कि वह दिनांक 4-4-84 समय 10 बजे प्रातः या इसके पश्चात एक महीने के अन्दर असालतन या वकालतन हाजर न्यायालय हजा हो धर पैरवी मुकदमा करें। ग्रन्थया कार्यवाही हस्व जास्ता ग्रमल में लाई जावेगी ।

ग्राज दिनां ह 1-3-84 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर ग्रदालत हजा से जारी हुन्ना।

माती राम समा, मोहर ।

सहायक समाहर्ता, प्रथम श्रेणी. सरकाघाट, जिला मण्डी, दिमाचल प्रदेश ।

श्रदालती नोटिस इशहार जैरधारा 5 रूल, 20 सी 0 पी 0 सी 0

बग्रदालत जनाव श्री जार्ज, उपन्यायाधीश, स्न्दरनगर, जिला मण्डी।

दीवानी दावा नं0 15/81

फर्म उप्पल क्लाथ हाऊस, भोजपुर बजरि मालिल व कारक्त फर्म जो चरनदास s/0श्री श्रीराम, जात खत्री, r/0 भोजपुर,त 0 सुन्दरनगर

वनाम

श्रो किशन चन्द पुत्र श्री राजुराम, जात खत्रो,r/o मीरा घट्टा हाल बारद उतराला कालोनी, पालमपुर जिला कांगडा . . प्रतिवादी)

दावा दिलापाने मु० 814-59 रु०

उपरोक्त मुक्द्रमा में प्रतिवादी किशन चन्द s/o राजू राम. r/o भीरु घट्टा बारद उतराला कालोनी, पालमपुर, जिला कांगड़ा, हि0 प्र0 को ग्रदालत हजा से कई बार समन जारी किये जोकि बिना तामील प्राप्त शिए।

ग्रतः ग्रदालत को पूरा विश्वास हो चुका है कि उपरोक्त प्रति-वादी रिशन चन्द पर साधारण तार पर तामील होना मठिन है। अतः प्रतिवादी नं 1 को बजरिया इस्तहार मुचित किया जाता है कि मिति 6-4-84 को सुबह 10-00 वर्जे ग्रमालतन या बकालतन हाजिर होकर मुकदमा की पैरवी करें अन्यथा इसके विरुद्ध कार्यवाही एकतरफा ग्रमल में लाई जावेगी।

ग्राज दिनांक 6-3-84 को हमारे दस्तखत व मोहर ग्रदालत से जारी किया गया।

मोहर।

उवन्यायाधीश, सुन्दरनगर ।

जार्ज,

In the Court of Shri V. K. Gupta, Sub-Junge, 1st Class, Amb, District Una

Suit for recovery of Rs. 1485

Case No. 171 of 1984

Sadhu Ram s/o Roop Singh, r/o village Loharli, Tehsil Amb, District Una Versus

Avtar Krishan Sood s/o Prem Nath, r/o village Loharli at present (Kullu) Dhalpur, P.O. Dhalpur, District

Kullu, H.P.

Whereas in the above noted case has it been proved to the satisfaction of this court that the above named

defendent Shri Avtar Krishan cannot be served by way of ordinary process of service as the summons issued to the said defendent have been received back as unserved.

Hence this proclamation under Order 5, Rule 20, C.P.C. is hereby issued to the above named defendent to appear in this court on 6-4-1984 at 10.00 A.M. personally or through their authorised agent or pleader otherwise ex parte proceedings shall be taken against the said defen-

Given under my hand and the seal of the court this 9th day of March, 1984.

Seal.

V. K. GUPTA, Sub-Judge, 1st Class. Amb, District Una (H.P.).

भाग 6--भारतीय राजपत्र इत्याबि में से पुनः प्रकाशन

न्नाम 7-मारतीय निर्वाचन आयोग (Election Commission of India) की वैधानिक अधिसूचनाएँ तथा ग्रन्य निर्वाचन सम्बन्धी अधिसुचनाएं

अनुपूरक